

**KOMISJA STANDARYZACJI NAZW GEOGRAFICZNYCH
POZA GRANICAMI POLSKI
przy Głównym Geodecie Kraju**

**NAZEWNICTWO GEOGRAFICZNE
ŚWIATA**

Zeszyt 9

Azja Wschodnia

**GLÓWNY URZĄD GEODEZJI I KARTOGRAFII
Warszawa 2006**

**KOMISJA STANDARYZACJI NAZW GEOGRAFICZNYCH
POZA GRANICAMI POLSKI
przy Głównym Geodecie Kraju**

*Maksymilian Skotnicki (przewodniczący), Ewa Wolnicz-Pawłowska (zastępca przewodniczącego),
Izabella Krauze-Tomczyk (sekretarz); członkowie: Stanisław Alexandrowicz, Andrzej Czerny,
Janusz Danecki, Janusz Gołaski, Romuald Huszcza, Sabina Kacieszczenko, Dariusz Kalisiewicz,
Artur Karp, Andrzej Markowski, Zbigniew Obidowski, Jerzy Ostrowski, Jerzy Pietruszka,
Andrzej Pisowicz, Bogusław R. Zagórski, Maciej Zych*

Opracowanie

Romuald Huszcza (*Japonia*), Bohdan Kikolski (*Chiny*),
Jarosław Pietrow (*Chiny, Korea Południowa, Korea Północna, Tajwan*),
Jan Rogala (*Mongolia*)

Recenzenci

Dariusz Kalisiewicz, Krystyna Okazaki, Jarosław Pietrow, Maciej Zych

Komitet Redakcyjny

Andrzej Czerny, Sabina Kacieszczenko, Dariusz Kalisiewicz,
Izabella Krauze-Tomczyk, Jerzy Ostrowski, Maksymilian Skotnicki, Maciej Zych

Redaktor prowadzący

Maciej Zych

Projekt okładki

Agnieszka Kijowska

© Copyright by Główny Geodeta Kraju

ISBN 83-239-9736-5

Skład komputerowy i druk
Instytut Geodezji i Kartografii, Warszawa

Spis treści

Od Wydawcy	5
Przedmowa	7
Wprowadzenie	11
Wielkie regiony, oceany	15
CHINY	15
TAJWAN	44
JAPONIA	52
KOREA POŁUDNIOWA	72
KOREA PÓLNOČNA	86
MONGOLIA	93

Od Wydawcy

Opracowywanie i publikowanie wykazów nazw geograficznych, mających na celu zapewnienie jednoznaczności w posługiwaniu się poprawnym nazewnictwem geograficznym, należy do istotnych zadań służby geodezyjnej i kartograficznej.

Publikowanie tego typu oficjalnych wykazów nazw geograficznych wynika również z realizacji rezolucji Organizacji Narodów Zjednoczonych, mających na celu ujednoczenie nazewnictwa geograficznego w obiegu międzynarodowym.

Niniejsza publikacja pt. „Azja Wschodnia” stanowi zeszyt dziewiąty NAZEWNICTWA GEOGRAFICZNEGO ŚWIATA, które zostało opracowane przez Komisję Standaryzacji Nazw Geograficznych poza Granicami Polski przy Głównym Geodecie Kraju.

Główny Geodeta Kraju

Przedmowa

W 1954 roku ówczesna Komisja Ustalania Nazw Geograficznych podjęła szeroko zakrojone prace mające na celu ujednoczenie stosowania nazw geograficznych w Polsce oraz przygotowanie wykazu nazw uznanych za poprawne i zalecanych do stosowania. O tym, jak żmudna okazała się realizacja tego zadania, świadczy fakt, że dopiero w 1959 roku, a więc po pięciu latach, opublikowano *Polskie nazewnictwo geograficzne świata*, opracowane przez L. Ratajskiego, J. Szewczyk i P. Zwolińskiego, wydane w Państwowym Wydawnictwie Naukowym w Warszawie. Okazało się ono trudnym do przecenienia instrumentem w różnej, przede wszystkim wydawniczej, działalności geograficznej i kartograficznej. Późniejsze, równie cenne wykazy dotyczyły już tylko nazw spolszczonych, czyli egzonimów. Były to *Polskie nazwy geograficzne świata*, wydane staraniem Głównego Geodety Kraju w kolejnych czterech częściach w latach 1994–1996.

W pół wieku po rozpoczęciu prac nad tak ważnym dla naszego środowiska dziełem, Komisja Standaryzacji Nazw Geograficznych poza Granicami Polski rozpoczęła wydawanie *Nazewnictwa geograficznego świata*, opracowywanego przez liczne grono specjalistów: geografów, historyków, językoznawców, kartografów. Czas wydaje się być najwyższy, tak wiele wydarzyło się bowiem w latach, jakie dzielą nas od ukazania się pierwowzoru. O blisko jedną trzecią zwiększyła się liczba państw i tych terytoriów zależnych, które wymagają oddzielnego opracowywania. Odpowiednio zwiększyła się liczba języków urzędowych, które oczywiście zawsze muszą być uwzględniane. Świat stał się znacznie bliższy: dochodzą do nas wiadomości z najodleglejszych, czasem nieznanymi zakątków, do których też często sami docieramy. Warto więc, abyśmy je nazywali poprawnie. Choćby z tych powodów przygotowywany obecnie wykaz jest znacznie obszerniejszy, obejmie bowiem ponad 30 000 nazw, przy czym obfitsze będzie przede wszystkim nazewnictwo dotyczące obszarów, w których stosuje się nielacińskie systemy pisma.

W ciągu owych pięćdziesięciu lat zmieniały się także zasady, którymi kierowano się przy ustalaniu zalecanego nazewnictwa. Chodzi przede wszystkim o poprawność stosowania egzonimów. Początkowo zalecano ich szerokie używanie, a nawet spolszczanie tych nazw, które w Polsce znane nie były. Później okazywano znacznie większą w tym względzie ostrożność. Egzonimów zamieszczonych w wykazach z lat dziewięćdziesiątych jest już znacznie mniej, choć ich liczba wydaje się ciągle nadmierna. Problem jest jednak bardzo złożony, budzi kontrowersje i zrozumiałe spory. Oczywiście, nie powinno się usuwać tych nazw, które w polskim języku są utrwalone i które, świadcząc często o kontaktach łączących nas z odległymi niekiedy krajami, stanowią część naszego dziedzictwa kulturowego; nie można go zubażać. Jednocześnie używanie nazw oryginalnych ułatwia kontakty i umożliwia korzystanie ze źródeł zagranicznych, przede wszystkim z internetu. Chodzi więc z jednej strony o to, aby chronić te polskie nazwy, które na ochronę

zasługują – a z drugiej strony pozbywać się tych, które wprowadzono pochopnie lub które wyszły z użycia. Opinie, a zatem i podejmowane w tych sprawach decyzje, mogą być, i istotnie były, bardzo dyskusyjne.

Rozwiązania przyjęte przez Komisję wynikały więc często z gorących dyskusji i nie są pozbawione subiektywizmu. Kryteria ustalania nazw nie mogą być bowiem jednoznaczne – tym bardziej, że język jest żywy i zmienne są nasze doświadczenia. Równie dyskusyjny jest z pewnością dobór nazw obiektów geograficznych ujętych w poszczególnych wykazach – choć przeważnie starano się, aby zawierały one obiekty największe, najbardziej znaczące i charakterystyczne, najlepiej znane, najczęściej odwiedzane lub pojawiające się w literaturze.

Przedstawione wyżej uwagi odnoszą się również do kolejnego zeszytu *Nazewnictwa*, poświęconego obszarowi nazwanemu *Azją Wschodnią*, a obejmującego Chiny, Tajwan, Japonię, Koreę Południową, Koreę Północną i Mongolię. Z punktu widzenia nazewnictwa geograficznego jest to region trudny. Po pierwsze, stosowane są tu różne systemy pisma, w tym systemy niealfabetyczne, których latynizacja może budzić kontrowersje. Po drugie, opracowanie nazewnictwa geograficznego Chin okazało się niezmiernie skomplikowane. Dla języka chińskiego powszechnie stosowany jest zlatynizowany zapis zwany pinyin; w tym zapisie podawane są również nazwy geograficzne. Okazuje się jednak, że zapis w pinyin stosowany na mapach (w tym na chińskich mapach urzędowych) i w publikacjach nie zawsze odpowiada nazwom chińskim, jak powszechnie się uważa. Problem ten dotyczy głównie nazewnictwa z obszarów regionów autonomicznych, gdzie jako nazwy „chińskie” podawane są nazwy w językach mniejszości, nazwy hybrydowe lub nazwy z zupełnie innych języków (np. Himalaya Shan – nazwa będąca połączeniem nazwy tybetańskiej i chińskiego terminu rodzajowego, zamiast poprawnej Ximalaya Shan). Dlatego w wykazie nazw z obszaru Chin jako nazwy główne podano poprawne chińskie nazewnictwo, dodając na drugim miejscu nazwy używane w językach mniejszości narodowych, o ile można było dotrzeć do wiarygodnych form tych nazw.

Ponieważ w odniesieniu do objętego zeszytem obszaru występują niekiedy kontrowersje polityczne, trzeba wyraźnie podkreślić, że w wykazie przedstawiono nazwy obiektów geograficznych, które, wyłącznie z językowego punktu widzenia, Komisja uznała za poprawne oraz zgodne z dotychczas zgromadzoną wiedzą. W żadnym wypadku zalecenia te nie mają nic wspólnego z zajmowaniem przez Komisję jakiegokolwiek stanowiska w sprawach politycznych lub dotyczących administracyjnej przynależności jakichkolwiek terytoriów. Uwaga ta dotyczy w szczególności Tajwanu, który na potrzeby niniejszego wykazu został wydzielony z obszaru Chin.

Założenia redakcyjne zeszytu zostały przygotowane przez Komitet Redakcyjny *Nazewnictwa Geograficznego Świata* w składzie: Andrzej Czerny, Sabina Kacieszczenko, Dariusz Kalisiewicz, Izabella Krauze-Tomczyk, Jerzy Ostrowski, Maksymilian Skotnicki (przewodniczący), Maciej Zych.

Będziemy zobowiązani za wszelkie uwagi, przede wszystkim za uwagi krytyczne. Przedstawiany zeszyt stanowi bowiem wersję skróconą (brak w niej np.

skorowidzów); w wersji ostatecznej, całościowej wszelkie uzasadnione zmiany mogą być wprowadzone. Chodzi zarówno o poprawność przyjętych zaleceń, jak i o dobór obiektów geograficznych, który, mimo dbałości Komisji o zapewnienie odpowiedniej jednorodności, może się w swej szczegółowości różnić tym bardziej, że nie pochodzi od jednego autora: nazewnictwo Chin opracowali B. Kikolski i J. Pietrow, nazewnictwo Tajwanu, Korei Południowej i Korei Północnej – J. Pietrow, nazewnictwo Japonii – R. Huszcza, nazewnictwo Mongolii – J. Rogala.

Przewodniczący
Komisji Standaryzacji Nazw Geograficznych
poza Granicami Polski

Maksymilian Skotnicki

Wprowadzenie

Wykaz *Nazewnictwo geograficzne świata. Azja Wschodnia* obejmuje obiekty geograficzne położone na terenie Chin, Tajwanu, Japonii, Korei Południowej, Korei Północnej i Mongolii.

Zeszyt rozpoczyna się listą zalecanych nazw wielkich jednostek fizyczno-geograficznych lub regionalnych, które swoimi wielkościami przekraczają z reguły powierzchnie kilku krajów, oraz nazw oceanów. Następnie zamieszczono nazwy według państw, dla których podano skróconą nazwę polską i nazwę w obowiązujących w nich językach urzędowych. Z kolei nazwy poszczególnych obiektów geograficznych ułożono z podziałem na kategorie w następującej kolejności:

- Jednostki administracyjne
- Mijscowości
- Regiony (ekonomiczne)
- Krainy, regiony
- Morza
- Zatoki
- Cieśniny
- Jeziora
- Grupy jezior
- Rzeki
- Kanały
- Wodospady
- Wyspy
- Grupy wysp, archipelagi
- Półwyspy
- Przylądki
- Niziny, równiny
- Doliny
- Kotliny
- Wyżyny, płaskowyże
- Góry
- Szczyty
- Przełęcze
- Stepy
- Pustynie
- Jaskinie
- Obszary ochrony środowiska
- Regiony przemysłowe, zagłębia
- Zapory
- Drogi
- Koleje
- Place
- Świątynie, miejsca kultu
- Forty, twierdze, zamki
- Mauzolea
- Ruiny, zabytki kultury
- Inne zabytki
- Pozostałe obiekty

Występowanie wyróżnionych kategorii obiektów geograficznych zależy od specyfiki danego państwa, dlatego też w poszczególnych krajach niektóre z kategorii nie występują. W ramach powyższych kategorii nazwy są ułożone alfabetycznie w szyku właściwym (prostym).

Hasła odnoszące się do poszczególnych obiektów geograficznych zawierają nazwę spolszczoną (egzonim), jeśli taka jest zalecana (pisaną pogrubioną kursywą), a następnie nazwę oryginalną w języku urzędowym (endonim) lub nazwy oryginalne

nalne, jeśli obowiązuje więcej niż jeden język urzędowy. W przypadku, gdy dla jednego obiektu podane zostały nazwy w kilku językach, zawsze po nazwie podano język, w jakim dana nazwa funkcjonuje. W przypadku niełacińskich systemów pisma najpierw podana jest transkrypcja (oznaczona skrótem trb.), a następnie, po przecinku, transliteracja nazwy oryginalnej (oznaczona skrótem trl.). Obie formy nazwy, w transkrypcji i w transliteracji, są dla porządku podane również wtedy, gdy nie różnią się zapisem. W przypadku, gdy dla danego niełacińskiego systemu pisma nie zaleca się stosowania uproszczonej polskiej transkrypcji, wtedy podana jest tylko jedna zlatynizowana forma nazwy, bez dodatkowego umieszczenia po niej skrótu trl. Wyjątkowo dla nazw koreańskich w obu Koreach oraz chińskich na Tajwanie i tybetańskich podano zapis w dwóch przyjętych latynizacjach bez podawania uproszczonej polskiej transkrypcji.

Przykład ułożenia haseł:

Cieśnina Koreańska; Taehan Haehyŏp (*M.-R.*), Daehan Haehyeop (*MOE*)

Mazu Liedao (*pinyin*), Ma-tsu Lieh-tao (*W.-G.*)

Mount Everest; Czomolungma; Zhumulangma Feng; *Shengmu Feng* [*chiń.*];

Qomolangma (*pinyin*), Jo-mo-klungs-ma (*Wylie*) [*tyb.*]

Ulan Bator; Ulaanbaatar (*trb.*), Ulaanbaatar (*trl.*)

Yuan Lang [*chiń.*]; Jyun Long [*chiń. kant.*]; Yuen Long [*ang.*]

Jeżeli podawane są polskie nazwy wariantowe (np. Kotlina Tarymska; Kotlina Kaszgarska), to nazwa pierwsza w kolejności jest tą, którą Komisja uważa za najwłaściwszą, uznając jednak pozostałe za dopuszczalne. Czasem podawany jest tylko egzonym; oznacza to, że dany obiekt geograficzny nie jest nazywany w kraju, w którym jest położony lub nie odnaleziono poprawnej lokalnej nazwy tego obiektu. W przypadku nazw wariantowych w językach urzędowych na pierwszym miejscu podawano nazwę główną danego obiektu. Kursywą podano nazwy nieoficjalne, lecz często spotykane w publikacjach.

Starano się zawsze podawać oficjalne nazwy geograficzne, pochodzące z narodowych wykazów nazewniczych, oryginalnych map i innych urzędowych źródeł krajowych lub poważnych wydawnictw międzynarodowych. Jednak specyfika regionu (przeważają w nim kraje posługujące się niealfabetycznymi systemami pisma) powoduje, że nie zawsze udało się takie znaleźć; często też zalecane nazwy tych samych obiektów nie były jednakowe. Dotyczy to szczególnie Chin – dla nazewnictwa z obszaru tego kraju powszechnie stosuje się zlatynizowany zapis pinyin, lecz nazwy podane w tym systemie dla chińskich regionów autonomicznych często bardzo odbiegają od oficjalnej wersji nazwy. Na chińskich urzędowych mapach tych obszarów jako nazwy zlatynizowane mogą być podawane nazwy chińskie w latynizacji pinyin (np. Kashi), ale mogą to być także nazwy w językach mniejszości zlatynizowane wg systemu pinyin (np. Ürümqi), nazwy nie będące latynizacją ani nazw chińskich, ani nazw z języków mniejszości (np. Harbin), jak i nazwy hybrydowe – nazwa jest w języku mniejszości, lecz termin rodzajowy już po

chińsku (np. Qomolangma Feng, podczas gdy poprawna nazwa chińska ma postać Zhumulangma Feng). W wykazie starano się zatem dla Chin podać przede wszystkim poprawne chińskie nazewnictwo zapisane w latynizacji pinyin, a nie nazewnictwo spotykane na mapach wydawanych w alfabecie łacińskim. Starano się podać również nazewnictwo w językach urzędowych regionów autonomicznych choć, ze względu na braki wiarygodnych źródeł, nie zawsze było to możliwe.

Trzy języki urzędowe z obszaru Azji Wschodniej (angielski, czuang i portugalski) posługują się pismem łacińskim i dla nazw geograficznych w tych językach podano oryginalny zapis. Dla nazw zapisanych w pozostałych językach przyjęto uproszczony polski zapis (transkrypcję) tylko dla języka mongolskiego, natomiast dla zapisu w transliteracji lub międzynarodowej transkrypcji zostały przyjęte dla tych języków następujące systemy:

– język chiński (Chiny, Tajwan): chiński alfabet fonetyczny (Hànyǔ Pīnyīn, potocznie zwany pinyin) bez znaków tonalnych (zalecany przez ONZ) oraz (tylko dla Tajwanu) latynizacja Wade’a-Gilesa z 1892 r.

– język chiński w dialekcie kantońskim (Hongkong, Makau): alfabet fonetyczny jyutping Towarzystwa Lingwistycznego Hongkongu z 1993 r.

– język japoński (Japonia): zmodyfikowana latynizacja Hepburna z 1972 r. (stosowana przez ONZ)

– język koreański (Korea Południowa, Korea Północna): latynizacja McCune’a-Reischauera z 1937 r. (stosowana przez ONZ dla Korei Północnej) oraz oficjalna latynizacja południowokoreańska z 2000 r. zwana zmodyfikowaną latynizacją Ministerstwa Edukacji (MOE, stosowana przez ONZ dla Korei Południowej)

– język mongolski (Mongolia, chińska Mongolia Wewnętrzna): zmodyfikowana transliteracja Narodowego Centrum Standaryzacji i Miar Mongolii z 2003 r.

– język tybetański (Tybet): chiński alfabet fonetyczny pinyin dla języka tybetańskiego (Zàngwén Pīnyīn; zalecany przez ONZ) oraz latynizacja Wylie’a z 1959 r.

– język ujgurski (Sinkiang): chiński alfabet fonetyczny pinyin dla języka ujgurskiego w zapisie uproszczonym i pełnym (zalecany przez ONZ)

Pełne tablice transkrypcji i transliteracji zostały zamieszczone przy wykazach nazw geograficznych poszczególnych państw.

Wykaz użytych skrótów:

ang.	– angielski	mongol.	– mongolski
chiń.	– chiński	M.-R.	– nazwa koreańska w latynizacji McCune’a-Reischauera
chiń. kant.	– chiński w dialekcie kantońskim	port.	– portugalski
hist.	– nazwa historyczna	trb.	– transkrypcja
jap.	– japoński	trl.	– transliteracja
koreań.	– koreański	tyb.	– tybetański
MOE	– nazwa koreańska w oficjalnej latynizacji południowokoreańskiej (zmodyfikowanej latynizacji Ministerstwa Edukacji)	W.-G.	– nazwa chińska w latynizacji Wade’a-Gilesa
		zob.	– zobacz

Wielkie regiony, oceany

Azja Wschodnia ; East Asia; Eastern Asia [<i>ang.</i>]; Dong Ya (<i>pinyin</i>), Tung Ya (<i>W.-G.</i>) [<i>chiń.</i>]; Higashi Ajia [<i>jap.</i>]; Tong Ashia (<i>M.-R.</i>), Dong Asia (<i>MOE</i>); Tong-a (<i>M.-R.</i>), Dong-a (<i>MOE</i>) [<i>koreań.</i>]; Dzüün Aadz' (<i>trb.</i>), Züün Azi (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]; Leste asiático [<i>port.</i>]	[<i>jap.</i>]; Kūktong (<i>M.-R.</i>), Geukdong (<i>MOE</i>) [<i>koreań.</i>]; Als Dornod (<i>trb.</i>), Als Dornod (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]; Extremo Oriente [<i>port.</i>]
Daleki Wschód ; Far East [<i>ang.</i>]; Yuan Dong (<i>pinyin</i>), Yüan Tung (<i>W.-G.</i>) [<i>chiń.</i>]; Kyokutō	Mikronezja ; Mikuronesia [<i>jap.</i>] Ocean Spokojny; Pacyfik ; Taiping Yang (<i>pinyin</i>), T'ai-p'ing-Yang (<i>W.-G.</i>) [<i>chiń.</i>]; Taihei-yō [<i>jap.</i>] Oceania ; Oseania [<i>jap.</i>]



CHINY

Zhongguo

Język urzędowy: chiński w dialekcie mandaryńskim. Dodatkowo w regionach autonomicznych i specjalnych regionach administracyjnych (jednostki administracyjne I rzędu) językami oficjalnymi są angielski, chiński w dialekcie kantońskim, czuang, mongolski, portugalski, tybetański i ujgurski, a w jednostkach autonomicznych niższych rzędów kolejne języki urzędowe (np. kazachski, kirgiski, koreański, tadżycki, tajski). Jeżeli nazwa występuje wyłącznie w języku chińskim, nie podano nazwy tego języka.

Zasady latynizacji pisma chińskiego

Do latynizacji języka chińskiego stosuje się system Hànyǔ Pīnyīn (potocznie zwany *pinyin*, jednak ta nazwa może odnosić się do jeszcze kilku innych systemów), który jest systemem transkrypcji. Zlatynizowany zapis w tym systemie posiada znaki tonalne, jednak można go również upraszczać do zapisu bez tych znaków, co powszechnie czynione jest w nazewnictwie geograficznym, w tym także w niniejszym wykazie.

Język chiński używa ideograficznego systemu pisma, w którym jeden znak reprezentuje jednosylabowy morfem, będący znaczącą częścią złożonego słowotwórczo

wyrazu, niekiedy cały jednosylabowy wyraz lub też sylabę składową niepodzielonego słowotwórczo wyrazu. Wymowa znaku może się różnić w zależności od regionalnej odmiany języka chińskiego, jednak system transkrypcji *pinyin* obejmuje jedynie ogólnochińską standardową wymowę znaków, tzw. mandaryńską bądź pekińską (standardowy język chiński)

Zasady latynizacji są skomplikowane, a ze względu na ogromną liczbę znaków używanych w alfabecie chińskim (w powszechnym użyciu jest ponad 5000 znaków, jednak cały system pisma składa się z ponad 50 000 znaków). Tabele latynizacji opracowuje się dla poszczególnych typów sylab wyróżnianych fonotaktycznie, tzn. w zależności od układów spółgłosek i samogłosek, nagłosowych oraz wygłosowych połączonych z centralną samogłoską będącą ośrodkiem sylaby. Nie opracowuje się natomiast uproszczonych tabel do powszechnego użytku. Aby dokonać latynizacji można również posłużyć się współczesnym słownikiem języka chińskiego lub programem do konwersji (liczne dostępne są w Internecie).

W licznych nazwach geograficznych Chin występuje określnik rodzajowy. Choć jest on integralną częścią nazwy, to w transkrypcji *pinyin* zapisywany jest osobno jako odrębny wyraz bez łącznika i wielką literą.

Uprozczone zasady wymowy zapisu pinyin:

a	– a	n	– n
b	– p	ng	– n tylnojęzykowe
c	– c z przydechem	nian	– nien
ch	– cz z przydechem	o	– o
chi	– czy	ong	– ung
ci	– cy	p	– ph
d	– t	q	– ć z przydechem
e	– e	r	– ż
f	– f	ri	– ży
g	– g	s	– s
gui	– guei	sh	– sz
h	– h	si	– sy
hui	– huei	t	– th
i	– i	u	– u
ian	– ien	ui	– uei
iu	– iou	ü	– jak niemieckie ü
iong	– iung	w	– niezgłoskotwórcze u przed samogłoską
j	– dź	x	– ś
ji	– dzi	xi	– si
jiu	– dziou	xian	– sien
juan	– dziuan	xiang	– siang
jue	– dziue	xiu	– siou
jun	– dziun	xu	– siu
k	– kh	xuan	– siuen
kui	– khuei	xue	– siue
l	– l	xun	– siun
m	– m	y	– j
mao	– mau	yan	– jen
mian	– mien		

yang – jang
 yi – i
 z – dz

zh – dz
 zhi – dzy
 zi – dzy

Zasady latynizacji alfabetu mongolskiego – zob. Mongolia

Zasady latynizacji alfabetu tybetańskiego

	transkrypcja pinyin	Transkrypcja Wylie'a
ཀ	ga	ka
ཁ	ka	kha
ག	ka, ga	ga
ང	nga	nga
ཅ	ja	ca
ཆ	qa	cha
ཇ	qa, ja	ja
ཉ	nya	nya
ཏ	da	ta
ཐ	ta	tha
ད	ta, da	da
ན	na	na
པ	ba	pa
ཕ	pa	pha
བ	pa, ba	ba
མ	ma	ma
ཙ	za	tsa
ཚ	ca	tsha
ཛ	ca, za	dza
ཞ	wa	wa
ཏ	xa	zha
ཐ	sa	za
ང	a	'a, '
ཕ	ya	ya
ར	ra	ra
ལ	la	la

ﺶ	xa	sha
ﺲ	sa	sa
ﻩ	ha	ha
ﺍ	a	a
ﺇ	i	i
ﺅ	u	u
ﻩ	e	e
ﻭ	o	o

Zasady latynizacji alfabetu ujgurskiego

	transliteracja		transliteracja
ﺍ ﺍ ﺍ	a	ﻙ ﻙ ﻙ	k, k ¹
ﻩ ﻩ	a, e, ä ¹	ﮔ ﮔ ﮔ	k
ﺏ ﺏ ﺏ	b	ﮔ ﮔ ﮔ	g
ﭗ ﭗ ﭗ	p	ﻧﮕ ﻧﮕ ﻧﮕ	ng
ﺕ ﺕ ﺕ	t	ﻟ ﻟ ﻟ	l
ﺝ ﺝ ﺝ	j	ﻡ ﻡ ﻡ	m
ﭼ ﭼ ﭼ	q	ﻥ ﻥ ﻥ	n
ﺦ ﺦ ﺦ	h	ﯞ ﯞ	w, v
ﺩ ﺩ	d	ﯞ ﯞ	o
ﺭ ﺭ	r	ﺅ ﺅ ﺅ	u
ﺯ ﺯ	z	ﺅ ﺅ ﺅ	o, ö ¹
ژ	y ² , j ³	ﺅ ﺅ ﺅ	ü
ﺲ ﺲ ﺲ	s	ﻩ ﻩ ﻩ	h, h ¹
ﺶ ﺶ ﺶ	x	ﺇ ﺇ ﺇ	e, ê ¹
ﻏ ﻏ ﻏ	g, ğ ¹	ﺇ ﺇ ﺇ	i
ﻑ ﻑ ﻑ	f	ﻱ ﻱ ﻱ	y

¹ zapis używany przy transliteracji nazw własnych i wtedy, gdy konieczna jest ścisła transliteracja (w pozostałych przypadkach stosuje się formy uproszczone)

² na początku sylaby

³ na końcu sylaby

Słownik terminologiczny nazw chińskich

aishucong	zarośla
an	wybrzeże
ansha	mielizna

bandao	półwysep
baohuqu	rezerwat
bei	północ
bei, beifang	północny
bingchuan	lodowiec
caodi	łąka
caoyuan	step
cheng	miasto; zamek
chengshi zhongxin	centrum miasta
cun	wieś
da	wielki
damen	brama
danmianshan	krawędź
dao	wyspa; droga
dijishi	prefektura miejska
diqu	kraina; prefektura
diyu haipingmian ludi	depresja
dong	wschód
dong, dongfang	wschodni
dongbei	północno-wschodni, północny wschód
dongnan	południowo-wschodni, południowy wschód
dongxue	jaskinia
feijichang	lotnisko
feixu	ruiny
feng	szczyt
fengjing mingshengqu	park krajobrazowy
gang	port; zatoka
gangkou	port
gangzi	pagórek
gaodi	płaskowyż
gaoyuan	wyżyna
gong, gongdian	pałac
gonglu	droga
gu	dolina
guan, guanai	przełęcz
gucheng	ruiny, stare miasto
gumu	kopiec
guo	kraj, kraina, ziemia; państwo
guojia dizhi gongyuan	narodowy park geologiczny
guojia fengjingqu	park krajobrazowy
guojia ji shengtai gongneng baohuqu	narodowy rezerwat ekologiczny
guojia gongyuan	park narodowy
guojia senlin gongyuan	narodowy park leśny

guojia ziran baohuqu	narodowy rezerwat przyrody
hai	morze
hailiu	prąd morski
haitan	plaża
haixia	cieśnina
he	rzeka
hu	jezioro
huanggong	pałac cesarski
huangmo	pustać
huoshan	wulkan
jiang	rzeka
jiao	przylądek; rafa
jiaotang	kościół
jiu	stary
kou	ujście rzeki, estuarium, zatoka
kuang	kopalnia
liedao	wyspy, archipelag
limo	pustynia żwirowa
ling	góry (łańcuch górski); grobowiec
lu	droga
men	brama
mizo	mauzoleum
muchang	pastwisko
nan	południe
nan, nanfang	południowy
pen	rów
pendi	kotlina
pingdi	równina
pingyuan	nizina
pubu	wodospad
qiao	most
qiuling	wzgórze
qu	kanał
quanshui	źródło
qundao	wyspy, archipelag
redaidacaoyuan	sawanna
shamo	pustynia
shan	góra
shanding	szczyt

shanfeng	szczyt
shang-	górnny
shanhujiào	rafa koralowa
shankou	przełęcz
shanmai	góry
shaqiu	wydma
shen	provincia
shengwu quan baohuqu	rezerwat biosfery
shi	miasto
shidi	obszar wodny
shui	rzeka; woda
shuiba	zapora, tama
shuichi	zbiornik wodny
shuidao	przesmyk, cieśnina
shuijing	studnia
shuiku	sztuczny zbiornik wodny
shulin	las
tebie xingzhengqu	specjalny region administracyjny
tianran baohuqu	rezerwat przyrody
tiedao, tielu	linia kolejowa
wan	zatoka
wushupingyuan	sawanna
xi	rzeka; zachód
xi, xifang	zachodni
xiagu	kanion, wąwóz
xiang	wieś; pomnik
xiaojing	ścieżka
xibei	północno-zachodni, północny zachód
xiehu	laguna
xiliu	strumień, potok
xin	nowy
xinan	południowo-zachodni, południowy zachód
ya	klif, urwisko, krawędź
yang	ocean
yanshi	skała
yizhi	ruiny
yu	wyspa
yunhe	kanal
zhaoze	bagno
zhixiashi	miasto wydzielone
zhongxin	środkowy, centralny
zhongyang	główny
zhou	mielizna

zhudao	wyspy
zizhiqu	region autonomiczny
zizhizhou	prefektura autonomiczna
zui	przyłądek

Jednostki administracyjne

Anhui, Anhui Sheng	Mongolia Wewnętrzna, Region Autonomiczny
Chongqing, Chongqing Shi	Mongolii Wewnętrznej; Nei Menggu, Nei Menggu Zizhiqu [<i>chiń.</i>]; Öwör Mongol (<i>trb.</i>), Övör Mongol (<i>trl.</i>), Övör Mongolyn öörtöö dzasach oron (<i>trb.</i>), Övör Mongolyn öörtöö zasakh oron (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]
Fujian, Fujian Sheng	Ningxia, Region Autonomiczny Ningxia Hui; Ningxia, Ningxia Huizu Zizhiqu
Gansu, Gansu Sheng	Pekin; Beijing, Beijing Shi
Guangdong, Guangdong Sheng	Qinghai, Qinghai Sheng
Hajnan; Hainan, Hainan Sheng	Shanxi, Shanxi Sheng
Hebei, Hebei Sheng	Shanxi, Shanxi Sheng; <i>Shaanxi, Shaanxi Sheng</i>
Heilongjiang, Heilongjiang Sheng	Sinkiang, Region Autonomiczny Sinkiang-
Henan, Henan Sheng	-Ujgur; Xinjiang, Xinjiang Weiwu'er Zizhiqu [<i>chiń.</i>]; Xinjiang, Xinjiang Uygur Aptonom Rayoni; Xinjiang Uyğur Aptonom Rayoni [<i>ujgurski</i>]
Hongkong, Specjalny Region Administracyjny	Syczuan; Sichuan, Sichuan Sheng
Hongkong; Xianggang, Xianggang Tebie	Szanghaj; Shanghai, Shanghai Shi
Xingzhengqu [<i>chiń.</i>]; Hoenggong, Hoenggong	Szantung; Shandong, Shandong Sheng
Dakbit Haangzingau [<i>chiń. kant.</i>]; Hong Kong, Hong Kong Special Administrative Region [<i>ang.</i>]	Tiencin; Tianjin, Tianjin Shi
Hubei, Hubei Sheng	Tybet, Tybetański Region Autonomiczny;
Hunan, Hunan Sheng	Xizang, Xizang Zizhiqu [<i>chiń.</i>]; Pö, Pö Rangyongjiong (<i>pinyin</i>), Bod, Bod-rang-skyong-ljongs (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Jiangsu, Jiangsu Sheng	Zhejiang, Zhejiang Sheng
Jiangxi, Jiangxi Sheng	
Jilin, Jilin Sheng	
Junnan; Yunnan, Yunnan Sheng	
Kuangsi, Region Autonomiczny Kuangsi-	
-Czuang; Guangxi, Guangxi Zhuangzu Zizhiqu [<i>chiń.</i>]; Gvangjsih, Gvangjsih Bouxcuengh Sweigih [<i>czuang</i>]	
Kuejczow; Guizhou, Guizhou Sheng	
Liaoning, Liaoning Sheng	
Makau, Specjalny Region Administracyjny	
Makau; Aomen, Aomen Tebie Xingzhengqu [<i>chiń.</i>]; Oumun, Oumun Dakbit Haangzingau [<i>chiń. kant.</i>]; Macau, Região Administrativa Especial de Macau [<i>port.</i>]	

Miejscowości

Abaga Qi	Alashan Shiqi
Acheng	Alashan Zuoqi
Akesu [<i>chiń.</i>]; Aksu; Åksu [<i>ujgurski</i>]	Aletai [<i>chiń.</i>]; Altay [<i>ujgurski</i>]
Ala'er [<i>chiń.</i>]; Aral [<i>ujgurski</i>]	Alu Ke'erqin Qi

Anda	Chaha'er Youyi Qianqi
Anduo [<i>chiñ.</i>]; Amdo (<i>pinyin</i>), A-mdo (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	Chaha'er Youyi Zhongqi
Anguo	Changchun
Ankang	Changde
Anlu	Changdu [<i>chiñ.</i>]; Qamdo (<i>pinyin</i>), Chab-mdo (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Anqing	Changji [<i>chiñ.</i>]; Sanji [<i>ujgurski</i>]
Anshan	Changling
Anshun	Changsha
Anxiang	Changshu
Anyang	Changtu
Arong Qi	Changzhi
Atushi [<i>chiñ.</i>]; Atux [<i>ujgurski</i>]	Changzhou
Bachu [<i>chiñ.</i>]; Maralbexi; Maralbêxi [<i>ujgurski</i>]	Chaohu
Badaling	Chaoyang
Baicheng	Chaozhou
Baise [<i>chiñ.</i>]; Bwzswz [<i>czuang</i>]	Chenba'erhu Qi
Baiyin	Chengde
Balikun [<i>chiñ.</i>]; Barkol; Barköl [<i>ujgurski</i>]	Chengdu
Balin Youqi	Chenzhou
Balin Zuoqi	Chifeng [<i>chiñ.</i>]; Ulaanchad (<i>trb.</i>), Ulaankhad (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]
Baoding	Chongqing
Baoji	Chongzuo [<i>chiñ.</i>]; Cungzcoj [<i>czuang</i>]
Baoqing	Chuxiong
Baoshan	Chuzhou
Baotou [<i>chiñ.</i>]; Bugat (<i>trb.</i>), Bugat (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Cixi
Batang	Cuoqin [<i>chiñ.</i>]; Coqên (<i>pinyin</i>), Mtsho-chen (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Bayan [<i>chiñ.</i>]; Bajan (<i>trb.</i>), Bayan (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Da'an
Bei'an	Dabu
Beihai	Daipu [<i>chiñ.</i>]; Daai Bou [<i>chiñ. kant.</i>]; Tai Po [<i>ang.</i>]
Beipiao	Dali
Beizhen	Dalian [<i>hist.</i> : Lüda]
Bengbu	Dandong
Benxi	Dangyang
Bijie	Danjiangkou
Binzhou	Danyang
Bole [<i>chiñ.</i>]; Bortala; Börtala [<i>ujgurski</i>]	Daqing
Boluo	Datong
Bomi [<i>chiñ.</i>]; Bomi (<i>pinyin</i>), Spo-mes (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	Dawu
Botou	Daxian
Bozhou	Dayao
Bu'erjin [<i>chiñ.</i>]; Burqin [<i>ujgurski</i>]	
Cangzhou	
Chaha'er Youyi Houqi	

Dayong	Fuxin
Delingha	Fuyang
Dengkou	Fuyu
Dengzhou	Fuyuan
Dexing	Fuzhou
Deyang	Ga'er [<i>chiñ.</i>]; Gar (<i>pinyin</i>), Sgar (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Dezhou	Gaize [<i>chiñ.</i>]; Gêrzê (<i>pinyin</i>), Sger-rtse (<i>Wylie</i>)
Dingqing [<i>chiñ.</i>]; Dêngqên (<i>pinyin</i>), Steng-chen (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	[<i>tyb.</i>]
Dingzhou	Gaizhou
Dong Wuzhumuqin Qi	Ganluo
Dongchuan	Ganzhou
Dongfeng	Gaoyou
Dongguan	Ge'ermu
Dongning	Gejiu
Dongsheng	Geji [<i>chiñ.</i>]; Gê'gyai (<i>pinyin</i>), Dge-rgyas (<i>Wylie</i>)
Dongtai	[<i>tyb.</i>]
Dongyang	Gongga [<i>chiñ.</i>]; Gonggar (<i>pinyin</i>), Gong-dkar (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Dongying	Gonghe
Dujiangyan	Gongliu [<i>chiñ.</i>]; Tokkuztara; Tokkuztara
Dulan	[<i>ujgurski</i>]
Dunhua	Guang'an
Dunhuang	Guangshui
Duyun	Guangyuan
E'erguna Youqi	Guichi
E'erguna Zuoqi	Guigang
Ejina Qi	Guilin [<i>chiñ.</i>]; Gveilinz [<i>czuang</i>]
Emeishan	Guiyang
Enshi	Gujiao
Erlianhaote [<i>chiñ.</i>]; Eren Chot (<i>trb.</i>), Eren Khot (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Gulang
Ezhou	Habahe [<i>chiñ.</i>]; Kaba; Kaba [<i>ujgurski</i>]
Fengcheng; Fangchenggang [<i>chiñ.</i>]; Fangzchwngz; Fangzchwngzgangj [<i>czuang</i>]	Haicheng
Fenghua	Haikou
Fengjie	Haila'er
Fengzhen	Hailun
Foshan	Haining
Fu'an	Hami [<i>chiñ.</i>]; Kumul; Kùmul [<i>ujgurski</i>]
Fujin	Hancheng
Fuling	Handan
Fushun	Hangzhou
Fusong	Hanzhong
	Harbin ; Ha'erbin
	Hebi

Hechi	Hulan
Hechuan	Hulin
Hefei	Hunchun
Hefeng	Hunjiang
Hegang	Huocheng [<i>chiñ.</i>]; Korgas; Kõrgas [<i>ujgurski</i>]
Heihe	Huolinguole
Hejian	Huozhou
Hejin	Huzhou
Helan	Jiagedaqi
Hengshui	Jiamusi
Hengyang	Ji'an
Heshan	Jiangjun Ao [<i>chiñ.</i>]; Zoeng Gwan Ou [<i>chiñ. kant.</i>]; Tseung Kwan O [<i>ang.</i>]
Hetian [<i>chiñ.</i>]; Hoten; Hotän [<i>ujgurski</i>]	Jiangmen
Heyuan	Jiangshan
Heze	Jiangyin
Hohhot ; Huhehaote [<i>chiñ.</i>]; Chöch Chot (<i>trb.</i>), Khökh Khot (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Jiangzi [<i>chiñ.</i>]; Gyangzê (<i>pinyin</i>), Rgyal-rtse (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Hongcun	Jiaojiang
Honghe	Jiaozhou
Honghu	Jiaozuo
Hongjiang	Jiaxing
Hongkong ; Xianggang [<i>chiñ.</i>]; Hoenggong [<i>chiñ. kant.</i>]; Hong Kong [<i>ang.</i>] [hist.: <i>Weiduoliya Cheng; Victoria City</i>]	Jiayuguan
Houma	Jidong
Huade	Jieyang
Huadian	Jilin
Huai'an	Jimo
Huaibei	Jinan
Huaide	Jinchang
Huaihua	Jincheng
Huainan	Jingdezhen
Huairen	Jinggangshan
Huaiyin	Jinghong
Hualong	Jingmen
Huanghua	Jingyu
Huangshan	Jinhua
Huangshi	Jining
Huangyan	Jinshi
Huangzhou	Jinxi
Huaying	Jinzhou
Huili	Jishou
Huizhou	Jiujiang
	Jiuquan

Jiutai	Liaoyuan
Jixi	Lichuan
Jiyuan	Lijiang
Kaifeng	Liling
Kaili	Lincang
Kaiyuan	Linchuan
Kangding	Linfen
Kanton ; Guangzhou	Lingao
Kaszgar ; Kashi [<i>chiń.</i>]; Kexker; K̂äxkär [<i>ujgurski</i>]	Lingwu
Kedong	Linhai
Kelamayi [<i>chiń.</i>]; Karamay; K̂aramay [<i>ujgurski</i>]	Linhe
Keshan	Linqing
Keshiketengqi	Lintong
Koulun ; Jiulong [<i>chiń.</i>]; Gaulung [<i>chiń. kant.</i>]; Kowloon [<i>ang.</i>]	Linxia
Ku'erle [<i>chiń.</i>]; Korla [<i>ujgurski</i>]	Linyi
Kuche [<i>chiń.</i>]; Kuqar [<i>ujgurski</i>]	Linze
Kuitun [<i>chiń.</i>]; Küytun [<i>ujgurski</i>]	Linzhi [<i>chiń.</i>]; Nyingchi (<i>pinyin</i>), Nying-khri (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Kunming	Lishu
Kunshan	Lishui
Laibin [<i>chiń.</i>]; Leizbingz [<i>czuang</i>]	Liuhe
Laiwu	Liupanshui
Laixi	Liuzhou [<i>chiń.</i>]; Liuycouh [<i>czuang</i>]
Laiyang	Longchuan
Langfang	Longkou
Langzhong	Longquan
Lanxi	Longyan
Lanzhou	Loudi
Laohekou	Loulan
Lazi [<i>chiń.</i>]; Lhazê (<i>pinyin</i>), Lha-rtse (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	Lu'an
Leiyang	Luntai [<i>chiń.</i>]; Būgür [<i>ujgurski</i>]
Leling	Luobei
Lengshuijiang	Luohe
Lengshuitan	Luoyang
Leshan	Lüshun [hist.: <i>Port Artur</i>]
Lhasa ; Lasa [<i>chiń.</i>]; Lhasa (<i>pinyin</i>), Lha-sa (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	Luxi
Liangping	Luzhi
Lianyuan	Luzhou
Lianyungang	Ma'anshan
Liaocheng	Macheng
Liaoyang	Ma'erkang [hist.: <i>Barkam</i>]
	Madoi

Makau; Aomen [*chiñ.*]; Oumun [*chiñ. kant.*];
 Macau [*port.*]
 Mangkang [*chiñ.*]; Markam (*pinyin*), Smar-khams
 (*Wylie*) [*tyb.*]
 Manzhouli [*chiñ.*]; Mandžuur (*trb.*), Manjuur
 (*trl.*) [*mongol.*]
 Maoming
 Maqin
 Meizhou
 Menyuan
 Mianyang
 Miluo
 Minqin
 Mizhi
 Mohe
 Moyu [*chiñ.*]; Karakax; Ķarakax [*ujgurski*]
 Mudanjiang
 Mulan
 Mulei [*chiñ.*]; Mori [*ujgurski*]
 Nanchang
 Nanchong
 Nandan
 Nangong
Nankin; Nanjing
 Nanning [*chiñ.*]; Namzningz [*czuang*]
 Nanping
 Nantong
 Nanyang
 Naqu [*chiñ.*]; Nagqu (*pinyin*), Nag-chu (*Wylie*)
 [*tyb.*]
 Nehe
 Neijiang
 Nielamu [*chiñ.*]; Nyalam (*pinyin*), Gny'a-lam
 (*Wylie*) [*tyb.*]
 Nima [*chiñ.*]; Nyima (*pinyin*), Nyi-ma (*Wylie*)
 [*tyb.*]
 Ning'an
 Ningbo
 Ningde
Nowy Koulun; Xinjiulong [*chiñ.*]; Sangaulung
 [*chiñ. kant.*]; New Kowloon [*ang.*]
 Panjin
 Panshi
 Panzihua
Pekin; Beijing
 Pingdingshan
 Pingdu
 Pinghe
 Pingliang
 Pinglu
 Pingluo
 Pingxiang [*chiñ.*]; Bingzsiengz [*czuang*]
 Pingyao
 Pishan [*chiñ.*]; Guma [*ujgurski*]
 Pulan [*chiñ.*]; Burang (*pinyin*), Spu-hreng (*Wylie*)
 [*tyb.*]
 Pulandian
 Puqi
 Putian
 Puyang
 Qianjiang
 Qianxi
 Qiemo [*chiñ.*]; Qerqen; Qärqän [*ujgurski*]
 Qingdao
 Qinghe [*chiñ.*]; Qinggil [*ujgurski*]
 Qingtongxia
 Qingyuan
 Qingzhou
 Qinhuangdao
 Qinzhou
 Qionghai
 Qiqiha'er
 Qitaihe
 Quanwan Xinshizhen [*chiñ.*]; Cyun Waan
 Sansizan [*chiñ. kant.*]; Tsuen Wan New Town
 [*ang.*]
 Quanzhou
 Qufu
 Qujing
 Quzhou
 Raohe
 Renqiu
 Rikaze [*chiñ.*]; Xigazê (*pinyin*), Gzhis-ka-rtse
 (*Wylie*) [*tyb.*]
 Ritu [*chiñ.*]; Rutog (*pinyin*), Ru-thog (*Wylie*)
 [*tyb.*]

Rizhao	Siping
Rongcheng	Songpan
Rugao	Suifenhe
Rui'an	Suihua
Ruijin	Suileng
Ruoqiang [<i>chiñ.</i>]; Qakilik; Qakilik [<i>ujgurski</i>]	Suining
Ruzhou	Suizhou
Saga [<i>chiñ.</i>]; Saga (<i>pinyin</i>), Sa-dg'a (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	Sunite Youqi
Sanmenxia	Sunite Zuoqi
Sanming	Sunwu
Sanya	Suo [<i>chiñ.</i>]; Sog (<i>pinyin</i> , <i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Shache [<i>chiñ.</i>]; Yeken; Yäkän [<i>ujgurski</i>]	Suqian
Shahe	Suzhou
Shangluo	Szanghaj ; Shanghai
Shangqiu	Tacheng [<i>chiñ.</i>]; Qoqek; Qöqäk [<i>ujgurski</i>]
Shangrao	Tahe
Shangzhi	Tai'an
Shangzhou	Taiyuan
Shanshan [<i>chiñ.</i>]; Piqan [<i>ujgurski</i>]	Taizhou
Shantou	Tangu
Shanwei	Tangshan
Shanyin	Taonan
Shaoguan	Tashiku'ergan [<i>chiñ.</i>]; Taxkurkan; Taxkürkan [<i>ujgurski</i>]
Shaowu	Tianjun
Shaoxing	Tianmen
Shaoyang	Tianshui
Shashi	Tiefa
Shatian [<i>chiñ.</i>]; Saatin [<i>chiñ. kant.</i>]; Shatin [<i>ang.</i>]	Tieling
Shenmu	Tiencin ; Tianjin
Shenyang	Tongchuan
Shenzhen	Tonghe
Shihezi [<i>chiñ.</i>]; Xihenze; Xihänzä [<i>ujgurski</i>]	Tonghua
Shijiazhuang	Tongliao [<i>chiñ.</i>]; Tongljao (<i>trb.</i>), Tonglyao (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]
Shiping	Tongling
Shishi	Tongren
Shishou	Tongzi
Shiyan	Tumen
Shizuishan	Tunmen [<i>chiñ.</i>]; Tyunmun [<i>chiñ. kant.</i>]; Tuen Mun [<i>ang.</i>]
Shuangliao	Tuokexun [<i>chiñ.</i>]; Toksun; Toksun [<i>ujgurski</i>]
Shuangyashan	Turfan ; Tulufan [<i>chiñ.</i>]; Turpan [<i>ujgurski</i>]
Shulan	
Shunde	
Shuzhou	

Ulan	Xianyang
Urumczi ; Wulumuqi [<i>chiñ.</i>]; Ürümqi [<i>ujgurski</i>]	Xiaogan
Wafangdian	Xiaoshan
Wanding	Xichang
Wangqing	Xidi
Wanxian	Xifeng
Wanyuan	Xilinhaote [<i>chiñ.</i>]; Szilijn Chot (<i>trb.</i>), Shiliin Khot (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]
Weifang	Xin Ba'erhu Youqi
Weihai	Xin Ba'erhu Zuoqi
Weihui	Xingcheng
Weinan	Xinghua
Wendeng	Xingtai
Wenquan [<i>chiñ.</i>]; Arixang [<i>ujgurski</i>]	Xingyi
Wenshui	Xinhe [<i>chiñ.</i>]; Toksu; Toksu [<i>ujgurski</i>]
Wenzhou	Xining
Wu'an	Xinji
Wuda	Xinjian
Wudu	Xintai
Wuhai [<i>chiñ.</i>]; Ujachai (<i>trb.</i>), Uyakhai (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Xinxiang
Wuhan	Xinyang
Wuhu	Xinyi
Wujiaqu [<i>chiñ.</i>]; Wujyaqū [<i>ujgurski</i>]	Xinyu
Wulanhaote [<i>chiñ.</i>]; Ulaanchot (<i>trb.</i>), Ulaankhot (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Xinzhou
Wulong	Xuanzhou
Wushan	Xuchang
Wushi [<i>chiñ.</i>]; Uqturpan [<i>ujgurski</i>]	Xundian
Wuwei	Xuwen
Wuxi	Xuzhou
Wuyishan	Ya'an
Wuzhen	Yadong [<i>chiñ.</i>]; Gomo (<i>pinyin</i>), Gro-mo (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Wuzhong	Yajiang
Wuzhou	Yakeshi
Xi Wuzhumuqin Qi	Yan'an
Xiahe	Yancheng
Xiamen	Yangjiang
Xi'an	Yangquan
Xiangfan	Yangshuo
Xiangtan	Yangzhou
Xiangxiang	Yanji
Xianning	Yanqi [<i>chiñ.</i>]; Yenji; Yānji [<i>ujgurski</i>]
Xiantao	Yanshan

Yanshou	Zalute Qi [<i>chiń.</i>]; Dżarud Choszuu (<i>trb.</i>), Jarud
Yantai	Khoshuu (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]
Yecheng [<i>chiń.</i>]; Kagilik; Kağilik [<i>ujgurski</i>]	Zaoyang
Yibin	Zaozhuang
Yichang	Zhalantun
Yichun	Zhangjiakou
Yilan	Zhangshu
Yima	Zhangye
Yinchuan	Zhangzhou
Yingcheng	Zhanjiang
Yingjiasha [<i>chiń.</i>]; Yengisar; Yêngisar [<i>ujgurski</i>]	Zhaodong
Yingkou	Zhaoqing
Yingtian	Zhaotong
Yining [<i>chiń.</i>]; Gulja; Ğulja [<i>ujgurski</i>]	Zhaoyuan
Yishan	Zhaozhou
Yiwu	Zhengxiangbai Qi
Yiyang	Zhengzhou
Yizheng	Zhenjiang
Yong'an	Zhenlai
Yongdeng	Zhicheng
Yongsheng	Zhidoi
Yongzhou	Zhongba [<i>chiń.</i>]; Zhongba (<i>pinyin</i>), 'Brong-pa
Yuan Lang [<i>chiń.</i>]; Jyun Long [<i>chiń. kant.</i>]; Yuen	(<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Long [<i>ang.</i>]	Zhongshan
Yuanjiang	Zhongxiang
Yuci	Zhongzhou
Yueyang	Zhoukou
Yuli [<i>chiń.</i>]; Lopnur [<i>ujgurski</i>]	Zhoushan
Yulin	Zhouzhuang
Yumen	Zhucheng
Yuncheng	Zhuhai
Yushu	Zhuji
Yutian [<i>chiń.</i>]; Keriye; Kêriyă [<i>ujgurski</i>]	Zhumadian
Yuxi	Zhuozhou
Yuyao	Zhuzhou
Yuzhou	Zibo
Zadoi	Zigong
Zalaite Qi [<i>chiń.</i>]; Dżalajid Choszuu (<i>trb.</i>), Jalaïid	Zixing
Khoshuu (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Zunyi

Krainy, regiony

Akesaiqin [<i>ang.</i> : <i>Aksai Chin</i> ; <i>obszar sporny z Indiami</i>]	Dżungaria ; Zhunga'er [<i>chiń.</i>]; Junggar; Jungğar [<i>ujgurski</i>]
--	---

Hexi Zoulang	Shapotou
Kaszgaria	Turkiestan ; Tujuesitan; Tu'erqisitan [<i>chiń.</i>];
Mandżuria ; Manzhou	Türkistan [<i>ujgurski</i>]
Mongolia Wewnętrzna ; Nei Menggu [<i>chiń.</i>];	Tybet ; Zangqu; <i>Xizang</i> [<i>chiń.</i>]; Pö (<i>pinyin</i>), Bod
Öwör Mongol (<i>trb</i>), Övör Mongol (<i>trl</i>) [<i>mongol.</i>]	(<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]
Nowe Terytoria ; Xinjie [<i>chiń.</i>]; Sangaai [<i>chiń.</i>	Zhujiang Sanjiaozhou [<i>chiń.</i>]; Zyugong
<i>kant.</i>]; New Territories [<i>ang.</i>]	Saamgokzau [<i>chiń. kant.</i>]; Pearl River Delta [<i>ang.</i>]

Morza

Morze Południowochińskie ; Nan Hai [<i>chiń.</i>];	Morze Wschodniochińskie ; Dong Hai
Naam Hoi [<i>chiń. kant.</i>]; South China Sea	Morze Żółte ; Huang Hai
[<i>ang.</i>]; Mar da China Meridional [<i>port.</i>]	

Zatoki

Anpu Wan	Longkou Wan
Beijin Wan	Minjiang Kou
Bohai Wan	Pulandian Wan
Changjiang Kou	Qinzhou Wan
Dalian Wan	Quanzhou Wan
Dapeng Wan [<i>chiń.</i>]; Daaipaang Waan [<i>chiń.</i>	Rongcheng Wan
<i>kant.</i>]; Mirs Bay [<i>ang.</i>]	Sanmen Wan
Daya Wan	Sansha Wan
Dongshan Wan	Shuangtaizihe Kou
Funing Wan	Taizhou Wan
Fuzhou Wan	Weitou Wan
Guanghai Wan	Wenzhou Wan
Haimen Wan	Wuleidao Wan
Haizhou Wan	Xiamen Gang
Hangzhou Wan	Xianshan Gang
Honghai Wan	Xinghua Wan
Houhai Wan; Shenzhen Wan [<i>chiń.</i>]; Hauhoi	Ya Men
Waan; Samzan Waan [<i>chiń. kant.</i>]; Deep Bay;	Yalujiang Kou
Shenzhen Bay [<i>ang.</i>]	Zatoka Liaotuńska ; Liaodong Wan
Huanghe Kou	Zatoka Pohaj ; Bo Hai
Jiaozhou Wan	Zatoka Tonkińska ; Beibu Wan
Jieshi Wan	Zatoka Zachodniokoreańska ; Xichaoxian Wan
Jinzhou Wan	Zhenhai Wan
Laizhou Wan	Zhujiang Kou [<i>chiń.</i>]; Zyugong Hau [<i>chiń. kant.</i>];
Laoshan Wan	Pearl River Estuary [<i>ang.</i>]
Leizhou Wan	

Cieśniny

Cieśnina Hajnańska ; Qiongzhou Haixia	Cieśnina Pohaj ; Bohai Haixia
--	--------------------------------------

Ciešnina Tajwańska; Taiwan Haixia
Haitan Haixia
Luotou Shuidao

Niubishan Shuidao
Weiduoliya Gang [*chiñ.*]; Waidoleiaa Gong [*chiñ.*
kant.]; Victoria Harbour [*ang.*]

Jeziora

Aibi Hu [*chiñ.*]; Ebinur kol; Ebinur köl [*ujgurski*]
Akesaiqin Hu
Anglaren Cuo [*chiñ.*]; Ngangla Ringco (*pinyin*) [*tyb.*]
Angze Cuo [*chiñ.*]; Ngangzê Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Aqikekule Hu [*chiñ.*]; Akkikkol kol; Akkikköl köl [*ujgurski*]
Ayakekumu Hu [*chiñ.*]; Ayakkum kol; Ayakkum köl [*ujgurski*]
Balikun Hu [*chiñ.*]; Barkol kol; Barköl köl [*ujgurski*]
Bamu Cuo [*chiñ.*]; Bam Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Bangong Cuo [*chiñ.*]; Bangong Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Bei'er Hu [*chiñ.*]; Bujr nuur (*trb.*), Buir nuur (*trl.*) [*mongol.*]
Boluo Paozi
Bositeng Hu [*chiñ.*]; Bagrax kol; Bagrax köl [*ujgurski*]
Chang Hu
Changjiang Sanxa Shuiku
Chanka; Xinghai Hu
Chao Hu
Chen Hu
Cheng Hai
Chengdong Hu
Cuo Na [*chiñ.*]; Co Nag (*pinyin*) [*tyb.*]
Dabusu Pao
Dabuxun Hu
Dahuofang Shuiku
Dai Hai
Dalai Nuo'er; Dalai Hu
Dalongdong Shuiku
Danjiangkou Shuiku
Daze Cuo [*chiñ.*]; Dagzê Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Dian Chi
Dianshan Hu
Dongping Hu

Dongting Hu
Duogecuoren [*chiñ.*]; Dogaicoring (*pinyin*) [*tyb.*]
Duogecuorenqiang Cuo [*chiñ.*]; Dogaicoring Qangco (*pinyin*) [*tyb.*]
Dushan Hu
Eling Hu [*chiñ.*]; Ngoring Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Er Hai
Fuxian Hu
Gaoyou Hu
Gashun Nuo'er
Ge Hu
Guanting Shuiku
Gucheng Hu
Hala Hu
Hong Hu
Hongze Hu
Huangbizhuang Shuiku
Huangqi Hai
Hulun Hu
Jiaren Cuo [*chiñ.*]; Gyaring Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Jilantai Yanchi
Jingpo Hu
Jingyu Hu [*chiñ.*]; Jingyu kol; Jingyu köl [*ujgurski*]
Jintian Shuiku
Kuku-nor; Qinghai Hu
La'ang Cuo [*chiñ.*]; La'nga Co (*pinyin*), Lag-ngar-mtsho (*Wylie*) [*tyb.*]
Liangzi Hu
Lingdong Shuiku
Lob-nor; Luobu Bo [*chiñ.*]; Lopnur [*ujgurski*]
Long Hu
Longge'er [*chiñ.*]; Lunggar; Taro Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Lumajiangdong Cuo [*chiñ.*]; Lumajiangdong Co (*pinyin*) [*tyb.*]
Luoma Hu

Mafamu Cuo [*chiń.*]; Mapam Yumco (*pinyin*) [*tyb.*]
 Manasi Hu [*chiń.*]; Manas kol; Manas köl [*ujgurski*]
 Mima Cuo [*chiń.*]; Mêmâr Co (*pinyin*) [*tyb.*]
 Miyun Shuiku
 Namu Cuo [*chiń.*]; Nam Co (*pinyin*), Gnam-
 -mtsho (*Wylie*) [*tyb.*]
 Nanwan Shuiku
 Nanyang Hu
 Nanyi Hu
 Nüshan Hu
 Ouyanghai Shuiku
 Peiku Cuo [*chiń.*]; Paikü Co (*pinyin*) [*tyb.*]
 Po Hu
 Poyang Hu
 Pumo Cuo [*chiń.*]; Puma Yumco (*pinyin*) [*tyb.*]
 Qilin Cuo [*chiń.*]; Siling Co (*pinyin*) [*tyb.*]
 Sailimu Hu [*chiń.*]; Sayram kol; Sayram köl [*ujgurski*]
 Shenwo Shuiku
 Shuifeng Shuiku
 Songhua Hu
 Tai Hu
 Tanggulayoumu Cuo [*chiń.*]; Tangra Yumco (*pinyin*) [*tyb.*]

Wabu Hu
 Weishan Hu
 Wulanwula Hu
 Wuliangsu Hai
 Wulungu Hu [*chiń.*]; Ulungur kol; Ulungur köl [*ujgurski*]
 Xi Paozi
 Xijin Shuiku
 Xilin Guole
 Xinfengjiang Shuiku
 Xuru Cuo [*chiń.*]; Zuru Co (*pinyin*) [*tyb.*]
 Yangcheng Hu
 Yangzhuoyong Hu [*chiń.*]; Yamzho Yumco (*pinyin*), Yar-'brog Gyu-mtsho (*Wylie*) [*tyb.*]
 Yibuchaka [*chiń.*]; Yibuk Caka (*pinyin*) [*tyb.*]
 Yilong Hu
 Yueliang Pao
 Yuqiao Shuiku
 Zhagan Nuo'er
 Zhaling Hu [*chiń.*]; Gyaring (*pinyin*) [*tyb.*]
 Zharinanmu Cuo [*chiń.*]; Zhari Namco (*pinyin*) [*tyb.*]
 Zhexi Shuiku
 Zigetang Cuo [*chiń.*]; Zige Tangco (*pinyin*) [*tyb.*]

Rzeki

Akesu He [*chiń.*]; Aksu derya; Aksu därya [*ujgurski*]
 Amo Jiang
Amur; Heilong Jiang
Argun; E'erguna He [*chiń.*]; Ergüne gol (*trb.*), Ergüne gol (*trl.*) [*mongol.*]
 Ba He
 Babian Jiang
 Bai He
 Baidong He
 Baishui Jiang
 Bei Jiang
 Beiliu Jiang
 Bocang Zangbu [*chiń.*]; Bogcang Zangbo (*pinyin*) [*tyb.*]

Brahmaputra; Maquan He [*chiń.*]; Damqog Zangbo (*pinyin*), Rta-mchog Gtsang-po (*Wylie*) [*tyb.*] [*w odcinku źródłowym*]; Yalu Zangbu Jiang [*chiń.*]; Yarlung Zangpo (*pinyin*), Yar-klung Gtsang-po (*Wylie*) [*tyb.*]
 Buliu He
 Changhua Jiang
 Chaobai He
 Chao'er He
 Chayu He [*chiń.*]; Zayü (*pinyin*), Rdza-yul (*Wylie*) [*tyb.*]
Czarny Irtysz; E'erqisi He [*chiń.*]; Ertix derya; Ertix därya; *Kara-Ertix* [*ujgurski*]
Czerczen-daria; Che'erchen He [*chiń.*]; Qarqan derya; Qarqan därya [*ujgurski*]

Dadu He	<i>Jangcy</i> ; Dangqu [w odcinku źródłowym]; Tuotuo
Dahuan Jiang	He [poniżej odcinka źródłowego]; Tongtian He
Dajin Chuan	[w górnym biegu]; Jinsha Jiang [w górnym
Daling He	biegu]; Chang Jiang [w środkowym i dolnym
Dang He	biegu]
Daqing He	<i>Jarkend-daria</i> ; Ye'erqiang He [chiń.]; Yarkant
Dayang He	derya; Yarkant derya [ujgurski]
Diao Jiang	Jialing Jiang
Dong Jiang	Jiliu He
Donghe Ruo Shui	Jin Jiang
Fen He	Jing He
Fuchun Jiang	Kalakashi He [chiń.]; Karakax derya; Karakax
Ga'er He	derya [ujgurski]
Gan Jiang	<i>Kaszgar</i> ; Kashi He [chiń.]; Kexker derya; Kǎxǎkār
Gong Shui	derya [ujgurski]
Guan Jiang	Keliya He [chiń.]; Keriya derya; Keriya derya
Gui Jiang	[ujgurski]
Guiliu He	<i>Kerulen</i> ; Kelulun He [chiń.]; Cherlen gol (trb.),
Guo He	Kherlen gol (trl.) [mong.]
Hai He	<i>Koncze-daria</i> ; Kongque He [chiń.]; Konqi derya;
Haila'er He	Konqi derya [ujgurski]
Hailang He	Kuitun He [chiń.]; Kuytun derya; Kuytun derya
Halaha He [chiń.]; Chalchyn gol (trb.), Khalkhyn	[ujgurski]
gol (trl.) [mong.]	Kuye He
Han Jiang	Laka Zangbu [chiń.]; Dogxung Zangbo; Raka
Han Shui	Zangbo (pinyin) [tyb.]
He Jiang	Lasa He
Hei He	Lei Shui
Hong He	Leli He
Hongshui He	Li Jiang
Hou Jiang	Liao He
Huai He	Liu He
Huang He [chiń.]; Szar mörön (trb.), Shar mörön	Long Jiang
(trl.) [mongol.]	Longchuan Jiang
Huanghua He	Luan He
Huifa He	Luo He
Hulan He	Luoqing Jiang
Huma He	Lüzhi Jiang
Hun He	Manasi He [chiń.]; Manas derya; Manas derya
Hutuo He	[ujgurski]
<i>Indus</i> ; Shiquan He [chiń.]; Sênggê Zangpo	<i>Mekong</i> ; Lancang Jiang [chiń.]; Za Qu (pinyin),
(pinyin) [tyb.] [w górnym biegu]; Yindu He	Dza-chu (Wylie) [tyb.]
[chiń.]	Min Jiang

Ming Jiang	Tuo Jiang
Mudan Jiang	Tuoniang Jiang
Muling He	Tuwei He
Muzhadi He [<i>chiñ.</i>]; Muzat derya; Muzat derya [<i>ujgurski</i>]	Ussuri ; Wusuli Jiang
Nanding He	Wei He
Nandu Jiang	Wu Jiang
Nanliu Jiang	Wuding He
Nanpan Jiang	Wuli Jiang
Nen Jiang	Wulungu He [<i>chiñ.</i>]; Ulungur derya; Ulungur derya [<i>ujgurski</i>]
Niyang He [<i>chiñ.</i>]; Nyang Qu (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]	Wuming He
Ou Jiang	Xi Jiang
Qian Jiang	Xiang Jiang
Qin He	Xianshui He
Qingjian He	Xiaohuan Jiang
Qingshui He	Xiaoqing He
Qingshui Jiang	Xihe Ruo Shui
Rong Jiang	Xiliao He
Ruo Shui	Xinyi He
Rzeka Czarna ; Lixian Jiang	Xiyang Jiang
Rzeka Czerwona ; Yuan Jiang	Xun Jiang
Rzeka Perłowa ; Zhu Jiang	Yalong Jiang
Saluin ; Nu Jiang [<i>chiñ.</i>]; Nagqu (<i>pinyin</i>), Nag-chu (<i>Wylie</i>) [<i>tyb.</i>]	Yalu Jiang
Sanggan He	Yan He
Satledž ; Xiangquan He [<i>chiñ.</i>]; Langqên Kanbab (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]	Yang He
Shandian He	Yi He
Shu He	Yichang Jiang
Shule He	Yili He [<i>chiñ.</i>]; Ili derya; Ili derya [<i>ujgurski</i>]
Siqin Jiang	Ying He
Sungari ; Songhua Jiang; Di'er Songhua Jiang	Yinna He
Taizi He	Yong Jiang
Tangwang He	Yongding He
Tao He	You Jiang
Tao'er He	Yu Jiang
Tarym ; Talimu He [<i>chiñ.</i>]; Tarim deryasi; Tarim deryasi [<i>ujgurski</i>]	Yuan Jiang
Tashiku'ergan He [<i>chiñ.</i>]; Taxkurkan derya; Taxkurkan derya [<i>ujgurski</i>]	Yulongkashi He [<i>chiñ.</i>]; Yurungkax derya; Yurungkax derya [<i>ujgurski</i>]
Tekesi He [<i>chiñ.</i>]; Tekes derya; Tekes derya [<i>ujgurski</i>]	Zhajia Zangbu [<i>chiñ.</i>]; Za'gya Zangpo (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
Tumen Jiang	Zhaqu [<i>chiñ.</i>]; Za Qu (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
	Zi Shui
	Ziya He
	Zuo Jiang

Kanaly

Chuanchang He
Fei Huang He
Subei Guangai Zongqu
Tongyang Yunhe

Tongyu Yunhe
Wielki Kanat; Da Yunhe
Xintongyang Yunhe

Wyspy

Beihuangcheng Dao
Changxin Dao
Chaolian Dao
Chongming Dao
Dachangshan Dao
Dalu Dao
Dangzai Dao [*chiń.*]; Tamzai Dou [*chiń. kant.*];
Taipa [*port.*]
Dayu Shan [*chiń.*]; Daaijyu Saan [*chiń. kant.*];
Lantau Island [*ang.*]
Donghai Dao
Dongshan Dao
Dongtou Dao
Guanglu Dao
Hailing Dao
Haitan Dao
Haiyang Dao
Hajnan; Hainan Dao
Hongkong; Xianggang Dao [*chiń.*]; Hoenggong
Dou [*chiń. kant.*]; Hong Kong Island [*ang.*]
Juhua Dao
Lingshan Dao
Liuheng Dao
Luhuan Dao [*chiń.*]; Louwaan Dou [*chiń. kant.*];
Coloane [*port.*]

Meizhou Dao
Nan'ao Dao
Nanchangshan Dao
Nansan Dao
Nantian Dao
Nanya Dao [*chiń.*]; Naamaa Dou [*chiń. kant.*];
Lamma Island [*ang.*]
Naozhou Dao
Qianli Yan
Qushan Dao
Sanzao Dao
Shangchuan Dao
Shicheng Dao
Sushan Dao
Weizhou Dao
Xiachuan Dao
Xiamen Dao
Xiaolongshan Dao
Xieyang Dao
Xizhong Dao
Yuhuan Dao
Zhifu Dao
Zhoushan Dao
Zhujia Jian

Grupy wysp, archipelagi

Beiji Liedao
Changshan Qundao
Dongsha Qundao
Huangyan Dao
Jiapeng Liedao
Jiushan Liedao
Miodao Qundao
Nanhai Zhudao

Nanji Liedao
Nanri Qundao
Qiqu Liedao
Qixing Dao
Qizhou Liedao
Shengsi Liedao
Sishuang Liedao
Taishan Liedao

Taizhou Liedao
Wanshan Qundao
Wyspy Paracelskie; Xisha Qundao

Yijiangshan Dao
Zhongsha Qundao
Zhoushan Qundao

Półwyspy

Chuanshan Bandao
Dapeng Bandao
Dongchong Bandao
Gulei Bandao
Koulun; Jiulong Bandao [*chiń.*]; Gaulung
Bundou [*chiń. kant.*]; Kowloon Peninsula [*ang.*]
Leizhou Bandao

Makau; Aomen Bandao [*chiń.*]; Oumun Bundou
[*chiń. kant.*]; Península de Macau [*port.*]
Półwysep Liaotuński; Liaodong Bandao
Półwysep Szantuński; Shangdong Bandao
Xigong Bandao [*chiń.*]; Sai Gung Bundou [*chiń.*
kant.]; Sai Kung Peninsula [*ang.*]

Przylądki

Baohu Jiao
Beijiao Zui
Biao Jiao
Bingma Jiao
Changjiang Zui
Changjiangkou Beijiao
Chenshan Jiao
Chudao Zui
Dahua Jiao
Dajiao Tou
Daxingshan Jiao
Dayu Jiao
Denglou Jiao
Diaolong Zui
Guantou Jiao
Gulei Tou
Gulong Zui
Jinmu Jiao
Jinshan Zui

Laoshan Tou; Laotie Shan
Laotieshan Jiao
Lingshui Jiao
Liudou Zui
Nanhui Zui
Nanjian Zui
Qimu Jiao
Shi Jiao
Shibeishan Jiao
Shijiu Zui; Shijiutuo
Tianwei Jiao
Tonggu Zui
Weitou Jiao
Xiangzhi Jiao
Xi'ao Jiao
Yingge Zui
Zhenhai Jiao
Zong Jiao

Niziny, równiny

Chanjiang Zhongxiayou Pingyuan
Hulun Buir Shadi [hist.: *Barga*]
Nizina Amursko-Sungaryjska; Sanjiang
Pingyuan

Nizina Mandżurska; Dongbei Pingyuan
Nizina Chińska; *Wielka Nizina Chińska*; Huabei
Pingyuan

Doliny

Przełom Trzech Wąwozów; Chang Jiang Sanxia

Kotliny

Alataw Shankou	<i>Kotlina Tarymska; Kotlina Kaszgarska</i> ; Talimu
Hanzhong Pendi	Pendi [<i>chiń.</i>]; Tarim oymanligi; Tarim
<i>Kotlina Cajdamska</i> ; Qaidam Pendi	oymanliği [<i>ujgurski</i>]
<i>Kotlina Dżungarska</i> ; Zhunga Pendi [<i>chiń.</i>];	<i>Kotlina Turfańska</i> ; Tulufan Pendi [<i>chiń.</i>];
Junggar oymanligi; Jungġar oymanliği	Turpan oymanligi; Turpan oymanliği [<i>ujgurski</i>]
[<i>ujgurski</i>]	<i>Kotlina Zajskańska</i> ; Zhaisang Pendi [<i>chiń.</i>];
<i>Kotlina Syczuńska</i> ; Sichuan Pendi	Zaysan oymanligi; Zaysan oymanliği [<i>ujgurski</i>]

Wyżyny, płaskowyże

Akesaiqin	<i>Wyżyna Junnańska-Kuejczowska</i> ; Yungui
Alashan Gaoyuan	Gaoyuan
<i>Ordos</i> ; E'erdusi Gaoyuan [<i>chiń.</i>]; Ordos (<i>trb.</i>),	<i>Wyżyna Lessowa</i> ; Huangtu Gaoyuan
Ordos (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	<i>Wyżyna Południowo-Wschodnia</i> ; Dongnan
<i>Równina Wschodniomongolska</i> ; Nei Menggu	Qiuling
Gaoyuan [<i>chiń.</i>]; Mongolyn Dornod tal (<i>trb.</i>),	<i>Wyżyna Tybetańska</i> ; Qingzang Gaoyuan [<i>chiń.</i>];
Mongolyn Dornod tal (<i>trl.</i>) [<i>mong.</i>]	Boi Gangto (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]

Góry

<i>Alatau Dżungarski</i> ; Alatan Shan	<i>Góry Przewalskiego</i> ; A'erge Shan [<i>chiń.</i>]; Arka
<i>Altaj</i> ; A'ertai Shan [<i>chiń.</i>]; Altaj [<i>ujgurski</i>]	tag; Arka taġ [<i>ujgurski</i>]
<i>Altyn-Tag</i> ; A'erjin Shan [<i>chiń.</i>]; Altyn tag; Altyn	<i>Góry Sarykolskie</i> ; Shaliko'er Shan
taġ [<i>ujgurski</i>]	<i>Góry Sino-Tybetańskie</i> ; Hengduan Shan
Ayila Riju	<i>Góry Syczuńskie</i> ; Min Shan
Bayankala Shan	<i>Góry Wschodniomandżurskie</i> ; Changbai Shan
Beishan Shan	<i>Góry Zaalajskie</i> ; Alai Shan
Bogeduo Shan [<i>chiń.</i>]; Bogda tag; Bogda taġ	Guodong Gangri
[<i>ujgurski</i>]	Ha'erketa Shan [<i>chiń.</i>]; Halke tag; Halke taġ
Daba Shan	[<i>ujgurski</i>]
Dabie Shan	Ha'erlike Shan [<i>chiń.</i>]; Halik tag; Halik taġ
Daming Shan	[<i>ujgurski</i>]
Daqing Shan	Haiyang Shan
Darong Shan	Helan Shan
Daxue Shan	<i>Himalaje</i> ; Ximalaya Shan [<i>chiń.</i>]; Himalaya;
Dayao Shan	Kangbaidê (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
Dupang Ling	Huang Shan
Duyang Shan	Jishi Shan [<i>chiń.</i>]; A'nyêmaqên (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
Gaoligong Shan	Jiuling Shan
<i>Gaszerbrum</i> ; Kashu'erbulumu Shan	Jiuwan Dashan
Goulou Shan	<i>Karakorum</i> ; Kalakunlun Shan [<i>chiń.</i>];
<i>Góry Liaotuńskie</i> ; Qian Shan	Karakorum [<i>ujgurski</i>]
<i>Góry Południowochińskie</i> ; Nan Ling	Keguqin Shan [<i>chiń.</i>]; Borohoro tag; Borohoro
	taġ [<i>ujgurski</i>]

Kekexili Shan [*chiń.*]; Hoh Xil (*pinyin*) [*tyb.*]
 Kuluketa Shan [*chiń.*]; Kuruktag; Kuruktaĝ
 [*ujgurski*]
 Kunlun; Kunlun Shan
 Langshan Shan
 Laoye Ling
 Lianhua Shan
 Liupan Shan
 Liuwan Dashan
 Longge'er Shan
 Longshou Shan
 Lüliang Shan
 Luoxiao Shan
 Luoyang Shan
Maly Chingan; Xiao Xingan Ling
 Mengzhu Ling
 Miao Ling
 Micang Shan
 Mufu Shan
Nienczen Tangla; Nianqing Tanggula Shan
 [*chiń.*]; Nyainqêntanglha (*pinyin*), Gnyan-chen-
 -thang-lha (*Wylie*) [*tyb.*]
 Ningjin Shan [*chiń.*]; Chê'gyug Ri'gyü (*pinyin*)
 [*tyb.*]
 Ningjing Shan
 Nulurhu Shan
Pamir; Pami'er [*chiń.*]; Pamir Tagliri; Pamir
 Tagliri [*ujgurski*]
Pamiro-Alaj
 Peita Shan [*chiń.*]; Baytik tag; Baytik taĝ
 [*ujgurski*]
 Qilaotu Shan
 Qilian Shan [hist.: *Góry Richthofena*]

Qimantage Shan [*chiń.*]; Qimantag; Qimantaĝ
 [*ujgurski*]
 Qin Ling
 Qionglai Shan
 Shiwan Dashan
 Sifang Ling
 Taihang Shan
 Tanggula Shan [*chiń.*]; Dangla Rigyü (*pinyin*)
 [*tyb.*]
 Taniantaweng Shan
Tien-szan; Tianshan Shanmai [*chiń.*]; Tengritag;
 Tängritaĝ [*ujgurski*]
Tien-szan Południowy; **Tien-szan Centralny**;
 Nan Tianshan Shanmai
Tien-szan Wschodni; Dong Tianshan Shanmai
Transhimalaje; Gangdisi Shan [*chiń.*]; Gangdisê
 (*pinyin*) [*tyb.*]
 Wanda Shan
Wielki Chingan; Da Xingan Ling
Wielkie Himalaje; **Wysokie Himalaje**; Da
 Ximalaya Shan
 Wu Shan
 Wuliang Shan
 Wuling Shan
 Wudang Shan
 Wuyi Shan
 Yan Shan
 Yilehuli Shan
 Yinshan Shanmai
 Yuecheng Ling
 Yunkai Dashan
 Zhangguangcai Ling

Szczyty

Aling Shan [*chiń.*]; Nganglong Kangri (*pinyin*)
 [*tyb.*]
 Bogeda Feng [*chiń.*]; Bogda [*ujgurski*]
Broad Peak; Buluoate Feng
 Bukadaban Feng
Chan Tengri; Hantenggeli Feng [*chiń.*];
 Hantangri Qokkisi [*ujgurski*]

Czo Oju; Zhuo'aoyou Shan [*chiń.*]; Qowowuyag
 (*pinyin*), Jo-bo-dbu-yag (*Wylie*) [*tyb.*]
 Daming Shan
 Daping Feng
 Dinghu Shan
 Duozebu [*chiń.*]; Dobzêbo (*pinyin*) [*tyb.*]
 Emei Shan
 Gangri Bolu

Gangzhari
Gaszerbrum I; Kashu'erbulumu I Feng
Gaszerbrum II; Kashu'erbulumu II Feng
Gaszerbrum III; Kashu'erbulumu III Feng
Gaszerbrum IV; Kashu'erbulumu IV Feng
Gongge'er Shan [*chiń.*]; Kongur tag; Kongur taĝ
[*ujgurski*]
Hua Shan
Jialabailei Feng
K2; Qiaogeli Feng [*chiń.*]; Qogir [*ujgurski*]
Kagrinboge Feng
Kajlas; Gangrenboqi Feng [*chiń.*]; Kangrinboqê
(*pinyin*), Gangs Rin-po-che (*Wylie*) [*tyb.*]
Kanggeduo Shan
Kuishan Ding
Kula Gangri Feng
Langtang Ri
Lengbu Gangri
Lhotse; Luozi Feng [*chiń.*]; Lhozê (*pinyin*),
Lho-rtse (*Wylie*) [*tyb.*]
Makalu; Makalu Shan [*chiń.*]; Makaru (*pinyin*)
[*tyb.*]
Mazong Shan
Meilixue Shan
Miao'er Shan
Mount Everest; Czomolungma; Zhumulangma
Feng; *Shengmu Feng* [*chiń.*]; Qomolangma
(*pinyin*), Jo-mo-klungs-ma (*Wylie*) [*tyb.*]
Mount Everest Południowy; Zhumulangma
Nanfeng
Mugagebo
Mushitage Shan [*chiń.*]; Muztagata; Muztaĝata
[*ujgurski*]
Muzitage [*chiń.*]; Muz tag; Muz taĝ [*ujgurski*]
Muzitage Shan [*chiń.*]; Muztag; Muztaĝ
[*ujgurski*]
Namcze Barwa; Nanjiabawa Feng [*chiń.*];
Namjagbarwa (*pinyin*), Gnam-lcags-'bar-ba
(*Wylie*) [*tyb.*]
Namunani Feng
Namuzhala
Nianqingtanggula Feng [*chiń.*]; Nyainqêntanglha
(*pinyin*), Gnyan-chen-thang-lha (*Wylie*) [*tyb.*]
Ningjinkangsha Feng
Pektu-san; Baitou Shan
Puruo Gangri
Qianglari
Qingcheng Shan
Qiongmugang Feng
Qiongmuzitage [*chiń.*]; Qong Muztag; Qong
Muzaĝ [*ujgurski*]
Ruola Gangri
Sai'erjiao
Seniao Gangri
Szczyt Zwycięstwa; Tuomu'er Feng [*chiń.*];
Tomür; Tömür [*ujgurski*]
Sziszapangma; Xixiabangma Feng [*chiń.*];
Xixiabangma (*pinyin*), Shi-sha-sbang-ma
(*Wylie*) [*tyb.*]
Tachapu Shan
Tai Shan
Taibai Shan
Tiekeliike Shan
Tuze Gangri
Wutai Shan
Ximaomao Shan
Youyi Feng
Yuanbao Shan
Zangse Gangri
Zhaga
Zhaozi Shan
Zhaqiongema
Zuomu Lari [*chiń.*]; Chomo Lhari (*pinyin*) [*tyb.*]

Przełęcz

Brama Dżungarska; Ala Shankou
Chue'er Shankou [*chiń.*]; Cho La (*pinyin*) [*tyb.*]
Demula Shankou
Dongdala Shankou
Goya Shankou [*chiń.*]; Gya La (*pinyin*) [*tyb.*]
Hongqilafu [*chiń.*]; Kunjirap [*ujgurski*]

Jiala Shankou	Pingdu Shankou [<i>chiń.</i>]; Pêdo La (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
Jieshan Daban	Pingxing Guan
Junji Guan	Qiangla Shankou
Karakorum ; Kalakunlun Shankou [<i>chiń.</i>];	Qipan Guan
Karakorum [<i>ujgurski</i>]	Qipuqiapu Shankou
Kalamilan Shankou	Qixing Guan
Keriya Shankou	Regala Shankou [<i>chiń.</i>]; Rabga La (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
Lameila Shankou	Shengli Daban
Lawuri Shankou	Tanggula Shankou [<i>chiń.</i>]; Tang La (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]
Maling Guan	Tuluga'erte Shankou [<i>chiń.</i>]; Turugart [<i>ujgurski</i>]
Mayoumula Shankou	Wuzibieli Shankou [<i>chiń.</i>]; Uzbel [<i>ujgurski</i>]
Mingtiegai Daban [<i>chiń.</i>]; Mingteke [<i>ujgurski</i>]	Xiabala Shankou
Namuzha Shankou [<i>chiń.</i>]; Namsê La (<i>pinyin</i>)	Xuegula Shankou
[<i>tyb.</i>]	Yanmen Guan
Ola Shankou [<i>chiń.</i>]; Ngola (<i>pinyin</i>) [<i>tyb.</i>]	Yinjilakeli Shankou

Pustynie

Alaszan ; Alashan Shamo; Badanjilin Shamo	Kumutage Shamo [<i>chiń.</i>]; Kumtag; Kumtag
Gobi ; Gebi; Gebi Shamo [<i>chiń.</i>]; Gow' (<i>trb.</i>),	[<i>ujgurski</i>]
Govi (<i>trl.</i>) [<i>mongol.</i>]	Maowusu Shamo
Gu'erbantonggute Shamo [<i>chiń.</i>]; Gurbantüggüt	Takla Makan ; Takelamagan Shamo [<i>chiń.</i>];
[<i>ujgurski</i>]	Teklimakan; Täklimakan [<i>ujgurski</i>]
Kubuqi Shamo	Tenggele Shamo

Jaskinie

Zhoukoudian [*kolo Pekinu*]

Obszary ochrony środowiska

A'erjin Shan Guojia Ji Ziran Baohuqu	Gaoligong Shan Guojia Ji Ziran Baohuqu
Baimaxue Shan Guojia Ji Ziran Baohuqu	Hailuogou Guojia Dizhi Gongyuan
Baishui Jiang Shengwu Quan Baohuqu	Hei He Liuyu Guojia Ji Shengtai Gongneng
Baotianman Ziran Baohuqu	Baohuqu
Bogeda Feng Beilu Shengwu Quan Baohuqu	Heng Shan Guojia Senlin Gongyuan
Changbai Shan Shengwu Quan Baohuqu	Huang Shan Guojia Senlin Gongyuan
Dafeng Milu Guojia Ji Ziran Baohuqu	Huanglong Fengjing Mingshengqu
Dalai Hu Guojia Ji Ziran Baohuqu	Jiuzhaigou Fengjing Mingshengqu
Daqinggou Guojia Ji Ziran Baohuqu	Leigong Shan Guojia Ji Ziran Baohuqu
Dinghu Shan Shengwu Quan Baohuqu	Li Jiang Lashi Haishidi
Dongzhai Guojia Ji Ziran Baohuqu	Luobu Bo Ye Luotuo Guojia Ji Ziran Baohuqu
Fanjing Shan Shengwu Quan Baohuqu	Lushan Disiji Bingchuan Guojia Dizhi Gongyuan
Fenglin Shengwu Quan Baohuqu	Mantianxing Guojia Senlin Gongyuan
Foping Ziran Baohuqu	Maolan Ziran Baohuqu
Gahai Guojia Ji Ziran Baohuqu	Nanji Liedao Haiyang Shengwu Quan Baohuqu

Poyang Hu Houniao Guojia Ji Ziran Baohuqu
Qin Ling Shandi Guojia Ji Shengtai Gongneng
Baohuqu
Ruoergai-Maqu Guojia Ji Shengtai Gongneng
Baohuqu
Saihanwula Ziran Baohuqu
Shankou Hongshulin Shengwu Quan Baohuqu
Shennong Jia Shengwu Quan Baohuqu
Shuangtai He Guojia Ji Ziran Baohuqu
Sichuan Daxiongmao Qixidi
Song Shan Guojia Ji Ziran Baohuqu
Songhua Hu Guojia Fengjing Mingshengqu
Tai Shan Guojia Dizhi Gongyuan
Tashiku'ergan Tianran Baohuqu
Tianmu Shan Fengjing Mingshengqu

Wolong Shengwu Quan Baohuqu
Wudalianchi Guojia Fengjingqu
Wuling Yuan Fengjing Mingshengqu
Wuyi Shan Guojia Ziran Baohuqu
Xianghai Guojia Ji Ziran Baohuqu
Xilin Guole Caoyuan Shengwu Quan Baohuqu
Xingkai Hu Guojia Ji Ziran Baohuqu
Xishuangbanna Shengwu Quan Baohuqu
Yading Shengwu Quan Baohuqu
Yancheng Shengwu Quan Baohuqu
Yunmeng Shan Guojia Senlin Gongyuan
Yunnan San Jiang Bing Liu Baohuqu
Zhalong Guojia Ji Ziran Baohuqu
Zhangjiajie Dani Guojia Ji Ziran Baohuqu
Zhumulangma Feng Shengwu Quan Baohuqu

Zapory

Tama Trzech Przełomów; Sanxia Shuidian Zhan;
Chang Jiang Sanxia Gong Kaifa

Drogi

Droga Birmańska; Dian Mian Gonglu

Koleje

Kolej Transmongolska

Place

Plac Niebiańskiego Spokoju; Tian'anmen
Guangchang

Świątynie, miejsca kultu

Baima Si [*świątynia w Luoyang*]
Dazhao Si [*chiń.*]; Jokhang (*pinyin*), Jo-khang
(*Wylie*) [*tyb.*][*świątynia w Lhasie*]
Dazu Shike [*rzeźby i inskrypcje skalne koło*
Chongqing]
Dongzhulin Si [*klasztor w północno-zachodnim*
Junnanie]
Gandan Si [*chiń.*]; Gandain (*pinyin*), Dga'-Idan
(*Wylie*) [*tyb.*][*klasztor koło Lhasy*]
Grotty Tysiąca Buddów; Mogaoku; Qianfo Dong
[*grotty buddyjskie koło Dunhuang*]

Jiming Si [*świątynia w Nankinie*]
Klasztor Szaolin; Shaolin Si [*kompleks klasztorny*
i szkoła walki koło Luoyang]
Labuleng Si [*klasztor buddyjski w Xiahe*]
Leshan Dafo [*kamienna statua Buddy koło*
Leshan]
Longmen Shiku [*buddyjskie grotty koło Luoyang*]
Sela Si [*chiń.*]; Sera (*pinyin*), Se-ra (*Wylie*)
[*tyb.*][*klasztor w Lhasie*]
Ta'er Si [*klasztor koło Xining*]
Tiantan [*świątynia w Pekinie*]

Tiantishan Shiku [*buddyjskie groty koło Wuwei*] Zhebang Si [*chiń.*]; Zhaibung (*pinyin*), 'Bras-
Yungang Shiku [*buddyjskie groty koło Datong*] -spungs (*Wylie*) [*tyb.*][*klasztor koło Lhasy*]
Wudang Zhao [*klasztor koło Baotou*]

Forty, twierdze, zamki

Shanghai Guan [*koło Qinhuangdao*]

Mauzolea

Bailing Miao [*koło Baotou*] Qing Dongling [*koło Pekinu*]
Kong Miao [*mauzoleum Konfucjusza w Qufu*] Qing Fuling [*w Shenyang*]
Ming Shisan Ling [*koło Pekinu*] Qing Xiling [*koło Pekinu*]
Ming Xianling [*koło Zhongxiang*] Qing Yongling [*w Fushun*]
Ming Xiaoling [*w Nankinie*] Qing Zhaoling [*w Shenyang*]
Qin Shi Huang Ling [*w Xi'an*]

Ruiny, zabytki kultury

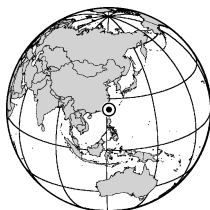
Baidicheng [*ruiny miasta koło Fengjie*] **Potala**; Budala Gong [*chiń.*]; Potala (*pinyin*),
Baizikelikegan Fodong [*ruiny koło Turfanu*] Po-ta-la (*Wylie*) [*tyb.*][*pałac w Lhasie*]
Bishu Shanzhuang [*pałac w Chengde*] Sanxingdui [*stanowisko archeologiczne koło*
Chengjisihan Ling [*domniemany grobowiec* Chengdu]
 Czyngis-Hana koło Dongsheng] Simatai [*jedna z lepiej zachowanych sekcji*
Gaochang Gucheng [*ruiny koło Turfanu*] *Wielkiego Muru Chińskiego*]
Jiaohu Gucheng [*ruiny koło Turfanu*] Shenyang Gugong [*pałac w Shenyang*]
Loulan Gucheng Yizhi [*ruiny miasta koło jeziora* **Wielki Mur Chiński; Wielki Mur**; Changcheng;
 Lob-nor] Wanli Changcheng
Miasto Cesarskie; Miasto Wewnętrzne; Yihe Yuan [*pałac letni w Pekinie*]
 Huangcheng [*w Pekinie*] Yinxu [*ruiny koło Anyang*]
Miasto Zewnętrzne; Waicheng [*w Pekinie*] Yuanshangdu Yiji [*ruiny w środkowej Mongolii*
Mutianyu [*jedna z lepiej zachowanych sekcji* *Wewnętrznej*]
 Wielkiego Muru Chińskiego] **Zakazane Miasto**; Gugong; Zijin Cheng
 [*w Pekinie*]

Inne zabytki

Du Jiang Yan [*system irygacyjny koło Chengdu*]

Pozostałe obiekty

Kamienny Las; Yunnan Shilin [*obszar ostańców*
 skalnych w prowincji Junnan]



TAJWAN*

Taiwan (*pinyin*), T'ai-wan (*W.-G.*)

Język urzędowy: chiński

Tabela latynizacji – zob. Chiny

W wykazie podano chińskie nazwy geograficzne w latynizacji pinyin (Hànyǔ Pīnyīn), stosowanej w Chińskiej Republice Ludowej oraz w latynizacji Wade'a-Gilesa (oznaczonej jako W.-G.) stosowanej na Tajwanie.

Słowniczek terminologiczny nazw chińskich – zob. Chiny

Jednostki administracyjne**

Gaoxiong Xian (<i>pinyin</i>), Kao-hsiung Hsien (<i>W.-G.</i>)	Keelung ; Jilong (<i>pinyin</i>), Chi-lung (<i>W.-G.</i>);
Hualian (<i>pinyin</i>), Hua-lien (<i>W.-G.</i>); Hualian Xian (<i>pinyin</i>), Hua-lien Hsien (<i>W.-G.</i>)	Jilong Shengxiashi (<i>pinyin</i>), Chi-lung Sheng-hsia-shih (<i>W.-G.</i>)
Jiayi (<i>pinyin</i>), Chia-i (<i>W.-G.</i>); Jiayi Shengxiashi (<i>pinyin</i>), Chia-i Sheng-hsia-shih (<i>W.-G.</i>)	Lianjiang (<i>pinyin</i>), Lien-chiang (<i>W.-G.</i>);
Jiayi Xian (<i>pinyin</i>), Chia-i Hsien (<i>W.-G.</i>)	Lianjiang Xian (<i>pinyin</i>), Lien-chiang Hsien (<i>W.-G.</i>)
Jinmen (<i>pinyin</i>), Chin-men (<i>W.-G.</i>); Jinmen Xian (<i>pinyin</i>), Chin-men Hsien (<i>W.-G.</i>)	Miaoli (<i>pinyin</i>), Miao-li (<i>W.-G.</i>); Miaoli Xian (<i>pinyin</i>), Miao-li Hsien (<i>W.-G.</i>)
Kaohsiung ; Gaoxiong (<i>pinyin</i>), Kao-hsiung (<i>W.-G.</i>); Gaoxiong Zhixiashi (<i>pinyin</i>), Kao-hsiung Chih-hsia-shih (<i>W.-G.</i>)	Nantou (<i>pinyin</i>), Nan-t'ou (<i>W.-G.</i>); Nantou Xian (<i>pinyin</i>), Nan-t'ou Hsien (<i>W.-G.</i>)

* Terytorium o nieustalonym statusie, formalnie pozostaje częścią Chin, de facto jest od nich niezależny. Władze Tajwanu, jako Republiki Chińskiej, uznają się za jedyne legalne władze całych Chin, z kolei władze Chińskie uznają Tajwan za zbuntowaną prowincję i nie uznają jej władz.

** Formalnie są to jednostki administracyjne II rzędu. Jednostkami administracyjnymi I rzędu są dwie prowincje i dwa miasta wydzielone:

Fujian (*pinyin*), Fu-chien (*W.-G.*); Fujian Sheng (*pinyin*), Fu-chien Sheng (*W.-G.*)

Kaohsiung; Gaoxiong (*pinyin*), Kao-hsiung (*W.-G.*); Gaoxiong Zhixiashi (*pinyin*), Kao-hsiung Chih-hsia-shih (*W.-G.*)

Tajpej; Taibei (*pinyin*), T'ai-pei (*W.-G.*); Taibei Zhixiashi (*pinyin*), T'ai-pei Chih-hsia-shih (*W.-G.*)

Tajwan; Taiwan (*pinyin*), T'ai-wan (*W.-G.*); Taiwan Sheng (*pinyin*), T'ai-wan Sheng (*W.-G.*)

Penghu (*pinyin*), P'eng-hu (*W.-G.*); Penghu Xian (*pinyin*), P'eng-hu Hsien (*W.-G.*)
 Pingdong (*pinyin*), P'ing-tung (*W.-G.*); Pingdong Xian (*pinyin*), P'ing-tung Hsien (*W.-G.*)
 Taibei Xian (*pinyin*), T'ai-pei Hsien (*W.-G.*)
 Taidong (*pinyin*), T'ai-tung (*W.-G.*); Taidong Xian (*pinyin*), T'ai-tung Hsien (*W.-G.*)
 Tainan (*pinyin*), T'ai-nan (*W.-G.*); Tainan Shengxiashi (*pinyin*), T'ai-nan Sheng-hsia-shih (*W.-G.*)
 Tainan Xian (*pinyin*), T'ai-nan Hsien (*W.-G.*)
 Taizhong (*pinyin*), T'ai-chung (*W.-G.*); Taizhong Shengxiashi (*pinyin*), T'ai-chung Sheng-hsia-shih (*W.-G.*)
 Taizhong Xian (*pinyin*), T'ai-chung Hsien (*W.-G.*)

Tajpej; Taibei (*pinyin*), T'ai-pei (*W.-G.*); Taibei Zhixiashi (*pinyin*), T'ai-pei Chih-hsia-shih (*W.-G.*)
 Taoyuan (*pinyin*), T'ao-yüan (*W.-G.*); Taoyuan Xian (*pinyin*), T'ao-yüan Hsien (*W.-G.*)
 Xinzhu (*pinyin*), Hsin-chu (*W.-G.*); Xinzhu Shengxiashi (*pinyin*), Hsin-chu Sheng-hsia-shih (*W.-G.*)
 Xinzhu Xian (*pinyin*), Hsin-chu Hsien (*W.-G.*)
 Yilan (*pinyin*), I-lan (*W.-G.*); Yilan Xian (*pinyin*), I-lan Hsien (*W.-G.*)
 Yunlin (*pinyin*), Yün-lin (*W.-G.*); Yunlin Xian (*pinyin*), Yün-lin Hsien (*W.-G.*)
 Zhanghua (*pinyin*), Chang-hua (*W.-G.*); Zhanghua Xian (*pinyin*), Chang-hua Hsien (*W.-G.*)

Miejscowości

Alian (*pinyin*), A-lien (*W.-G.*)
 Alishan (*pinyin*), A-li-shan (*W.-G.*)
 Baihe (*pinyin*), Pai-ho (*W.-G.*)
 Baisha (*pinyin*), Pai-sha (*W.-G.*)
 Bali (*pinyin*), Pa-li (*W.-G.*)
 Banqiao (*pinyin*), Pan-ch'iao (*W.-G.*); Banqiao Shi (*pinyin*), Pan-ch'iao Shih (*W.-G.*)
 Beibu (*pinyin*), Pei-pu (*W.-G.*)
 Beidou (*pinyin*), Pei-tou (*W.-G.*)
 Beigang (*pinyin*), Pei-kang (*W.-G.*)
 Beimen (*pinyin*), Pei-men (*W.-G.*)
 Beinan (*pinyin*), Pei-nan (*W.-G.*)
 Budai (*pinyin*), Pu-tai (*W.-G.*)
 Buli (*pinyin*), Pu-li (*W.-G.*)
 Caotun (*pinyin*), Ts'ao-t'un (*W.-G.*)
 Changbin (*pinyin*), Ch'ang-pin (*W.-G.*)
 Chaozhou (*pinyin*), Ch'ao-chou (*W.-G.*)
 Checheng (*pinyin*), Ch'e-ch'eng (*W.-G.*)
 Chenggong (*pinyin*), Ch'eng-kung (*W.-G.*)
 Dabu (*pinyin*), Ta-pu (*W.-G.*)
 Dacheng (*pinyin*), Ta-ch'eng (*W.-G.*)
 Dahu (*pinyin*), Ta-hu (*W.-G.*)
 Dajia (*pinyin*), Ta-chia (*W.-G.*)
 Daliao (*pinyin*), Ta-liao (*W.-G.*)
 Dalin (*pinyin*), Ta-lin (*W.-G.*)
 Danshui (*pinyin*), Tan-shui (*W.-G.*)

Dapi (*pinyin*), Ta-p'i (*W.-G.*)
 Dashu (*pinyin*), Ta-shu (*W.-G.*)
 Dawu (*pinyin*), Ta-wu (*W.-G.*)
 Daxi (*pinyin*), Ta-ch'i (*W.-G.*)
 Daya (*pinyin*), Ta-ya (*W.-G.*)
 Dayuan (*pinyin*), Ta-yüan (*W.-G.*)
 Donggang (*pinyin*), Tung-chiang (*W.-G.*)
 Donghe (*pinyin*), Tung-ho (*W.-G.*)
 Dongshan (*pinyin*), Tung-shan (*W.-G.*)
 Dongshi (*pinyin*), Tung-shih (*W.-G.*)
 Doulan (*pinyin*), Tou-nan (*W.-G.*)
 Douliu (*pinyin*), Tou-liu (*W.-G.*); Douliu Shi (*pinyin*), Tou-liu Shih (*W.-G.*)
 Erlin (*pinyin*), Erh-lin (*W.-G.*)
 Ershui (*pinyin*), Erh-shui (*W.-G.*)
 Fangliao (*pinyin*), Fang-liao (*W.-G.*)
 Fangshan (*pinyin*), Fang-shan (*W.-G.*)
 Fangyuan (*pinyin*), Fang-yüan (*W.-G.*)
 Fengbin (*pinyin*), Feng-pin (*W.-G.*)
 Fenggang (*pinyin*), Feng-chiang (*W.-G.*)
 Fenglin (*pinyin*), Feng-lin (*W.-G.*)
 Fengshan (*pinyin*), Feng-shan (*W.-G.*); Fengshan Shi (*pinyin*), Feng-shan Shih (*W.-G.*)
 Fengyuan (*pinyin*), Feng-yüan (*W.-G.*); Fengyuan Shi (*pinyin*), Feng-yüan Shih (*W.-G.*)
 Fenyuan (*pinyin*), Fen-yüan (*W.-G.*)

Fuli (*pinyin*), Fu-li (*W.-G.*)
 Fuxing (*pinyin*), Fu-hsing (*W.-G.*)
 Gangshan (*pinyin*), Kang-shan (*W.-G.*)
 Gaoshu (*pinyin*), Kao-shu (*W.-G.*)
 Gongliao (*pinyin*), Kung-liao (*W.-G.*)
 Guangfu (*pinyin*), Kuang-fu (*W.-G.*)
 Guangxi (*pinyin*), Kuan-hsi (*W.-G.*)
 Guanmiao (*pinyin*), Kuan-miao (*W.-G.*)
 Guanshan (*pinyin*), Kuan-shan (*W.-G.*)
 Guanyin (*pinyin*), Kuan-yin (*W.-G.*)
 Guanziling (*pinyin*), Kuan-tzu-ling (*W.-G.*)
 Guishan (*pinyin*), Kuei-shan (*W.-G.*)
 Guoxing (*pinyin*), Kuo-hsing (*W.-G.*)
 Hemei (*pinyin*), Ho-mei (*W.-G.*)
 Hengchun (*pinyin*), Heng-chung (*W.-G.*)
 Houli (*pinyin*), Hou-li (*W.-G.*)
 Houlong (*pinyin*), Hou-lung (*W.-G.*)
 Hualian (*pinyin*), Hua-lien (*W.-G.*); Hualian Shi (*pinyin*), Hua-lien Shih (*W.-G.*)
 Huatan (*pinyin*), Hua-t'an (*W.-G.*)
 Hukou (*pinyin*), Hu-k'ou (*W.-G.*)
 Huwei (*pinyin*), Hu-wei (*W.-G.*)
 Huxi (*pinyin*), Hu-hsi (*W.-G.*)
 Jiali (*pinyin*), Chia-li (*W.-G.*)
 Ji'an (*pinyin*), Chi-an (*W.-G.*)
 Jiaoxi (*pinyin*), Chiao-ch'i (*W.-G.*)
 Jiaxian (*pinyin*), Chia-hsien (*W.-G.*)
 Jiayi (*pinyin*), Chia-I (*W.-G.*); Jiayi Shi (*pinyin*), Chia-I Shih (*W.-G.*)
 Jiji (*pinyin*), Chi-chi (*W.-G.*)
 Jincheng (*pinyin*), Chin-ch'eng (*W.-G.*)
 Jinshan (*pinyin*), Chin-shan (*W.-G.*)
Kaohsiung; Gaoxiong (*pinyin*), Kao-hsiung (*W.-G.*); Gaoxiong Shi (*pinyin*), Kao-hsiung Shih (*W.-G.*)
Keelung; Jilong (*pinyin*), Chi-lung (*W.-G.*); Jilong Shi (*pinyin*), Chi-lung Shih (*W.-G.*)
 Lanyu (*pinyin*), Lan-hsü (*W.-G.*)
 Linbian (*pinyin*), Lin-pien (*W.-G.*)
 Linkou (*pinyin*), Lin-k'ou (*W.-G.*)
 Lishan (*pinyin*), Li-shan (*W.-G.*)
 Liugui (*pinyin*), Liu-kuei (*W.-G.*)
 Liuqiu (*pinyin*), Liu-ch'iu (*W.-G.*)
 Liuying (*pinyin*), Liu-ying (*W.-G.*)
 Longtan (*pinyin*), Lung-t'an (*W.-G.*)
 Lüdao (*pinyin*), Lütao (*W.-G.*)
 Lugang (*pinyin*), Lu-kang (*W.-G.*)
 Lugu (*pinyin*), Lu-ku (*W.-G.*)
 Luodong (*pinyin*), Lo-tung (*W.-G.*)
 Luye (*pinyin*), Lu-yeh (*W.-G.*)
 Luzhou (*pinyin*), Lu-chou (*W.-G.*)
 Luzhu (*pinyin*), Lu-chu (*W.-G.*)
 Madou (*pinyin*), Ma-tou (*W.-G.*)
 Magong (*pinyin*), Ma-kung (*W.-G.*); Magong Shi (*pinyin*), Ma-kung Shih (*W.-G.*)
 Manzhou (*pinyin*), Man-chou (*W.-G.*)
 Meinong (*pinyin*), Mei-nung (*W.-G.*)
 Meishan (*pinyin*), Mei-shan (*W.-G.*)
 Miaoli (*pinyin*), Miao-li (*W.-G.*); Miaoli Shi (*pinyin*), Miao-li Shih (*W.-G.*)
 Mingjian (*pinyin*), Ming-chien (*W.-G.*)
 Minxiong (*pinyin*), Min-hsiung (*W.-G.*)
 Mito (*pinyin*), Mi-t'ou (*W.-G.*)
 Nangan (*pinyin*), Nan-kan (*W.-G.*)
 Nantou (*pinyin*), Nan-t'ou (*W.-G.*); Nantou Shi (*pinyin*), Nan-t'ou Shih (*W.-G.*)
 Nanxi (*pinyin*), Nan-hsi (*W.-G.*)
 Nanzhuang (*pinyin*), Nan-chuang (*W.-G.*)
 Neibu (*pinyin*), Nei-pu (*W.-G.*)
 P'ade (*pinyin*), Pa-te (*W.-G.*)
 Penghu (*pinyin*), P'eng-hu (*W.-G.*)
 Pingdong (*pinyin*), P'ing-tung (*W.-G.*); Pingdong Shi (*pinyin*), P'ing-tung Shih (*W.-G.*)
 Pingxi (*pinyin*), P'ing-ch'i (*W.-G.*)
 Pingzhen (*pinyin*), P'ing-chen (*W.-G.*)
 Pitou (*pinyin*), P'i-t'ou (*W.-G.*)
 Pozi (*pinyin*), P'o-tzu (*W.-G.*)
 Qimei (*pinyin*), Ch'i-me (*W.-G.*)
 Qingshui (*pinyin*), Ch'ing-shui (*W.-G.*)
 Ruifang (*pinyin*), Jui-fang (*W.-G.*)
 Ruisui (*pinyin*), Jui-sui (*W.-G.*)
 Sanchong (*pinyin*), San-chung (*W.-G.*)
 Sanxia (*pinyin*), San-hsia (*W.-G.*)
 Sanxing (*pinyin*), San-hsing (*W.-G.*)
 Sanyi (*pinyin*), San-i (*W.-G.*)
 Sanzhi (*pinyin*), San-chih (*W.-G.*)

Shalu (*pinyin*), Sha-lu (*W.-G.*)
 Shanhua (*pinyin*), Shan-hua (*W.-G.*)
 Shengang (*pinyin*), Shen-kang (*W.-G.*)
 Shigang (*pinyin*), Shih-kang (*W.-G.*)
 Shimen (*pinyin*), Shih-men (*W.-G.*)
 Shoufeng (*pinyin*), Shou-feng (*W.-G.*)
 Shuangxi (*pinyin*), Shuang-ch'i (*W.-G.*)
 Shuili (*pinyin*), Shui-li (*W.-G.*)
 Shuilin (*pinyin*), Shui-lin (*W.-G.*)
 Shuishang (*pinyin*), Shui-shang (*W.-G.*)
 Shulin (*pinyin*), Shu-lin (*W.-G.*)
 Sichongxi (*pinyin*), Ssu-chung-ch'i (*W.-G.*)
 Su'ao (*pinyin*), Su-ao (*W.-G.*)
 Taibao (*pinyin*), T'ai-pao (*W.-G.*); Taibao Shi
 (*pinyin*), T'ai-pao Shih (*W.-G.*)
 Taidong (*pinyin*), T'ai-tung (*W.-G.*); Taidong Shi
 (*pinyin*), T'ai-tung Shih (*W.-G.*)
 Taimali (*pinyin*), T'ai-ma'li (*W.-G.*)
 Tainan (*pinyin*), T'ai-nan (*W.-G.*); Tainan Shi
 (*pinyin*), T'ai-nan Shih (*W.-G.*)
 Taiping (*pinyin*), T'ai-p'ing (*W.-G.*)
 Taixi (*pinyin*), T'ai-hsi (*W.-G.*)
 Taizhong (*pinyin*), T'ai-chung (*W.-G.*); Taizhong
 Shi (*pinyin*), T'ai-chung Shih (*W.-G.*)
Tajpej; Taibei (*pinyin*), T'ai-pei (*W.-G.*); Taibei
 Shi (*pinyin*), T'ai-pei Shih (*W.-G.*)
 Taoyuan (*pinyin*), T'ao-yüan (*W.-G.*); Taoyuan
 Shi (*pinyin*), T'ao-yüan Shih (*W.-G.*)
 Tianwei (*pinyin*), T'ien-wei (*W.-G.*)
 Tianzhong (*pinyin*), T'ien-chung (*W.-G.*)
 Toucheng (*pinyin*), T'ou-ch'eng (*W.-G.*)
 Toufen (*pinyin*), T'ou-fen (*W.-G.*)
 Tucheng (*pinyin*), T'u-ch'eng (*W.-G.*)
 Wandan (*pinyin*), Wan-tan (*W.-G.*)
 Wang'an (*pinyin*), Wang-an (*W.-G.*)
 Wanli (*pinyin*), Wan-li (*W.-G.*)
 Wufeng (*pinyin*), Wu-feng (*W.-G.*)
 Wugu (*pinyin*), Wu-ku (*W.-G.*)
 Wulai (*pinyin*), Wu-lai (*W.-G.*)
 Wuri (*pinyin*), Wu-jih (*W.-G.*)
 Wuqi (*pinyin*), Wu-ch'i (*W.-G.*)
 Wushe (*pinyin*), Wu-she (*W.-G.*)
 Xianxi (*pinyin*), Hsien-hsi (*W.-G.*)
 Xiaying (*pinyin*), Hsia-ying (*W.-G.*)
 Xihu (*pinyin*), Ch'i-hu (*W.-G.*)
 Xihu (*pinyin*), Hsi-hu (*W.-G.*)
 Xiluo (*pinyin*), Hsi-lo (*W.-G.*)
 Xinbu (*pinyin*), Hsin-pu (*W.-G.*)
 Xincheng (*pinyin*), Hsin-ch'eng (*W.-G.*)
 Xindian (*pinyin*), Hsin-tien (*W.-G.*)
 Xinhua (*pinyin*), Hsin-hua (*W.-G.*)
 Xinpi (*pinyin*), Hsin-p'i (*W.-G.*)
 Xinwu (*pinyin*), Hsin-wu (*W.-G.*)
 Xinyi (*pinyin*), Hsin-yi (*W.-G.*)
 Xinying (*pinyin*), Hsin-ying (*W.-G.*); Xinying Shi
 (*pinyin*), Hsin-ying Shih (*W.-G.*)
 Xinzhu (*pinyin*), Hsin-chu (*W.-G.*); Xinzhu Shi
 (*pinyin*), Hsin-chu Shih (*W.-G.*)
 Xinzhuang (*pinyin*), Hsing-chuang (*W.-G.*)
 Xiyu (*pinyin*), Hsi-yü (*W.-G.*)
 Xizhi (*pinyin*), Hsi-chih (*W.-G.*)
 Yangmei (*pinyin*), Yang-mei (*W.-G.*)
 Yanshui (*pinyin*), Yen-shui (*W.-G.*)
 Yilan (*pinyin*), I-lan (*W.-G.*); Yilan Shi (*pinyin*),
 I-lan Shih (*W.-G.*)
 Yingge (*pinyin*), Ying-ko (*W.-G.*)
 Yonghe (*pinyin*), Yung-ho (*W.-G.*)
 Yuanli (*pinyin*), Yüan-li (*W.-G.*)
 Yuanlin (*pinyin*), Yüan-lin (*W.-G.*)
 Yujing (*pinyin*), Yü-ching (*W.-G.*)
 Yuli (*pinyin*), Yü-li (*W.-G.*)
 Zhanghua (*pinyin*), Chang-hua (*W.-G.*); Zhanghua
 Shi (*pinyin*), Chang-hua Shih (*W.-G.*)
 Zhiben (*pinyin*), Chih-pen (*W.-G.*)
 Zhonghe (*pinyin*), Chung-ho (*W.-G.*)
 Zhongli (*pinyin*), Chung-li (*W.-G.*)
 Zhongxing Xincun (*pinyin*), Chung-hsing Hsin-
 -ts'un (*W.-G.*)
 Zhubei (*pinyin*), Chu-pei (*W.-G.*); Zhubei Shi
 (*pinyin*), Chu-pei Shih (*W.-G.*)
 Zhudong (*pinyin*), Chu-tung (*W.-G.*)
 Zhunan (*pinyin*), Chu-nan (*W.-G.*)
 Zhuolan (*pinyin*), Cho-lan (*W.-G.*)
 Zhuqi (*pinyin*), Chu-ch'i (*W.-G.*)
 Zhushan (*pinyin*), Chu-shan (*W.-G.*)

Morza

Morze Filipińskie; Feilübin Hai (*pinyin*), Fei-lü-
-pin Hai (*W.-G.*)

Morze Południowochińskie; Nan Hai (*pinyin*),
Nan Hai (*W.-G.*)

Morze Wschodniocihńskie; Dong Hai (*pinyin*),
T'ung Hai (*W.-G.*)

Zatoki

Anping Gang (*pinyin*), An-p'ing Chiang (*W.-G.*)
Bayao Wan (*pinyin*), Pa-yao Wan (*W.-G.*)
Dabeng Wan (*pinyin*), Ta-peng Wan (*W.-G.*)
Danshui Gang (*pinyin*), Tan-shui Chiang (*W.-G.*)
Dongqing Wan (*pinyin*), T'ung-ch'ing Wan (*W.-G.*)
Dulan Wan (*pinyin*), Tu-lan Wan (*W.-G.*)
Gangkou Wan (*pinyin*), Kang-k'ou Wan (*W.-G.*)
Gaoxiong Gang (*pinyin*), Kao-hsiung Chiang
(*W.-G.*)

Jilong Gang (*pinyin*), Chi-lung Chiang (*W.-G.*)
Jinmen Wan (*pinyin*), Chin-men Wan (*W.-G.*)
Magong Gang (*pinyin*), Ma-kung Chiang (*W.-G.*)
Nan Wan (*pinyin*), Nan Wan (*W.-G.*)
Penghu Wan (*pinyin*), P'eng-hu Wan (*W.-G.*)
Wangye Gang (*pinyin*), Wang-yeh Chiang (*W.-G.*)
Weitou Wan (*pinyin*), Wei-t'ou Wan (*W.-G.*)
Yeliu Wan (*pinyin*), Yeh-liu Wan (*W.-G.*)

Cieśniny

Bashi Haixia (*pinyin*), Pa-shih Hai-hsia (*W.-G.*)
Cieśnina Peskadorska; Penghu Haixia (*pinyin*),
P'eng-hu Hai-hsia (*W.-G.*); Penghu Shuidao
(*pinyin*), P'eng-hu Shui-tao (*W.-G.*)

Cieśnina Tajwańska; Taiwan Haixia (*pinyin*),
T'ai-wan Hai-hsia (*W.-G.*)
Lüsong Haixia (*pinyin*), Lü-sung Hai-hsia (*W.-G.*)
Mazu Haixia (*pinyin*), Ma-tsu Hai-hsia (*W.-G.*)

Jezióra

Agongdian Shuiku (*pinyin*), A-kung-tien Shui-k'u
(*W.-G.*)
Baihe Shuiku (*pinyin*), Pai-ho Shui-k'u (*W.-G.*)
Chengqing Hu (*pinyin*), Ch'eng-ch'ing Hu (*W.-G.*)
Feicui Shuiku (*pinyin*), Fei-ts'ui Shui-k'u (*W.-G.*)
Guguan Shuiku (*pinyin*), Ku-kuan Shui-k'u
(*W.-G.*)
Mingde Shuiku (*pinyin*), Ming-te Shui-k'u (*W.-G.*)
Riyue Tan (*pinyin*), Jih-yüeh T'an (*W.-G.*)

Shimen Shuiku (*pinyin*), Shih-men Shui-k'u
(*W.-G.*)
Teji Shuiku (*pinyin*), De-chi Shui-k'u (*W.-G.*)
Wanda Shuiku (*pinyin*), Wan-ta Shui-k'u (*W.-G.*)
Wushantou Shuiku (*pinyin*), Wu-shan-t'ou Shui-
-k'u (*W.-G.*); Shanhu Tan (*pinyin*), Shan-hu-
-T'an (*W.-G.*)
Zengwen Shuiku (*pinyin*), Tseng-wen Shui-k'u
(*W.-G.*)

Rzeki

Bazhang Xi (*pinyin*), Pa-chang Ch'i (*W.-G.*)
Beigang Xi (*pinyin*), Pei-chiang Ch'i (*W.-G.*)
Beinan Xi (*pinyin*), Pei-nan Ch'i (*W.-G.*)
Da'an Xi (*pinyin*), Ta-an Ch'i (*W.-G.*)
Dadu Xi (*pinyin*), Ta-tu Ch'i (*W.-G.*)
Dajia Xi (*pinyin*), Ta-chia Ch'i (*W.-G.*)
Danda Xi (*pinyin*), Tan-ta Ch'i (*W.-G.*)

Danshui He (*pinyin*), Tan-shui Ho (*W.-G.*)
Donggang Xi (*pinyin*), Tung-chang Ch'i (*W.-G.*)
Gaoping Xi (*pinyin*), Kao-p'ing Ch'i (*W.-G.*)
Heping Xi (*pinyin*), Ho-p'ing Ch'i (*W.-G.*)
Houlong Xi (*pinyin*), Hou-lung Ch'i (*W.-G.*)
Hualian Xi (*pinyin*), Hua-lien Ch'i (*W.-G.*)
Jilong He (*pinyin*), Chi-lung Ho (*W.-G.*)

Jishui Xi (*pinyin*), Chi-shui Ch'i (*W.-G.*)
 Laonong Xi (*pinyin*), Lao-nung Ch'i (*W.-G.*)
 Linbian Xi (*pinyin*), Lin-pien Ch'i (*W.-G.*)
 Liwu Xi (*pinyin*), Li-wu Ch'i (*W.-G.*)
 Luye Xi (*pinyin*), Lu-yeh Ch'i (*W.-G.*)
 Nanzixian Xi (*pinyin*), Nan-tzu-hsien Ch'i (*W.-G.*)
 Qingshui Xi (*pinyin*), Ch'ing-shui Ch'i (*W.-G.*)
 Touqian Xi (*pinyin*), T'ou-ch'ien Ch'i (*W.-G.*)
 Xindian Xi (*pinyin*), Hsin-tien Ch'in (*W.-G.*)

Xinwulü Xi (*pinyin*), Hsin-wu-lü Ch'i (*W.-G.*)
 Xiuguluan Xi (*pinyin*), Hsiu-ku-luan Ch'i (*W.-G.*)
 Yaliao Xi (*pinyin*), Ya-liao Ch'i (*W.-G.*)
 Zengwen Xi (*pinyin*), Tseng-wen Ch'i (*W.-G.*)
 Zhiben Xi (*pinyin*), Chih-pen Ch'i (*W.-G.*)
 Zhuoshui Xi (*pinyin*), Cho-shui Ch'i (*W.-G.*)
 Zhuoshui Xi (*pinyin*), Cho-shui Ch'i (*W.-G.*);
 Xiluo Xi (*pinyin*), Hsi-lo Ch'i (*W.-G.*)

Kanály

Jiana Dachuan (*pinyin*), Chia-nan Ta-ch'uan
 (*W.-G.*)

Wyspy

Baisha Dao (*pinyin*), Pai-sha Tao (*W.-G.*)
 Bazhao Dao (*pinyin*), Pa-chao Tao (*W.-G.*)
 Beigan Dao (*pinyin*), Pei-kan Tao (*W.-G.*)
 Cao Yu (*pinyin*), Ts'ao Hsü (*W.-G.*)
 Dazang Yu (*pinyin*), Ta-tsang Hsü (*W.-G.*)
 Dingtoue Shan (*pinyin*), Ting-t'ou-o Shan (*W.-G.*)
 Dongding Dao (*pinyin*), Tung-ting Tao (*W.-G.*)
 Dongji Yu (*pinyin*), Tung-chi Hsü (*W.-G.*)
 Dongju Yu (*pinyin*), Tung-chiu Hsü (*W.-G.*)
 Dongyin Dao (*pinyin*), Tung-yin Tao (*W.-G.*)
 Dongyuping Yu (*pinyin*), Tung-hsü-p'ing Hsü
 (*W.-G.*)
 Gaodeng Dao (*pinyin*), Kao-teng Tao (*W.-G.*)
 Guishan Dao (*pinyin*), Kuei-shan Tao (*W.-G.*)
 Gupo Yu (*pinyin*), Ku-p'o Hsü (*W.-G.*)
 Heping Dao (*pinyin*), Ho-p'ing Tao (*W.-G.*)
 Hua Yu (*pinyin*), Hua Hsü (*W.-G.*)
 Huaping Yu (*pinyin*), Hua-p'ing Hsü (*W.-G.*)
 Hujing Yu (*pinyin*), Hu-ching Hsü (*W.-G.*)
 Jiangjun'ao Yu (*pinyin*), Chiang-chün-ao Hsü
 (*W.-G.*)
 Jibei Yu (*pinyin*), Chi-pei Hsü (*W.-G.*)
 Jilong Dao (*pinyin*), Chi-lung Tao (*W.-G.*)
Kinmen; Jinmen Dao (*pinyin*), Chin-men Tao
 (*W.-G.*) [hist.: *Quemoy*]
 Lan Yu (*pinyin*), Lan Hsü (*W.-G.*)
 Liang Dao (*pinyin*), Liang Tao (*W.-G.*); Xiyin
 Dao (*pinyin*), Hsi-yin Tao (*W.-G.*)

Liuqiu Yu (*pinyin*), Liu-ch'iu Hsü (*W.-G.*)
 Lü Dao (*pinyin*), Lü Tao (*W.-G.*)
 Mao Yu (*pinyin*), Mao Hsü (*W.-G.*)
 Mazu Dao (*pinyin*), Ma-tsu Tao (*W.-G.*); Nangan
 Dao (*pinyin*), Nan-kan Tao (*W.-G.*)
 Mianhua Yu (*pinyin*), Mien-hua Hsü (*W.-G.*)
 Mudou Yu (*pinyin*), Mu-tou Hsü (*W.-G.*)
 Niao Yu (*pinyin*), Niao Hsü (*W.-G.*)
 Penghu Dao (*pinyin*), P'eng-hu Tao (*W.-G.*)
 Pengjia Yu (*pinyin*), P'eng-chia Hsü (*W.-G.*)
 Qimei Yu (*pinyin*), Ch'i-mei Hsü (*W.-G.*)
 Sanxian Tai (*pinyin*), San-hsien T'ai (*W.-G.*)
Tajwan; Taiwan (*pinyin*), T'ai-wan (*W.-G.*);
 Taiwan Dao (*pinyin*), T'ai-wan Tao (*W.-G.*)
 [hist.: *Formosa*]
 Tongpan Yu (*pinyin*), T'ung-p'an Hsü (*W.-G.*)
 Waisanding Zhou (*pinyin*), Wai-san-ting Chou
 (*W.-G.*)
 Wangziliao Shazhou (*pinyin*), Wang-tzu-liao Sha-
 -chou (*W.-G.*); Wangziliao Shan (*pinyin*),
 Wang-tzu-liao Shan (*W.-G.*)
 Xialan Yu (*pinyin*), Hsiao-lan Hsü (*W.-G.*)
 Xiaojinmen Dao (*pinyin*), Hsiao-chin-men Tao
 (*W.-G.*)
 Xiaomen Yu (*pinyin*), Hsiao-Men Hsü (*W.-G.*)
 Xiji Yu (*pinyin*), Hsi-chi Hsü (*W.-G.*)
 Xiju Yu (*pinyin*), Hsi-chiu Hsü (*W.-G.*)
 Xiyuping Yu (*pinyin*), Hsi-hsü-p'ing Hsü (*W.-G.*)

Yuanbei Yu (*pinyin*), Yüan-pei Hsü (*W.-G.*)
Yuweng Dao (*pinyin*), Yü-weng Tao (*W.-G.*)

Zhongdun Yu (*pinyin*), Chung-tun Hsü (*W.-G.*)

Grupy wysp, archipelagi

Baiquan Liedao (*pinyin*), Pai-ch'üan Lieh-tao
(*W.-G.*)

Dongyin Liedao (*pinyin*), Tung-yin Lieh-tao
(*W.-G.*)

Mazu Liedao (*pinyin*), Ma-tsu Lieh-tao (*W.-G.*)

Peskadory; Penghu Qundao (*pinyin*), P'eng-hu
Ch'ün-tao (*W.-G.*); Penghu Liedao (*pinyin*),
P'eng-hu Lieh-tao (*W.-G.*)

Qixing Yan (*pinyin*), Chi-hsing Yen (*W.-G.*)

Wuqiu (*pinyin*), Wu-ch'iu (*W.-G.*)

Półwyspy

Eluan Bandao (*pinyin*), O-luan Pan-tao (*W.-G.*)

Yeliu Bandao (*pinyin*), Yeh-liu Pan-tao (*W.-G.*)

Przylądki

Beifang'ao (*pinyin*), Pei-fang-ao (*W.-G.*); Beifang
Bi (*pinyin*), Pei-fang Pi (*W.-G.*)

Bitou Jiao (*pinyin*), Pi-t'ou Chiao (*W.-G.*)

Chufeng Bi (*pinyin*), Ch'u-feng Pi (*W.-G.*)

Eluan Bi (*pinyin*), O-luan Pi (*W.-G.*)

Fugui Jiao (*pinyin*), Fu-kuei Chiao (*W.-G.*)

Lizheng Jiao (*pinyin*), Li-cheng Chiao (*W.-G.*)

Maobi Tou (*pinyin*), Mao-pi T'ou (*W.-G.*)

Meilun Bi (*pinyin*), Mei-lun Pi (*W.-G.*)

Nanren Bi (*pinyin*), Nan-jen Pi (*W.-G.*)

Qinbuzhi Bi (*pinyin*), Ch'in-pu-chih Pi (*W.-G.*)

Sandiao Jiao (*pinyin*), San-tiao Chiao (*W.-G.*)

Wushi Bi (*pinyin*), Wu-shih Pi (*W.-G.*)

Wuyan Jiao (*pinyin*), Wu-yen Chiao (*W.-G.*)

Yeliu Jia (*pinyin*), Yeh-liu Chia (*W.-G.*)

Kotliny

Taipei Pendi (*pinyin*) T'ai-pei P'en-ti (*W.-G.*)

Góry

Ali Shanmai (*pinyin*), A-li Shan-mo (*W.-G.*)

Góry Tajwańskie; Taiwan Shanmai (*pinyin*),
T'ai-wan Shan-mo (*W.-G.*)

Hai'an Shanmai (*pinyin*), Hai-an Shan-mo (*W.-G.*)

Taidong Shanmai (*pinyin*), T'ai-tung Shan-mo
(*W.-G.*)

Xueshan Shanmai (*pinyin*), Hsüeh-shan Shan-mo
(*W.-G.*)

Yushan Shanmai (*pinyin*), Yü-shan Shan-mo
(*W.-G.*)

Zhongyang Shanmai (*pinyin*), Chungyang
Shan-mo (*W.-G.*)

Szczyty

Baiguda Shan (*pinyin*), Pai-ku-ta Shan (*W.-G.*)

Baishi Shan (*pinyin*), Pai-shih Shan (*W.-G.*)

Baxian Shan (*pinyin*), Pa-hsien Shan (*W.-G.*)

Beidawu Shan (*pinyin*), Pei-ta-wu Shan (*W.-G.*)

Beinanzhu Shan (*pinyin*), Pei-nan-chu Shan
(*W.-G.*)

Beitaiwu Shan (*pinyin*), Pei-t'ai-wu Shan (*W.-G.*)

Chuyun Shan (*pinyin*), Ch'u-yün Shan (*W.-G.*)

Dabajian Shan (*pinyin*), Ta-pa-chien Shan (*W.-G.*)

Dajian Shan (*pinyin*), Ta-chien Shan (*W.-G.*)

Danda Shan (*pinyin*), Tan-ta Shan (*W.-G.*)

Daxue Shan (*pinyin*), Ta-hsüeh Shan (*W.-G.*)

Dongjunda Shan (*pinyin*), Tung-chün-ta Shan
(*W.-G.*)

Ganzhuowan Shan (<i>pinyin</i>), Kan-cho-wan Shan (<i>W.-G.</i>)	Wulameng Shan (<i>pinyin</i>), Wu-la-meng Shan (<i>W.-G.</i>)
Guan Shan (<i>pinyin</i>), Kuan Shan (<i>W.-G.</i>)	Wuming Shan (<i>pinyin</i>), Wu-ming Shan (<i>W.-G.</i>)
Hehuan Shan (<i>pinyin</i>), Ho-huan Shan (<i>W.-G.</i>)	Xiangyang Shan (<i>pinyin</i>), Hsiang-yang Shan (<i>W.-G.</i>)
Li Shan (<i>pinyin</i>), Li Shan (<i>W.-G.</i>)	Xinkang Shan (<i>pinyin</i>), Hsin-k'ang Shan (<i>W.-G.</i>)
Nanhuda Shan (<i>pinyin</i>), Nan-hu-ta Shan (<i>W.-G.</i>)	Xinwang Ling (<i>pinyin</i>), Hsin-wang Ling (<i>W.-G.</i>)
Nenggao Shan (<i>pinyin</i>), Neng-kao Shan (<i>W.-G.</i>)	Xiuguluan Shan (<i>pinyin</i>), Hsiu-ku-luan Shan (<i>W.-G.</i>)
Pintian Shan (<i>pinyin</i>), P'in-t'ien Shan (<i>W.-G.</i>)	Xue Shan (<i>pinyin</i>), Hsüeh Shan (<i>W.-G.</i>)
Qilai Shan (<i>pinyin</i>), Ch'i-lai Shan (<i>W.-G.</i>)	Yangming Shan (<i>pinyin</i>), Yang-ming Shan (<i>W.-G.</i>)
Qilabei Feng (<i>pinyin</i>), Ch'i-lai-pei Feng (<i>W.-G.</i>)	Yu Shan (<i>pinyin</i>), Yü Shan (<i>W.-G.</i>)
Sanzing Shan (<i>pinyin</i>), San-hsing Shan (<i>W.-G.</i>)	Yuli Shan (<i>pinyin</i>), Yü-li Shan (<i>W.-G.</i>)
Ta Shan (<i>pinyin</i>), T'a Shan (<i>W.-G.</i>)	Yun Feng (<i>pinyin</i>), Yün Feng (<i>W.-G.</i>)
Tailugeda Shan (<i>pinyin</i>), T'ai-lu-ko-ta Shan (<i>W.-G.</i>)	Zhongyangjian Shan (<i>pinyin</i>), Chung-yang-chien Shan (<i>W.-G.</i>)
Taman Shan (<i>pinyin</i>), T'a-man Shan (<i>W.-G.</i>)	Zhuosheda Shan (<i>pinyin</i>), Cho-she-ta Shan (<i>W.-G.</i>)
Tao Shan (<i>pinyin</i>), T'ao Shan (<i>W.-G.</i>)	

Obszary ochrony środowiska

Ali Shan Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), A-li Shan Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Li Shan Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Li Shan Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)
Bagua Shan Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Pa-kua Shan Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Maolin Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Mao-lin Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)
Beihai'an Ji Guanyin Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Pei-hai-an Chi Kuan-yin Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Mazu Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Ma-tsu Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)
Dapeng Wan Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Ta-p'eng Wan Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Penghu Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), P'eng-hu Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)
Dongbei Jiao Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Tung-pei Chiao Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Riyue Tan Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Jih-yüeh T'an Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)
Dongbu Hai'an Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Tung-pu Hai-an Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Shitou Shan Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Shih-t'ou Shan Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)
Huadong Zonggu Guojia Fengjingqu (<i>pinyin</i>), Hua-tung Tsung-ku Kuo-chia Feng-ching-ch'ü (<i>W.-G.</i>)	Taluge Guojia Gongyuan (<i>pinyin</i>), T'a-lu-k'o Kuo-chia Kung-yüan (<i>W.-G.</i>)
Jinmen Guojia Gongyuan (<i>pinyin</i>), Chin-men Kuo-chia Kung-yüan (<i>W.-G.</i>)	Xueba Guojia Gongyuan (<i>pinyin</i>), Hsüeh-pa Kuo-chia Kung-yüan (<i>W.-G.</i>)
Kending Guojia Gongyuan (<i>pinyin</i>), K'en-ting Kuo-chia Kung-yüan (<i>W.-G.</i>)	Yangming Shan Guojia Gongyuan (<i>pinyin</i>), Yang-ming Shan Kuo-chia Kung-yüan (<i>W.-G.</i>)
	Yu Shan Guojia Gongyuan (<i>pinyin</i>), Yü Shan Kuo-chia Kung-yüan (<i>W.-G.</i>)

Świątynie, miejsca kultu

Beigang Mazu Miao (<i>pinyin</i>), Pei-kang Ma-tsu Miao (<i>W.-G.</i>) [<i>w Beigang</i>]	Beimen Si (<i>pinyin</i>), Pei-men Ssu (<i>W.-G.</i>) [<i>w Beimen</i>]
---	---

Daitian Fu (*pinyin*), Tai-t'ien Fu (*W.-G.*)
[w *Madou*]

Longshan Si (*pinyin*), Lung-shan Ssu (*W.-G.*)
[w *Tajpej*]

Wufeng Miao (*pinyin*), Wu-feng Miao (*W.-G.*)
[kolo *Jiayi*]

Zhinan Gong (*pinyin*), Chih-nan Kung (*W.-G.*)
[kolo *Tajpej*]

Forty, twierdze, zamki

Anping Gubao (*pinyin*), An-p'ing Ku-pao (*W.-G.*);
Relanzhe Cheng (*pinyin*), Je-lan-che Ch'eng
(*W.-G.*) [hist.: *Fort Zeelandia*; w *Tainan*]

Chikanlou (*pinyin*), Ch'ih-k'an-lou (*W.-G.*) [hist.:
Fort Provintia; w *Tainan*]

Qihou Paotai (*pinyin*), Ch'i-hou P'ao-t'ai (*W.-G.*)
[fort w *Tajpej*]

Sanjiao Yong (*pinyin*), San-chiao Yung (*W.-G.*);
Hongmao Cheng (*pinyin*), Hong-mao Ch'eng
(*W.-G.*) [hist.: *Fort Santo Domingo*; kolo

Danshui]

Yizajin Cheng (*pinyin*), I-tsai-chin Ch'eng
(*W.-G.*) [fortyfikacje kolo *Tainan*]

Ruiny, zabytki kultury

Dalongtong Baoan Gong (*pinyin*), Ta-lung-t'ung
Pao-an Kung (*W.-G.*) [palac w *Tajpej*]

Datianhou Gong (*pinyin*), Ta-t'ien-hou Kung
(*W.-G.*) [palac w *Tainan*]

Fengshan Xian Jiucheng (*pinyin*), Feng-shan
Hsien Chiu-ch'eng (*W.-G.*) [ruiny miasta

w *Tajpej*]



JAPONIA

Nippon, Nihon

Język urzędowy: japoński

Zasady latynizacji pisma japońskiego

Pismo japońskie jest systemem mieszanym, sylabiczno-ideograficznym, złożonym z trzech rodzajów znaków – ideogramów chińskich zwanych *kanji* oraz liter sylabicznych należących do sylabariuszy *hiragana* i *katakana*, zwanych łącznie *kana*. W nazewnictwie geograficznym nazwy rodzime i liczne w japońszczyźnie nazwy pochodzenia chińskiego, zaadaptowane fonetycznie i określane jako wyrazy sinojapońskie, używane są na ogół w zapisie znakami chińskimi. Niektóre morfemy gramatyczne i słowotwórcze zapisywane są sylabicznymi literami *hiragany* bądź *katakany*; ten drugi sylabariusz służy także do zapisu wyrazów ksenojapońskich, czyli zapożyczonych z innych języków obcych. Sylabariusz *hiragana* służy również jako transkrypcja fonetyczna ułatwiająca odczytywanie ideogramów chińskich, wykorzystywanych do zapisu nazw własnych osobom nie znającym indywidualnych i regionalnych zwyczajów nazewnictwych. Sylabariusz *katakana* spełnia czasami

funkcję, którą w alfabecie łacińskim pełni kursywa. Obok tego używany jest on także jako transkrypcja fonetyczna wymowy znaków chińskich.

Znaki *kanji* w nazwach geograficznych mogą być odczytywane na sposób rodzimy, czysto japoński, bądź też na sposób sinojapoński, np. znak 山 (o znaczeniu „góra”) w nazwie miasta *Yamagata* jest odczytywany na sposób rodzimy jako *yama*, gdyż cały ten wyraz złożony jest z elementów czysto japońskich: *yama* oraz *kata*, natomiast w wyrazie *sanmyaku* „łańcuch górski” ten sam znak czytany jest na sposób sinojapoński jako *san* (por. chińskie *shan*, sinokoreańskie *san*). Tak więc do poprawnego odczytania znaku *kanji* w każdej nazwie geograficznej potrzebna jest wiedza o tym, czy reprezentuje on morfem bądź wyraz rodzimy czy morfem sinojapoński. Dodatkową trudność stanowi także to, że sposób odczytywania znaków chińskich w toponimach japońskich jest często odmienny od powszechnie przyjętego standardu i dotyczy to zarówno wchodzących w skład nazwy morfemów rodzimych oraz sinojapońskich. Postać fonetyczna nazwy i jej postać graficzna nie pozostają często w bezpośrednim związku, gdyż nazwy miejscowe mają nie tylko charakter archaiczny lub dialektalny, ale też często zapisywane były na zasadzie dostosowywania kształtu graficznego do miejscowego zwyczaju nazewniczego, niezależnego od normy ogólnojapońskiej. Wszystko to sprawia, że toponimy japońskie odznaczają się skrajnie posuniętą nieregularnością wymowy znaków chińskich i ich odczytywanie wymaga znajomości lokalnej tradycji nazewnicznej.

Choć znaków *kanji* jest ponad 50 000, to ich podstawowy zasób, przyjęty na potrzeby oświaty, liczy niecałe 2000, a znaki spoza tego zbioru w popularnych publikacjach (np. w prasie) zgodnie z zarządzeniem władz są na ogół podawane wraz z tzw. *furiganą*, czyli sposobem ich odczytywania w postaci umieszczanego nad danym znakiem zmniejszonego zapisu *kaną*. Pierwszym etapem latynizacji nazw japońskich jest zatem zawsze przejście z zapisu ideograficznego w *kanji* na zapis w piśmie sylabicznym *kana*.

W licznych japońskich nazwach geograficznych występuje określnik rodzajowy. Jest on integralną częścią nazwy i w nazwach zapisanych pismem japońskim nie jest oddzielony od głównej części nazwy. W zapisie zlatynizowanym nie istnieją jedne ogólnie przyjęte zasady zapisu terminów rodzajowych. Najczęściej spotykany zapis tych terminów, zastosowany również w niniejszym wykazie, to zapis na trzy sposoby w zależności od rodzaju nazwy: jako osobny wyraz (pisany wielką literą), jeśli termin rodzajowy jest samoistnym wyrazem (np. Kazan Rettō); jako przyrostek poprzedzony dywizem (pisany małą literą), jeśli termin rodzajowy nie jest samoistnym wyrazem, tzn. nigdy nie występuje samodzielnie (np. Shimo-jima); jako przyrostek zapisany jako jeden wyraz wraz z główną częścią nazwy, jeśli główna część nazwy składa się z jednego znaku w piśmie japońskim (np. Ōshima).

Tabela latynizacji alfabetu hiragana

あ	い	う	え	お			
a	i	u	e	o			
か	き	く	け	こ	きや	きゆ	きよ
ka	ki	ku	ke	ko	kya	kyu	kyo
さ	し	す	せ	そ	しゃ	しゆ	しよ
sa	shi	su	se	so	sha	shu	sho

た ta	ち chi	つ ¹ tsu	て te	と to	ちや cha	ちゆ chu	ちよ cho
な na	に ni	ぬ nu	ね ne	の no	にや nya	にゆ nyu	によ nyo
は ha	ひ hi	ふ fu	へ he	ほ ho	ひや hya	ひゆ hyu	ひよ hyo
ま ma	み mi	む mu	め me	も mo	みや mya	みゆ myu	みよ myo
や ya		ゆ yu		よ yo			
ら ra	り ri	る ru	れ re	ろ ro	りや rya	りゆ ryu	りよ ryo
わ wa				を o			
ん n, n ²							
が ga	ぎ gi	ぐ gu	げ ge	ご go	ぎや gya	ぎゆ gyu	ぎよ gyo
ざ za	じ ji	ず zu	ぜ ze	ぞ zo	じゃ ja	じゆ ju	じよ jo
だ da	ぢ ji	づ zu	で de	ど do	ぢや ja	ぢゆ ju	ぢよ jo
ば ba	び bi	ぶ bu	べ be	ぼ bo	びや bya	びゆ byu	びよ byo
ぱ pa	ぴ pi	ぷ pu	ぺ pe	ぽ po	ぴや pya	ぴゆ pyu	ぴよ pyo

うう ū	おう (おお) ō			いい ii
くう kū	こう (こお) kō	きゅう kyū	きょう kyō	
すう sū	そう sō	しゅう shū	しょう shō	
つう tsū	とう (とお) tō	ちゅう chū	ちょう chō	
ぬう nū	のう nō	にゅう nyū	にょう nyō	
ふう fū	ほう (ほお) hō	ひゅう hyū	ひょう hyō	
むう mū	もう mō	みゅう myū	みょう myō	
ゆう yū	よう yō			
るう rū	ろう rō	りゅう ryū	りょう ryō	
ぐう gū	ごう gō	ぎゅう gyū	ぎょう gyō	
ずう zū	ぞう zō	じゅう jū	じょう jō	
づう zū	どう dō			
ぶう bū	ぼう bō	びゅう byū	びょう byō	
ぷう pū	ぽう pō	ぴゅう pyū	ぴょう pyō	

¹ pomniejszony znak *tsu* oznacza podwojenie spółgłoski znajdującej się po nim
² przed *y* lub *a*

Uprozczone zasady wymowy japońskiej:

- *ch* wymawia się jak *ć* lub *ci*
- *dj* wymawia się jak *dźdź*
- *f* jest spółgłoską dwuwargową (w odróżnieniu od polskiej wargowo-zębowej)
- *g* wymawia się jak *g* lub *ng*
- *j* wymawia się jak *dź*
- *ō* wymawia się jak długie *o*
- *n* przed *m*, *b*, *p* wymawia się jak *m*
- *r* jest dźwiękiem nieznanym w języku polskim, choć przypomina polskie *r*, to jednak wymawiana jest bez wibracji języka, a przy jej artykulacji następuje tylko jedno lekkie uderzenie języka o krawędź dziąseł
- *sh* wymawia się jak *ś* lub *si*
- *ssh* wymawia się jak *śś*
- *tch* wymawia się jak *ćć*
- *ts* wymawia się jak *c*
- *ū* wymawia się jak długie *u*
- *w* wymawia się jak *u* lub *ł*
- *y* po spółgłoskach jako ich zmiękczenie, na początku spółgłoski wymawia się jak *j*
- *za* wymawia się jak *dza*

Słowniczek terminologiczny nazw japońskich

aka, aka-, akai, akaki	czerwony
anshō	skała, rafa
ao, aoi, aoki	błękitny, niebieski, zielony
arechi	nieużytki, pustynia
atarashii, atarashiki	nowy
bakufu	wodospad
bonchi	kotlina, dolina
chikyō	przesmyk
chihō	region
chiiki	obszar
chū-	środkowy
chūbu	część środkowa, środkowy
chūō	część centralna, centralny, środkowy
dai-	wielki
-dake	szczyt, góra
-daki	wodospad
damu	zapora, tama
-dani	dolina
danryū	ciepły prąd morski
-dera	świątynia buddyjska

-dō	szlak komunikacyjny, trakt
dōkutsu	jaskinia
dōro	droga
-fu	prefektura miejska
funsen	źródło
furui, furuki	stary
-gata	laguna
-gawa	rzeka
-gō	wieś
gosho	pałac cesarski
-guchi	ujście
guntō	wyspy (gromada wysp), archipelag
hama	brzeg, plaża, wybrzeże
hantō	półwysep
hashi	most
hayashi	las (znacznie przekształcony przez człowieka)
heichi	równina
heiya	równina, nizina
higashi	wschód, wschodni
hikui, hikuki	niski
hogoku, hogo kuiki	rezerwat przyrody
hoku-	północny
hokubu	część północna, północny
hyōga	lodowiec
ike	staw
irie	zatoka
iriumi	zatoka
ishi	kamień, skała
iwa	skała
-ji	świątynia buddyjska
-jima	wyspa
jinja	chram sintoistyczny
-jō	zamek
jōbu	górna część, górny
-kai	morze
kaigan	wybrzeże
kaikō	rów oceaniczny
kaikyō	cieśnina
kairyū	prąd morski
kakkazan	wulkan czynny
kami-	górnny
kanryū	zimny prąd morski
kasen	rzeka

-kawa	rzeka
kazan	wulkan
kazantai	strefa sejsmiczna
-ken	prefektura
kishi	brzeg, wybrzeże
kita	północ, północny
ko-	mały
kō-	wysoki
-ko	jezioro
-kō	rzeka; port
-kōchi	płaskowyż
kōen	park
kōgen	płaskowyż
kōgyō chiiki	okręg przemysłowy
kōgyō chitai	okręg przemysłowy
-koku	kraj, kraina
kokuritsu kōen	park narodowy
kokusai kūko	międzynarodowy port lotniczy
kokkyō	granica państwowa
kosui	jezioro
-ku	dzielnica
kuchi	ujście
kūkō	port lotniczy
kuni	kraj, kraina
kuro, kuroi, kuroki	czarny
-kyō	most
kyū-	dawny, stary, były, dawniej nazywany
kyūkazan	wulkan wygasły
kyūryō	wzgórze
midori	zielony
minami	południe, południowy
minamoto	źródło
minato	port
mine	góra, szczyt
misaki	przylądek
miya	chram sintoistyczny
miyako	stolica
mizuumi	jezioro
mori	las (w stanie naturalnym)
mura	wieś
nada	zatoka, przybrzeżny akwen morski
naka	środek, środkowy
nambu	część południowa, południowy
nan-	południowy
nishi	zachód, zachodni
numa	bagno, bagna, moczary

ō-	wielki
ōhashi	most
oka	wzgórze
oki	pełne morze
onsen	gorące źródła
renzan	góry, łańcuch górski
rettō	wyspy (łańcuch wysp), archipelag
ryōdo	terytorium
-saki	przylądek
sanmyaku	łańcuch górski, góry
sanpai	zbocze góry
-san	góra, szczyt
sanchi	region górski, wyżyna
sangaku	góry, łańcuch górski
sawa	wąwóz
sei-	zachód, zachodni
seibu	część zachodnia, zachodni
seihoku	północno-zachodni, północny zachód
seinan	południowo-zachodni, południowy zachód
-sen, senro	linia kolejowa
seto	cieśnina
-shi	miasto
-shima	wyspa
shimo-	dolny
shin-	nowy
shinrin	las
shio	prąd morski
shita-	dolny
shō	rafa
shō-	mały
shotō	wyspy (rozproszone), archipelag
shuto	stolica
su	mielizna, ławica piaszczysta
suidō	cieśnina
suna	piasek
sunahama	plaża piaszczysta
-tai	ławica (morska), płycizna
tai-	wielki
taiyō	ocean
taka, takai, takaki	wysoki
-take	szczyt, góra
-taki	wodospad
tani	dolina
teichi	nizina, nizina nadrzeczna
tera	świątynia buddyjska
-to	miasto stołeczne

-tō	wyspa
tō-	wschodni
tōbu	część wschodnia, wschodni
tōge	przełęcz
tōhoku	północno-wschodni, północny wschód
tōnan	południowo-wschodni, południowy wschód
tonneru	tunel
toshi	duże miasto
umi	morze
unga	kanał
ura	zbiornik zaporowy
-wan	zatoka
-yama	góra
yamase	grzbiet górski
yamayama	góry
-yō	ocean
-zaki	przylądek
-zan	góra, szczyt

Jednostki administracyjne

Aichi; Aichi-ken	Mie; Mie-ken
Akita; Akita-ken	Miyagi; Miyagi-ken
Aomori; Aomori-ken	Miyazaki; Miyazaki-ken
Chiba; Chiba-ken	Nagano; Nagano-ken
Ehime; Ehime-ken	Nagasaki; Nagasaki-ken
Fukui; Fukui-ken	Nara; Nara-ken
Fukuoka; Fukuoka-ken	Niigata; Niigata-ken
Fukushima; Fukushima-ken	Ōita; Ōita-ken
Gifu; Gifu-ken	Okayama; Okayama-ken
Gumma; Gumma-ken	Okinawa; Okinawa-ken
Hiroshima ; Hiroshima; Hiroshima-ken	Osaka ; Ōsaka; Ōsaka-fu
Hokkaido ; Hokkaidō	Saga; Saga-ken
Hyōgo; Hyōgo-ken	Saitama; Saitama-ken
Ibaraki; Ibaraki-ken	Shiga; Shiga-ken
Ishikawa; Ishikawa-ken	Shimane; Shimane-ken
Iwate; Iwate-ken	Shizuoka; Shizuoka-ken
Kagawa; Kagawa-ken	Tochigi; Tochigi-ken
Kagoshima; Kagoshima-ken	Tokio ; Tōkyō; Tōkyō-to
Kanagawa; Kanagawa-ken	Tokushima; Tokushima-ken
Kōchi; Kōchi-ken	Tottori; Tottori-ken
Kumamoto; Kumamoto-ken	Toyama; Toyama-ken
Kioto ; Kyōto; Kyōto-fu	Wakayama; Wakayama-ken

Yamagata; Yamagata-ken
Yamaguchi; Yamaguchi-ken

Yamanashi; Yamanashi-ken

Miejscowości

Abiko
Ageo
Aizu-Wakamatsu
Akashi
Akishima
Akita
Amagasaki
Anjō
Aomori
Asahikawa
Asaka
Ashikaga
Atsugi
Beppu
Chiba
Chigasaki
Chōfu
Daitō
Dazaifu
Ebetsu
Ebina
Fuchū
Fuji
Fujieda
Fujinomiya
Fujisawa
Fukui
Fukuoka
Fukushima
Fukuyama
Funabashi
Gifu
Gokayama
Habikino
Hachinohe
Hachiōji
Hadano
Hakodate
Hamamatsu

Handa
Hatsukaichi
Higashi Kurume
Higashi Murayama
Higashi Ōsaka
Hikone
Himeji
Hino
Hirakata
Hiratsuka
Hirosaki
Hiroszima; Hiroshima
Hitachi
Hōfu
Ibaraki
Ichihara
Ichikawa
Ichinomiya
Iida
Ikaruga
Ikeda
Ikoma
Imabari
Iruma
Ise
Isesaki
Ishinomaki
Itami
Iwaki
Iwakuni
Iwatsuki
Izumi
Jōetsu
Jokohama; Yokohama
Kadoma
Kagoshima
Kakamigahara
Kakogawa
Kamakura

Kanazawa
Kariya
Kashihara
Kashiwa
Kasugai
Kasukabe
Katsuta
Kawachinagano
Kawagoe
Kawaguchi
Kawanishi
Kawasaki
Kioto; Kyōto
Kiryū
Kisarazu
Kishiwada
Kitakyūshū
Kitami
Kobe; Kōbe
Kōchi
Kodaira
Kōfu
Kokubunji
Komaki
Komatsu
Kōriyama
Koshigaya
Kumagaya
Kumamoto
Kurashiki
Kure
Kurume
Kushiro
Machida
Maebashi
Matsubara
Matsudo
Matsue
Matsumoto
Matsuyama
Matsuzaka
Minō
Misato

Mishima
Mitaka
Mito
Miyakonojō
Miyazaki
Moriguchi
Morioka
Muroran
Musashino
Nagano
Nagaoka
Nagareyama
Nagasaki
Nagoja; Nagoya
Naha
Nara
Narashino
Neyagawa
Niigata
Niihama
Niiza
Nikkō
Nishi Tōkyō
Nishinomiya
Nobeoka
Noda
Numazu
Obihiro
Odawara
Ōgaki
Ōita
Okayama
Okazaki
Okinawa
Ōme
Ōmiya
Ōmuta
Osaka; Ōsaka
Ōta
Otaru
Ōtsu
Oyama
Saga

Sagamihara
Saitama
Sakai
Sakata
Sakura
Sakurai
Sapporo
Sasebo
Sayama
Sendai
Seto
Shimizu
Shimonoseki
Shirakawa
Shizuoka
Sōka
Suita
Suzuka
Tachikawa
Taisha
Takamatsu
Takaoka
Takarazuka
Takasaki
Takatsuki
Tama
Tokio; Tōkyō
Tokorozawa
Tokushima
Tokuyama

Tomakomai
Tondabayashi
Tottori
Toyama
Toyohashi
Toyokawa
Toyonaka
Toyota
Tsu
Tsuchiura
Tsukuba
Tsuruoka
Ube
Ueda
Uji
Urayasu
Utsunomiya
Wakayama
Yachiyo
Yaizu
Yamagata
Yamaguchi
Yamato
Yao
Yatsushiro
Yokkaichi
Yokosuka
Yonago
Zama

Regiony (ekonomiczne)

Chūbu Chihō
Chūgoku Chihō
Hokkaidō Chihō
Kantō Chihō

Kinki Chihō
Kyūshū Chihō
Shikoku Chihō
Tōhoku Chihō

Krainy, regiony

Kansai
Kantō

San'in
San'yō

Krainy historyczne

Aki
Awa

Awaji
Bingo

Bitchū
Bizen
Bungo
Buzen
Chikugo
Chikuzen
Dewa
Echigo
Echizen
Etchū
Harima
Hida
Higo
Hitachi
Hizen
Hōki
Hyūga
Iga
Iki
Inaba
Ise
Iwaki
Iwami
Iwashiro
Iyo
Izu
Izumi
Izumo
Kaga
Kai
Kawachi
Kazusa
Kii
Kōzuke
Mikawa

Morze Filipińskie; Firipin-kai
Morze Japońskie; Nihon-kai
Morze Ochockie; Ohōtsuku-kai

Abashiri-wan
Aki-nada

Mimasaka
Mino
Musashi
Mutsu
Nagato
Noto
Okī
Ōmi
Ōsumi
Owari
Rikuchū
Rikuzen
Ryūkyū
Sado
Sagami
Sanuki
Satsuma
Settsu
Shimōsa
Shimotsuke
Shinano
Suō
Suruga
Tajima
Tamba
Tango
Tosa
Tōtōmi
Tsushima
Ugo
Uzen
Wakasa
Yamashiro
Yamato

Morza

Morze Wewnętrzne; Setonai-kai
Morze Wschodniochińskie; Higashi-Shina-kai

Zatoki

Amakusa-nada
Ariake-kai

Beppu-wan
Enshū-nada
Genkai-nada
Harima-nada
Hibiki-nada
Hiroshima-wan
Hiuchi-nada
Hyūga-nada
Ise-wan
Ishikari-wan
Iyo-nada
Kagoshima-wan
Kashima-nada
Kumano-nada
Maizuru-wan
Matoya-wan
Miho-wan
Mikawa-wan
Miyazu-wan

Mutsu-wan
Nakagusuku-wan
Nemuro-wan
Okkirai-wan
Ōmura-wan
Ōsaka-wan
Sagami-nada
Sagami-wan
Sendai-wan
Shibushi-wan
Suō-nada
Suruga-wan
Tachibana-wan
Tosa-wan
Toyama-wan
Uchiura-wan
Uwa-kai
Wakasa-wan
Zatoka Tokijska; Tōkyō-wan

Cieśniny

Akashi Kaikyō
Bungo Suidō
Cieśnina Cuszimska; Tsushima Kaikyō
Cieśnina Koreańska; Nishi Suidō; Chōsen
Kaikyō
Cieśnina Kunaszyrska; Nemuro Kaikyō
Cieśnina La Perouse'a; Sōya Kaikyō
Goyōmai Suidō
Iki Suidō
Irago Suidō
Kammon Kaikyō
Kii Suidō

Naruto Kaikyō
Notsuke Suidō
Okushiri Kaikyō
Ōsumi Kaikyō
Rishiri Suidō
Sado Kaikyō
Tairadate Kaikyō
Tanegashima Kaikyō
Tomogashima Suidō
Tsugaru Kaikyō
Uraga Suidō
Yatsushiro-kai

Jeziora

Abashiri-ko
Akkeshi-ko
Ashino-ko
Biwa; Biwa-ko
Chūzenji-ko
Fūren-ko
Hachirō-gata
Hamana-ko

Inawashiro-ko
Jūsank-o
Kasumi-ga-ura
Kawaguchi-ko
Kita-ura
Kussharo-ko
Motosu-ko
Nakaumi-ko

Notoro-ko
Ogawara-ko
Sai-ko
Saroma-ko
Shikotsu-ko
Shinji-ko

Shōji-ko
Tazawa-ko
Towada-ko
Tōya-ko
Yamanaka-ko

Grupy jezior

Fuji Goko

Rzeki

Abashiri-gawa
Abukuma-gawa
Agano-gawa
Ara-kawa
Asahi-gawa
Chikugo-gawa
Fuji-kawa
Gōgawa
Gokase-gawa
Hii-gawa
Ishikari-gawa
Jintsū-gawa
Kamo-gawa
Kino-gawa
Kiso-gawa
Kitakami-gawa
Kuji-gawa
Kuma-gawa
Kumano-gawa
Kushiro-gawa
Kuzuryū-gawa
Mabechi-gawa
Mogami-gawa
Mukawa
Naka-gawa

Niyodo-gawa
Ōi-gawa
Omono-gawa
Ōno-gawa
Ōyodo-gawa
Sagami-gawa
Saru-gawa
Sendai-gawa
Shimanto-gawa
Shinano-gawa
Shiribetsu-gawa
Shōgawa
Sumida-gawa
Takahashi-gawa
Tama-gawa
Tenryū-gawa
Teshio-gawa
Tokachi-gawa
Tokoro-gawa
Tone-gawa
Yahagi-gawa
Yoneshiro-gawa
Yoshii-gawa
Yoshino-gawa
Yura-gawa

Wodospady

Amagoi-taki
Fukuroda-no-taki
Jōren-no-taki
Nachi-no-taki
Nunobiki-no-taki

Shiraito-no-taki
Shiraoi-daki
Shōmyō-taki
Yōrō-no-taki

Wyspy

Aguni-jima	Minami Iō-jima [hist.: <i>San Augustio Island</i>]
Amakusa-jima	Minami Tori-shima [hist.: <i>Marcus Island</i>]
Amami Ōshima	Mishima
Ani-jima	Miyake-jima
Aoga-shima	Miyako-jima
Awaji-shima	Muko-jima
Chichi-jima [hist.: <i>Peel Island</i>]	Naga-shima
Cusjima ; Tsushima	Nakadōri-jima
Dōgo	Nakano-shima
Dōzen	Nakōdo-jima
Eno-shima	Nii-jima
Fukue-jima	Nishino-shima
Hachijō-jima	Okī Daitō-jima
Haha-jima [hist.: <i>Coffin Island; Hillsborough Island</i>]	Okinawa; Okinawa Hontō
Hatoma-jima	Okino Erabu-jima
Hirado-shima	Okino Tori-shima [hist.: <i>Parece Vela</i>]
Hokkaido ; Hokkaidō	Okushiri-tō
Honsiu ; Honshū	Ōmi-shima
Ie-shima	Ōshima
Iki	Otōto-jima
Ikino-shima	Rebun-tō
Inamba-jima	Rishiri-tō
Inno-shima	Sadoga-shima
Iō-jima [hist.: <i>Iwo Jima</i>]	Shikine-jima
Irabu-jima	Shimo-jima
Iriomote-jima	Shōdo-shima
Ishigaki-jima	Sikoku ; Shikoku
Kakeroma-shima	Tane-ga-shima
Kami-shima	Tarama-jima
Kikai-jima	Tokuno-shima
Kita Daitō-jima	Tori-shima
Kita Iō-jima	Toshima
Kiusiu ; Kyūshū	Uku-jima
Kōzu-shima	Yaku-shima
Kuchinoerabu-jima	Yashiro-jima
Kume-jima	Yome-jima
Mikura-jima	Yonaguni-jima
Minami Daitō-jima	Yoron-jima

Grupy wysp, archipelagi

Amakusa Shotō	Chichijima Rettō [hist.: <i>Beechy Group</i>]
Amami Shotō	Daitō Shotō

Geiyo Shotō
Gotō Rettō
Hahajima Rettō [hist.: *Coffin Group; Baily Group*]
Ieshima Shotō
Izu Shotō
Kazan Rettō; Iō Retto [hist.: *Volcano Islands*]
Koshikijima Rettō
Miyako Rettō
Mukojima Rettō [hist.: *Parry Group*]
Nanpō Shotō
Naoshima Shotō
Ogasawara Shōto [hist.: *Bonin Islands*]
Oki Shotō

Okinawa; Okinawa Shotō
Ōsumi Shotō
Riukiu; Nansei Shotō [*łańcuch wysp ciągnących się pomiędzy Tajwanem a Kiusiu*]
Ryūkyū Shotō [*jedna z kilku grup wysp wchodzących w skład archipelagu Riukiu, ciągnąca się od Tajwanu do Okinawy*]
Sakishima Shotō
Satsunan Shotō
Senkaku Shotō
Shiwaku Shotō
Tokara Rettō
Wyspy Japońskie; Nihon Rettō
Yaeyama Rettō

Półwyspy

Atsumi Hantō
Bōsō Hantō
Chita Hantō
Izu Hantō
Kameda Hantō
Kii Hantō
Kojima Hantō
Kunisaki Hantō
Matsumae Hantō
Miura Hantō
Nemuro Hantō
Nishisonogi Hantō
Noto Hantō
Oga Hantō

Oshika Hantō
Ōshima Hantō
Ōsumi Hantō
Sadamisaki Hantō
Satsuma Hantō
Shakotan Hantō
Shima Hantō
Shimabara Hantō
Shimane Hantō
Shimokita Hantō
Shiretoko Hantō
Tango Hantō
Tsugaru Hantō

Przylądki

Ashizuri Misaki
Benkei Misaki
Echizen Misaki
Erimo Misaki
Esan Misaki
Futtsu Misaki
Hedo Misaki
Hino Misaki
Hommoku Misaki
Inubō-zaki
Irō-zaki

Kamui Misaki
Kiyari Misaki
Kyōga Misaki
Matsuga-saki
Muroto-zaki
Nagoya Misaki
Nojima-zaki
Noma-saki
Nomo-zaki
Nosappu Misaki
Notoro Misaki

Notsuke-zaki
Nyūdō-zaki
Ochiishi Misaki
Ofuyu Misaki
Ōma-zaki
Omae-zaki
Ōse-zaki
Ryū-ga-saki
Sada Misaki
Sata Misaki
Shiokubi Misaki
Shiono Misaki

Shioya-zaki
Shirakami Misaki
Shiretoko Misaki
Shiriya-zaki
Sōya Misaki
Suzu Misaki
Taitō-zaki
Tappi-zaki
Toi Misaki
Wada Misaki
Yahata Misaki

Niziny, równiny

Akita Heiya
Himeji Heiya
Hiroshima Heiya
Ishikari Heiya
Izumo Heiya
Kantō Heiya
Kōchi Heiya
Kumamoto Heiya
Kushiro Heiya
Makinohara Heiya

Matsuyama Heiya
Miyazaki Heiya
Nōbi Heiya
Noshiro Heiya
Okayama Heiya
Shōnai Heiya
Takada Heiya
Tokachi Heiya
Tokushima Heiya

Kotliny

Fukushima Bonchi
Hitoyoshi Bonchi
Ina Bonchi
Kamikawa Bonchi
Kitakami Bonchi
Kōfu Bonchi
Kōriyama Bonchi

Kyōto Bonchi
Matsumoto Bonchi
Miyakonojō Bonchi
Nagano Bonchi
Ōmi Bonchi
Yonezawa Bonchi

Wyżyny, płaskowyże

Abukuma Kōchi
Dewa Sanchi
Hida Kōchi
Kasagi Sanchi
Kibi Kōgen

Kitami Sanchi
Mino-Mikawa Kōgen
Shiga Kōgen
Tamba Kōchi

Góry

Alpy Japońskie; Nihon Arupusu
Chūgoku Sanchi; Chūgoku Sanmyaku

Echigo Sanmyaku
Hidaka Sanmyaku

Ibuki Sanchi; Ibuki Sanmyaku	<i>Północne Alpy Japońskie</i> ; Hida Sanmyaku; Kita
Ishikari Sanchi	Arupusu
Kantō Sanchi	Ryōhaku Sanchi
Kii Sanchi; Kii Sanmyaku	Shikoku Sanchi; Shikoku Sanmyaku
Kitakami Kōchi	Shirakami Sanchi
Kyūshū Sanchi; Kyūshū Sanmyaku	Suzuka Sanmyaku
Mikuni Sanmyaku	<i>Środkowe Alpy Japońskie</i> ; Kiso Sanmyaku;
Ōu Sanmyaku	Chūō Arupusu
<i>Południowe Alpy Japońskie</i> ; Akaishi Sanmyaku;	Tsukushi Sanchi
Minami Arupusu	Yūbari Sanchi

Szczyty

Akaishi-dake	Kimpu-san
Arakawa-dake	Kinpoku-san
Asahi-dake	Kobushi-ga-take
Asama-yama	Koma-ga-take
Aso-san	Kōya-san
Azuma-san	Kujū-san
Azumaya-san	Kumotori-yama
Bandai-san	Kurohime-yama
Chōkai-san	Miyanoura-dake
Daibosatsurei	Myōkō-zan
Daisen	Naeba-san
Daisetsu-zan	Norikura-dake
Eboshi-dake	Nyohō-san
Ena-san	Ōdaigahara-zan
Fudzi ; Fuji-san	Ōmine-san
Futara-san	Ontake-san
Hakken-zan	Rausu-dake
Hakone-yama	Rishiri-zan
Haku-san	Sakura-jima
Hayachine-san	Senjō-ga-dake
Hiei-zan	Shiomi-dake
Hijiri-dake	Shirane-san
Hiuchi-ga-dake	Shirouma-dake
Horoshiri-dake	Shōwa Shinzan
Hotaka-dake	Tate-yama
Hotaka-yama	Tateshina-yama
Iide-san	Tokachi-dake
Ishizuchi-san	Tsubakuro-dake
Iwasuge-yama	Tsurugi-dake
Iwate-san	Unzen-dake
Kanmuri-yama	Yadate-yama

Yake-dake
Yake-yama
Yakushi-dake
Yari-ga-take

Yatsu-ga-take
Yonaha-dake
Yuwan-dake

Przełęcz

Bihoro Tōge
Funasaka Tōge
Hakone Tōge
Kiritachi Tōge
Kitami Tōge
Mikuni Tōge

Nomugi Tōge
Ogachi Tōge
Ōsaka Tōge
Torii Tōge
Wada Tōge

Obszary ochrony środowiska

Akan Kokuritsu Kōen
Ashizuri-Uwakai Kokuritsu Kōen
Aso-Kujū Kokuritsu Kōen
Bandai-Asahi Kokuritsu Kōen
Chichibu-Tama-Kai Kokuritsu Kōen
Chūbū Sangaku Kokuritsu Kōen
Daisen-Oki Kokuritsu Kōen
Daisetsuzan Kokuritsu Kōen
Fuji-Hakone-Izu Kokuritsu Kōen
Hakusan Kokuritsu Kōen
Iriomote Kokuritsu Kōen
Ise-Shima Kokuritsu Kōen
Jōshin'etsu Kōgen Kokuritsu Kōen
Kirishima-Yaku Kokuritsu Kōen

Kushiro Shitsugen Kokuritsu Kōen
Minami Arupusu Kokuritsu Kōen
Nikkō Kokuritsu Kōen
Ogasawara Kokuritsu Kōen
Rikuchū Kaigan Kokuritsu Kōen
Rishiri Rebun-Sarobestu Kokuritsu Kōen
Saikai Kokuritsu Kōen
San'in Kaigan Kokuritsu Kōen
Setonaikai Kokuritsu Kōen
Shikotsu-Tōya Kokuritsu Kōen
Shiretoko Kokuritsu Kōen
Towada-Hachimantai Kokuritsu Kōen
Unzen-Amakusa Kokuritsu Kōen
Yoshino-Kumano Kokuritsu Kōen

Regiony przemysłowe, zagłębia

Chūkyō Kōgyō Chitai
Hanshin Kōgyō Chitai
Hokuriku Kōgyō Chiiki
Keihin Kōgyō Chitai
Keiyō Kōgyō Chiiki

Kita Kantō Kōgyō Chiiki
Kyūshū Kōgyō Chitai
Setouchi Kōgyō Chiiki
Tōkai Kōgyō Chiiki

Świątynie, miejsca kultu

Asakusa Jinja [w *Tokio*]
Atsuta Jingū [w *Nagoi*]
Byōdō-in [w *Uji*]
Dazaifu Tenman-gū [w *Dazaifu*]
Eihei-ji [w *koło Fukui*]
Enryaku-ji [w *koło Kioto*]

Ginkaku-ji [w *Kioto*]
Gokoku-ji [w *Tokio*]
Hase-dera [w *Sakurai*]
Heian Jingū [w *Kioto*]
Higashi Hongan-ji [w *Kioto*]
Hiyoshi Taisha [w *Kioto*]

Hōryū-ji; Hōryū Gakumonji [w *Ikaruga*]
 Ise Jingū [w *Ise*]
 Itsukushima Jinja [w *Hatsukaichi*]
 Izumo Taisha [w *Taisha*]
 Kasuga Taisha [w *Nara*]
 Kinkaku-ji [w *Kioto*]
 Kiyomizu-dera; Otowasan Kiyomizu-dera
 [w *Kioto*]
 Kōfuku-ji [w *Nara*]
 Meiji Jingū [w *Tokio*]
 Nishi Hongan-ji [w *Kioto*]
 Ryōan-ji [w *Kioto*]
 Saihō-ji [w *Kioto*]

Sanjūsangendō [w *Kioto*]
 Sanzen-in [w *Kioto*]
 Sensō-ji [w *Tokio*]
Statua Wielkiego Buddy; Kamakura Daibutsu
 [w *Kamakura*]
 Sumiyoshi Taisha [w *Osace*]
 Tōdai-ji [w *Nara*]
 Tō-ji [w *Kioto*]
 Tōshōdai-ji [w *Nara*]
 Tōshō-gū; Nikkō Tōshō-gū [w *Nikkō*]
 Tsurugaoka Hachiman-gū [w *Kamakura*]
 Yakushi-ji [w *Nara*]
 Yasukuni Jinja [w *Tokio*]

Forty, twierdze, zamki

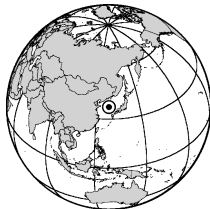
Katsuren-jō; Katsuren-jō-ato [na *Okinawie*]
 Nakagusuku-jō; Nakagusuku-jō-ato [na
Okinawie]
 Nakijin-jō; Nakijin-jō-ato [na *Okinawie*]
 Shuri-jō [na *Okinawie*]
 Zakimi-jō; Zakimi-jō-ato [na *Okinawie*]
Zamek Himeji; Himeji-jō [w *Himeji*]

Ruiny, zabytki kultury

Kōkyō [palac cesarski w *Tokio*]

Pozostałe obiekty

Hausutenbosu [holenderska wioska (skansen) w
Nagasaki]
 Tōkyō Tawā [wieża w *Tokio*]



KOREA POŁUDNIOWA Hanguk (M.-R.), Hanguk (MOE)

Język urzędowy: koreański

Tabela latynizacji alfabetu koreańskiego

	system McCune'a- Reischauer'a (M.-R.)	system południowo- koreański (MOE)
ㄱ	k, g ¹ , ng	g, k ²
ㅋ	kk	kk

ㄴ	n, l	n
ㄷ	t, d ¹	d, t ²
ㄸ	tt	tt
ㄹ	l, r ³ , n	l, r ³
ㅁ	m	m
ㅂ	p, b ¹ , m	b, p ²
ㅃ	pp	pp
ㅅ	s	s
ㅆ	ss	ss
ㅇ	ng ⁴	ng ⁴
ㅈ	ch, j ¹	j, j ¹
ㅊ	tch	jj
ㅅ	ch'	ch
ㅋ	k'	k
ㅌ	t'	t
ㅍ	p'	p
ㅎ	h	h
ㅏ	a	a
ㅑ	ya	ya
ㅓ	ae	ae
ㅕ	yae	yae
ㅗ	ō	eo
ㅛ	yō	yeo
ㅜ	e	e
ㅠ	ye	ye
ㅡ	o	o
ㅗ	yo	yo
ㅜ	wa	wa
ㅠ	wae	wae
ㅡ	oe	oe
ㅜ	u	u
ㅠ	yu	yu
ㅜ	wō	wo
ㅠ	we	we
ㅡ	wi	wi
ㅡ	ū	eu
ㅡ	ūi	ui
ㅣ	i	i

¹ między samogłoskami
² na końcu sylaby

³ na początku wyrazu i pomiędzy samogłoskami

⁴ na końcu sylaby; na początku sylaby literę tę się pomija

W licznych koreańskich nazwach geograficznych występuje określnik rodzajowy. Jest on integralną częścią nazwy i w nazwach zapisanych pismem koreańskim nie jest oddzielony od głównej części nazwy. W zapisie zlatynizowanym nie istnieją jedne ogólnie przyjęte zasady zapisu terminów rodzajowych. Najczęściej spotykany zapis tych terminów, zastosowany również w niniejszym wykazie, to zapis na trzy sposoby w zależności od rodzaju nazwy: jako osobny wyraz (pisany wielką literą), jeśli termin rodzajowy jest samoistnym wyrazem (np. Kogunsan Kundo); jako przyrostek poprzedzony dywizem (pisany małą literą), jeśli termin rodzajowy nie jest samoistnym wyrazem, tzn. nigdy nie występuje samodzielnie (np. Pusan-man); jako przyrostek zapisany jako jeden wyraz wraz z główną częścią nazwy, jeśli główna część nazwy składa się z jednej sylaby w piśmie koreańskim (np. Wido).

Uprozczone zasady wymowy koreańskiej (wg latynizacji McCune'a-Reischauer'a):

- *kk* wymawia się jak podwójne *k* w wyrazie *lekki*
- *r* wymawiane jest bez wibracji języka, a przy jego artykulacji następuje tylko jedno lekkie uderzenie języka o krawędź dziąseł
- *ch* wymawia się jak *cz*
- *j* wymawia się jak *dz*
- *tch* wymawia się jak *c*
- *ch'* wymawia się jak *cz* lub *ć* z przydechem (*czh*, *ćh*)
- *k'* wymawia się jak *k* z przydechem (*kh*)
- *t'* wymawia się jak *t* z przydechem (*th*)
- *p'* wymawia się jak *p* z przydechem (*ph*) lub jak *p*
- *ya* wymawia się jak *ja*
- *ae* wymawia się jak *e*
- *yae* wymawia się jak *je*
- *o* wymawia się jak *o*
- *yo* wymawia się jak *jo*
- *ye* wymawia się jak *je*
- *yo* wymawia się jak *jo*
- *wa* wymawia się jak *ua* lub *ła*
- *wae* wymawia się jak *ue* lub *le*
- *oe* w Korei Południowej wymawia się jak *ue* lub *le*, w Korei Północnej jak *ö* lub *le*
- *yu* wymawia się jak *ju*
- *wö* wymawia się jak *uo* lub *ło*
- *we* wymawia się jak *ue* lub *le*
- *wi* w Korei Południowej wymawia się jak *ui* lub *li*, w Korei Północnej jak *ü* lub *li*
- *ü* wymawia się jak *y*
- *üi* wymawia się jak *yj*

Słowniczek terminologiczny nazw koreańskich

amch'o (M.-R.), amcho (MOE)	rafa
amsök (M.-R.), amseok (MOE)	skała

-bong (<i>M.-R.</i>), -bong (<i>MOE</i>) buk (<i>M.-R.</i>), buk (<i>MOE</i>) bukdo (<i>M.-R.</i>), bukdo (<i>MOE</i>)	szczyt północ, północny provincia północna
chayŏn pohogu (<i>M.-R.</i>), jayeon bohogu (<i>MOE</i>) chibangdo (<i>M.-R.</i>), jibangdo (<i>MOE</i>) chikhalsi (<i>M.-R.</i>), jikhalsi (<i>MOE</i>)	rezerwat przyrody droga lokalna miasto na prawach prowincji [<i>termin stosowany w Korei Północnej</i>]
ch'ŏldo (<i>M.-R.</i>), cheoldo (<i>MOE</i>) -ch'ŏn (<i>M.-R.</i>), -cheon (<i>MOE</i>) chösujŏ (<i>M.-R.</i>), jeosujŏ (<i>MOE</i>) chungan (<i>M.-R.</i>), jungan (<i>MOE</i>)	kolej, linia kolejowa mała rzeka, strumień; wieś sztuczny zbiornik wodny główny; śródkowy, centralny
-do (<i>M.-R.</i>), -do (<i>MOE</i>) dong (<i>M.-R.</i>), dong (<i>MOE</i>)	provincia; wyspa wschód, wschodni; jednostka administracyjna III rzędu
-gang (<i>M.-R.</i>), -gang (<i>MOE</i>) -gu (<i>M.-R.</i>), -gu (<i>MOE</i>) -gul (<i>M.-R.</i>), -gul (<i>MOE</i>) -gun (<i>M.-R.</i>), -gun (<i>MOE</i>)	rzeka dzielnica miasta jaskinia okręg (jednostka administracyjna II rzędu)
-hae (<i>M.-R.</i>), -hae (<i>MOE</i>) haean (<i>M.-R.</i>), haean (<i>MOE</i>) haehyŏp (<i>M.-R.</i>), haehyeop (<i>MOE</i>) haesuyokjang (<i>M.-R.</i>), haesuyokjang (<i>MOE</i>) hanggu (<i>M.-R.</i>), hanggu (<i>MOE</i>) -ho (<i>M.-R.</i>), -ho (<i>MOE</i>) hwasan (<i>M.-R.</i>), hwasan (<i>MOE</i>) hyŏpkok (<i>M.-R.</i>), hyeopgok (<i>MOE</i>)	morze wybrzeże cieśnina plaża port, przystań jezioro wulkan wąwóz
i, ri (<i>M.-R.</i>), i (<i>MOE</i>)	jednostka administracyjna III rzędu
kang (<i>M.-R.</i>), gang (<i>MOE</i>) kap (<i>M.-R.</i>), gap (<i>MOE</i>) kogae (<i>M.-R.</i>), gogae (<i>MOE</i>) koltchagi (<i>M.-R.</i>), goljjagi (<i>MOE</i>) konghang (<i>M.-R.</i>), gonghang (<i>MOE</i>) kongwŏn (<i>M.-R.</i>), gongwon (<i>MOE</i>) kŏnmul (<i>M.-R.</i>), geonmul (<i>MOE</i>) kosokdoro (<i>M.-R.</i>), gosokdoro (<i>MOE</i>) kot (<i>M.-R.</i>), got (<i>MOE</i>) kowŏn (<i>M.-R.</i>), gowon (<i>MOE</i>) ku- (<i>M.-R.</i>), gu- (<i>MOE</i>) kukdo (<i>M.-R.</i>), gugdo (<i>MOE</i>) kukje konghang (<i>M.-R.</i>), kukje gonghang (<i>MOE</i>) kundo (<i>M.-R.</i>), gundo (<i>MOE</i>)	duża rzeka przylądek przełęcz dolina port lotniczy, lotnisko park budynek, zabudowa autostrada przylądek płaskowyż stary droga krajowa międzynarodowy port lotniczy wyspy (zwarta grupa)

kunggyöng (<i>M.-R.</i>), gukgyeong (<i>MOE</i>)	granica państwa
kungnip kongwön (<i>M.-R.</i>), gungnip kongwon (<i>MOE</i>)	park narodowy
kwangyöksi (<i>M.-R.</i>), gwangyeoksi (<i>MOE</i>)	miasto na prawach prowincji [<i>termin stosowany w Korei Południowej</i>]
kyönggye (<i>M.-R.</i>), gyeonggye (<i>MOE</i>)	granica administracyjna
-man (<i>M.-R.</i>), -man (<i>MOE</i>)	zatoka
maül (<i>M.-R.</i>), maeul (<i>MOE</i>)	wieś
minsokch'on (<i>M.-R.</i>), minsokchon (<i>MOE</i>)	skansen
-myön (<i>M.-R.</i>), -myeon (<i>MOE</i>)	jednostka administracyjna III rzędu [<i>termin stosowany w Korei Południowej</i>]
nam (<i>M.-R.</i>), nam (<i>MOE</i>)	południe, południowy
namdo (<i>M.-R.</i>), namdo (<i>MOE</i>)	prowincja południowa
nodong chagu (<i>M.-R.</i>), rodong jagu (<i>MOE</i>)	jednostka administracyjna III rzędu [<i>termin stosowany w Korei Północnej</i>]
nokji (<i>M.-R.</i>), nokji (<i>MOE</i>)	obszary, tereny zielone
-nüng (<i>M.-R.</i>), -neung (<i>MOE</i>)	grobowiec
nüp (<i>M.-R.</i>), neup (<i>MOE</i>)	bagno
onch'ön (<i>M.-R.</i>), oncheon (<i>MOE</i>)	gorące źródło; uzdrowisko
pada (<i>M.-R.</i>), bada (<i>MOE</i>)	morze
pando (<i>M.-R.</i>), bando (<i>MOE</i>)	półwysep
-p'o (<i>M.-R.</i>), -po (<i>MOE</i>)	przystań
p'okp'o (<i>M.-R.</i>), pokpo (<i>MOE</i>)	wodospad
pöl, böl (<i>M.-R.</i>), beol (<i>MOE</i>)	równina, nizina [<i>termin stosowany w Korei Północnej</i>]
p'yöngya (<i>M.-R.</i>), pyeongya (<i>MOE</i>)	równina, nizina [<i>termin stosowany w Korei Południowej</i>]
-sa (<i>M.-R.</i>), -sa (<i>MOE</i>)	świątynia (buddyska), klasztor (buddyjski)
sach'al (<i>M.-R.</i>), sachal (<i>MOE</i>)	świątynia (buddyska)
saem (<i>M.-R.</i>), saem (<i>MOE</i>)	źródło
samnim (<i>M.-R.</i>), samnim (<i>MOE</i>)	las, puszcza
san (<i>M.-R.</i>), san (<i>MOE</i>)	góra
sang (<i>M.-R.</i>), sang (<i>MOE</i>)	górnny
sanjul (<i>M.-R.</i>), sanjul (<i>MOE</i>)	góry, pasmo górskie [<i>termin stosowany w Korei Północnej</i>]
sanmaek (<i>M.-R.</i>), sanmaek (<i>MOE</i>)	góry, pasmo górskie [<i>termin stosowany w Korei Południowej</i>]
-si (<i>M.-R.</i>), -si (<i>MOE</i>)	miasto (wydzielone)
sin (<i>M.-R.</i>), sin (<i>MOE</i>)	nowy
sinae (<i>M.-R.</i>), sinae (<i>MOE</i>)	strumień, potok
sö (<i>M.-R.</i>), soe (<i>MOE</i>)	zachód, zachodni
söbuk (<i>M.-R.</i>), seobuk (<i>MOE</i>)	północno-zachodni, północny zachód
söm (<i>M.-R.</i>), seom (<i>MOE</i>)	wyspa
sönam (<i>M.-R.</i>), seonam (<i>MOE</i>)	południowo-zachodni, południowy zachód

sǒng (<i>M.-R.</i>), seong (<i>MOE</i>)	zamek
sǒngch'ae (<i>M.-R.</i>), seongchae (<i>MOE</i>)	twierdza
sǒngsae (<i>M.-R.</i>), seongsae (<i>MOE</i>)	fort
sudo (<i>M.-R.</i>), sudo (<i>MOE</i>)	cieśnina
tae (<i>M.-R.</i>), dae (<i>MOE</i>)	wielki
taem (<i>M.-R.</i>), daem (<i>MOE</i>)	zapora, tama
taeyang (<i>M.-R.</i>), daeyang (<i>MOE</i>)	ocean
tongbuk (<i>M.-R.</i>), dongbuk (<i>MOE</i>)	północno-wschodni, północny wschód
tonggul (<i>M.-R.</i>), donggul (<i>MOE</i>)	jaskinia
tongnam (<i>M.-R.</i>), dongnam (<i>MOE</i>)	południowo-wschodni, południowy wschód
toro (<i>M.-R.</i>), doro (<i>MOE</i>)	droga
t'ŭkbyŏlsi (<i>M.-R.</i>), teukbyeolsi (<i>MOE</i>)	miasto stołeczne [<i>termin stosowany w Korei Północnej</i>]
t'ŭkpyŏlsi (<i>M.-R.</i>), teukbyeolsi (<i>MOE</i>)	miasto stołeczne [<i>termin stosowany w Korei Południowej</i>]
tŭngdae (<i>M.-R.</i>), deungdae (<i>MOE</i>)	latarnia morska
-ŭp (<i>M.-R.</i>), -eup (<i>MOE</i>)	jednostka administracyjna III rzędu [<i>termin stosowany w Korei Południowej</i>]
wangnŭng (<i>M.-R.</i>), wangneung (<i>MOE</i>)	grobowiec królewski
wi (<i>M.-R.</i>), wi (<i>MOE</i>)	górnny
yang (<i>M.-R.</i>), yang (<i>MOE</i>)	ocean
yŏldo (<i>M.-R.</i>), yeoldo (<i>MOE</i>)	wyspy (łańcuch wysp)

Jednostki administracyjne

Cheju-do (<i>M.-R.</i>), Jeju-do (<i>MOE</i>)	Kyŏngsang Bukdo (<i>M.-R.</i>), Gyeongsang Bukdo (<i>MOE</i>)
Chŏlla Bukdo (<i>M.-R.</i>), Jeolla Bukdo (<i>MOE</i>)	Kyŏngsang Namdo (<i>M.-R.</i>), Gyeongsang Namdo (<i>MOE</i>)
Chŏlla Namdo (<i>M.-R.</i>), Jeolla Namdo (<i>MOE</i>)	Pusan (<i>M.-R.</i>), Busan (<i>MOE</i>); Pusan Kwangyŏksi (<i>M.-R.</i>), Busan Gwangyeoksi (<i>MOE</i>)
Ch'ungch'ŏng Bukdo (<i>M.-R.</i>), Chungcheong Bukdo (<i>MOE</i>)	Seul ; Sŏul (<i>M.-R.</i>), Seoul (<i>MOE</i>); Sŏul T'ŭkpyŏlsi (<i>M.-R.</i>), Seoul Teukpyeolsi (<i>MOE</i>)
Ch'ungch'ŏng Namdo (<i>M.-R.</i>), Chungcheong Namdo (<i>MOE</i>)	Taegu (<i>M.-R.</i>), Daegu (<i>MOE</i>); Taegu Kwangyŏksi (<i>M.-R.</i>), Daegu Gwangyeoksi (<i>MOE</i>)
Inch'ŏn (<i>M.-R.</i>), Incheon (<i>MOE</i>); Inch'ŏn Kwangyŏksi (<i>M.-R.</i>), Incheon Gwangyeoksi (<i>MOE</i>)	Taejŏn (<i>M.-R.</i>), Daejeon (<i>MOE</i>); Taejŏn Kwangyŏksi (<i>M.-R.</i>), Daejeon Gwangyeoksi (<i>MOE</i>)
Kangwŏn-do (<i>M.-R.</i>), Gangwon-do (<i>MOE</i>)	Ulsan (<i>M.-R.</i>), Ulsan (<i>MOE</i>); Ulsan Kwangyŏksi (<i>M.-R.</i>), Ulsan Gwangyeoksi (<i>MOE</i>)
Kwangju (<i>M.-R.</i>), Gwangju (<i>MOE</i>); Kwangju Kwangyŏksi (<i>M.-R.</i>), Gwangju Gwangyeoksi (<i>MOE</i>)	
Kyŏnggi-do (<i>M.-R.</i>), Gyeonggi-do (<i>MOE</i>)	

Miejscowości

Andong (M.-R.), Andong (MOE)	Ich'ŏn (M.-R.), Icheon (MOE)
Ansan (M.-R.), Ansan (MOE)	Iksan (M.-R.), Iksan (MOE)
Ansŏng (M.-R.), Anseong (MOE)	Imsil (M.-R.), Imsil (MOE)
Anyang (M.-R.), Anyang (MOE)	Inch'ŏn (M.-R.), Incheon (MOE)
Asan (M.-R.), Asan (MOE)	Inje (M.-R.), Inje (MOE)
Changhŭng (M.-R.), Jangheung (MOE)	Kalmal (M.-R.), Galmal (MOE)
Ch'angnyŏng (M.-R.), Changnyeong (MOE)	Kanghwa (M.-R.), Ganghwa (MOE)
Changsŏng (M.-R.), Jangseong (MOE)	Kangjin (M.-R.), Gangjin (MOE)
Changsu (M.-R.), Jangsu (MOE)	Kangnŭng (M.-R.), Gangneung (MOE)
Ch'angwŏn (M.-R.), Changwon (MOE)	Kansŏng (M.-R.), Ganseong (MOE)
Chechŏn (M.-R.), Jecheon (MOE)	Kap'yŏn (M.-R.), Gapyeon (MOE)
Cheju (M.-R.), Jeju (MOE)	Kaya (M.-R.), Gaya (MOE)
Chinan (M.-R.), Jinan (MOE)	Kimch'ŏn (M.-R.), Gimcheon (MOE)
Chinch'ŏn (M.-R.), Jincheon (MOE)	Kimhae (M.-R.), Gimhae (MOE)
Chindo (M.-R.), Jindo (MOE)	Kimje (M.-R.), Gimje (MOE)
Chinhae (M.-R.), Jinhae (MOE)	Kimp'o (M.-R.), Gimpo (MOE)
Chinju (M.-R.), Jinju (MOE)	Kŏch'ang (M.-R.), Geochang (MOE)
Choch'iwŏn (M.-R.), Jochiwon (MOE)	Koch'ang (M.-R.), Gochang (MOE)
Ch'ŏnan (M.-R.), Cheonan (MOE)	Kŏche (M.-R.), Geoje (MOE)
Ch'ongju (M.-R.), Cheongju (MOE)	Koesan (M.-R.), Goesan (MOE)
Chŏngsŏn (M.-R.), Jeongseon (MOE)	Kohŭng (M.-R.), Goheung (MOE)
Ch'ŏngsong (M.-R.), Cheongsong (MOE)	Koksŏng (M.-R.), Gokseong (MOE)
Chŏngŭp (M.-R.), Jeongeup (MOE)	Kongju (M.-R.), Gongju (MOE)
Ch'ŏngyang (M.-R.), Cheongyang (MOE)	Koryŏng (M.-R.), Goryeong (MOE)
Chŏnju (M.-R.), Jeonju (MOE)	Kosŏng (M.-R.), Goseong (MOE)
Ch'unch'ŏn (M.-R.), Chuncheon (MOE)	Koyang (M.-R.), Goyang (MOE)
Ch'ungju (M.-R.), Chungju (MOE)	Kumi (M.-R.), Gumi (MOE)
Hadong (M.-R.), Hadong (MOE)	Kŭmil (M.-R.), Geumil (MOE)
Haenam (M.-R.), Haenam (MOE)	Kŭmsan (M.-R.), Geumsan (MOE)
Hamp'yŏng (M.-R.), Hampyeong (MOE)	Kunp'o (M.-R.), Gunpo (MOE)
Hamyang (M.-R.), Hamyang (MOE)	Kunsan (M.-R.), Gunsan (MOE)
Hanam (M.-R.), Hanam (MOE)	Kunwi (M.-R.), Gunwi (MOE)
Hapch'ŏn (M.-R.), Hapcheon (MOE)	Kuri (M.-R.), Guri (MOE)
Hayang (M.-R.), Hayang (MOE)	Kurye (M.-R.), Gurye (MOE)
Hoech'ŏn (M.-R.), Hoecheon (MOE)	Kwach'ŏn (M.-R.), Gwacheon (MOE)
Hoengsŏng (M.-R.), Hoengseong (MOE)	Kwangju (M.-R.), Gwangju (MOE)
Hongch'ŏn (M.-R.), Hongcheon (MOE)	Kwangmyŏng (M.-R.), Gwangmyeong (MOE)
Hongsŏng (M.-R.), Hongseong (MOE)	Kwangyang (M.-R.), Gwangyang (MOE)
Hwach'ŏn (M.-R.), Hwacheon (MOE)	Kyŏngju (M.-R.), Gyeongju (MOE)
Hwasun (M.-R.), Hwasun (MOE)	Kyŏngsan (M.-R.), Gyeongsan (MOE)
Hwawŏn (M.-R.), Hwawon (MOE)	Masan (M.-R.), Masan (MOE)
Hwayang (M.-R.), Hwayang (MOE)	Miryang (M.-R.), Miryang (MOE)

Mokp'o (M.-R.), Mokpo (MOE)
 Muan (M.-R.), Muan (MOE)
 Muju (M.-R.), Muju (MOE)
 Mungyŏng (M.-R.), Mungyeong (MOE)
 Naju (M.-R.), Naju (MOE)
 Namhae (M.-R.), Namhae (MOE)
 Namwŏn (M.-R.), Namwon (MOE)
 Namyangju (M.-R.), Namyangju (MOE)
 Nohwa (M.-R.), Nohwa (MOE)
 Nonsan (M.-R.), Nonsan (MOE)
 Okch'ŏn (M.-R.), Okcheon (MOE)
 Osan (M.-R.), Osan (MOE)
 P'aju (M.-R.), Paju (MOE)
 P'och'ŏn (M.-R.), Pocheon (MOE)
 P'ohang (M.-R.), Pohang (MOE)
 Ponghwa (M.-R.), Bonghwa (MOE)
 Poryŏng (M.-R.), Boryeong (MOE)
 Posŏng (M.-R.), Boseong (MOE)
 Poŭn (M.-R.), Boeun (MOE)
 Puan (M.-R.), Buan (MOE)
 Puch'ŏn (M.-R.), Bucheon (MOE)
 Pusan (M.-R.), Busan (MOE)
 Puyŏ (M.-R.), Buyeo (MOE)
 P'yŏngch'ang (M.-R.), Pyeongchang (MOE)
 P'yŏngt'aek (M.-R.), Pyeongtaek (MOE)
 Sach'ŏn (M.-R.), Sacheon (MOE)
 Samch'ŏk (M.-R.), Samcheok (MOE)
 Sanch'ŏng (M.-R.), Sancheong (MOE)
 Sangju (M.-R.), Sangju (MOE)
Seul; Sŏul (M.-R.), Seoul (MOE)
 Sihŭng (M.-R.), Siheung (MOE)
 Sŏch'ŏn (M.-R.), Seocheon (MOE)
 Sŏgwip'o (M.-R.), Seogwipo (MOE)
 Sokch'o (M.-R.), Sokcho (MOE)
 Sŏngju (M.-R.), Seongju (MOE)
 Sŏngnam (M.-R.), Seongnam (MOE)
 Sŏsan (M.-R.), Seosan (MOE)
 Sunch'ang (M.-R.), Sunchang (MOE)
 Sunch'ŏn (M.-R.), Suncheon (MOE)
 Suwŏn (M.-R.), Suwon (MOE)

T'aean (M.-R.), Taean (MOE)
 T'aebaek (M.-R.), Taebaek (MOE)
 Taegu (M.-R.), Daegu (MOE)
 Taejŏn (M.-R.), Daejeon (MOE)
 Tamyang (M.-R.), Damyang (MOE)
 Tangjin (M.-R.), Dangjin (MOE)
 Tanyang (M.-R.), Danyang (MOE)
 Tongduch'ŏn (M.-R.), Dongducheon (MOE)
 Tonghae (M.-R.), Donghae (MOE)
 T'ongyŏng (M.-R.), Tongyeong (MOE)
 Ŭijŏngbu (M.-R.), Uijeongbu (MOE)
 Ŭiryŏng (M.-R.), Uiryeong (MOE)
 Ŭisŏng (M.-R.), Uiseong (MOE)
 Ŭiwang (M.-R.), Uiwang (MOE)
 Uljin (M.-R.), Uljin (MOE)
 Ullŭng (M.-R.), Ulleung (MOE)
 Ulsan (M.-R.), Ulsan (MOE)
 Ŭmsŏng (M.-R.), Eumseong (MOE)
 Ungsang (M.-R.), Uingsang (MOE)
 Waegwan (M.-R.), Waegwan (MOE)
 Wando (M.-R.), Wando (MOE)
 Wŏnju (M.-R.), Wonju (MOE)
 Yanggu (M.-R.), Yanggu (MOE)
 Yangp'ŏng (M.-R.), Yangpyeong (MOE)
 Yangsan (M.-R.), Yangsan (MOE)
 Yangyang (M.-R.), Yangyang (MOE)
 Yech'ŏn (M.-R.), Yecheon (MOE)
 Yesan (M.-R.), Yesan (MOE)
 Yŏju (M.-R.), Yeosu (MOE)
 Yŏnch'ŏn (M.-R.), Yeoncheon (MOE)
 Yŏngam (M.-R.), Yeongam (MOE)
 Yŏngch'ŏn (M.-R.), Yeongcheon (MOE)
 Yŏngdŏk (M.-R.), Yeongdeok (MOE)
 Yŏngdong (M.-R.), Yeongdong (MOE)
 Yŏnggwang (M.-R.), Yeonggwang (MOE)
 Yongin (M.-R.), Yongin (MOE)
 Yŏngju (M.-R.), Yeongju (MOE)
 Yŏngwŏl (M.-R.), Yeongwol (MOE)
 Yŏngyang (M.-R.), Yeongyang (MOE)
 Yŏsu (M.-R.), Yeosu (MOE)

Krainy, regiony

Chŏlla (M.-R.), Jeolla (MOE)
 Ch'ungch'ŏng (M.-R.), Chungcheong (MOE)

Kangwŏn (M.-R.), Gangwon (MOE)
 Kaya (M.-R.), Gaya (MOE)

Korea; Hanguk (*M.-R.*), Hanguk (*MOE*)
Kyönggi (*M.-R.*), Gyeonggi (*MOE*)
Kyöngsang (*M.-R.*), Gyeongsang (*MOE*)

Paekje (*M.-R.*), Baekje (*MOE*)
Silla (*M.-R.*), Silla (*MOE*)

Morza

Morze Japońskie; Tong-hae (*M.-R.*), Dong-hae
(*MOE*)

Morze Żółte; Hwang-hae (*M.-R.*), Hwang-hae
(*MOE*)

Morze Wschodniochińskie; Tong Chungguk-hae
(*M.-R.*), Dong Jungguk-hae (*MOE*)

Zatoki

Asan-man (*M.-R.*), Asan-man (*MOE*)
Chinhae-man (*M.-R.*), Jinhae-man (*MOE*)
Chinju-man (*M.-R.*), Jinju-man (*MOE*)
Ch'önsu-man (*M.-R.*), Cheonsu-man (*MOE*)
Chulp'o-man (*M.-R.*), Julpo-man (*MOE*)
Hamp'yöng-man (*M.-R.*), Hampyeong-man
(*MOE*)
Haenam-man (*M.-R.*), Haenam-man (*MOE*)
Kanghwa-man (*M.-R.*), Ganghwa-man (*MOE*)
Karorim-man (*M.-R.*), Garorim-man (*MOE*)
Kosöng-man (*M.-R.*), Goseong-man (*MOE*)
Kwangyang-man (*M.-R.*), Gwangyang-man
(*MOE*)
Kyönggi-man (*M.-R.*), Gyeonggi-man (*MOE*)

Namyang-man (*M.-R.*), Namyang-man (*MOE*)
Podül Pada (*M.-R.*), Bodeul Bada (*MOE*)
Posöng-man (*M.-R.*), Boseong-man (*MOE*)
Pusan-man (*M.-R.*), Busan-man (*MOE*)
Sach'ön-man (*M.-R.*), Sacheon-man (*MOE*)
Sunch'ön-man (*M.-R.*), Suncheon-man (*MOE*)
Toan-man (*M.-R.*), Doan-man (*MOE*)
Tangdong-man (*M.-R.*), Dangdong-man (*MOE*)
Tüngnyang-man (*M.-R.*), Deungnyang-man
(*MOE*)
Ulsan-man (*M.-R.*), Ulsan-man (*MOE*)
Yöja-man (*M.-R.*), Yeoja-man (*MOE*)
Yöngil-man (*M.-R.*), Yeongil-man (*MOE*)
Yösu-man (*M.-R.*), Yeosu-man (*MOE*)

Cieśniny

Cheju Haehyöp (*M.-R.*), Jeju Haehyeop (*MOE*)
Cieśnina Koreańska; Taehan Haehyöp (*M.-R.*),
Daehan Haehyeop (*MOE*)

Hanryö Sudo (*M.-R.*), Hanryeo Sudo (*MOE*)

Jeziora

Andong-ho (*M.-R.*), Andong-ho (*MOE*)
Chinyang-ho (*M.-R.*), Jinyang-ho (*MOE*)
Ch'unch'ön-ho (*M.-R.*), Chuncheon-ho (*MOE*)
Ch'ungju-ho (*M.-R.*), Chungju-ho (*MOE*)
Hapch'ön-ho (*M.-R.*), Hapcheon-ho (*MOE*)
Imha-ho (*M.-R.*), Imha-ho (*MOE*)
Okchöng-ho (*M.-R.*), Okjeong-ho (*MOE*)

P'aro-ho (*M.-R.*), Paro-ho (*MOE*)
Soyang-ho (*M.-R.*), Soyang-ho (*MOE*)
Süngju-ho (*M.-R.*), Seungju-ho (*MOE*)
Taech'öng-ho (*M.-R.*), Daechyeong-ho (*MOE*)
Tamyang-ho (*M.-R.*), Damyang-ho (*MOE*)
Tongbok-ho (*M.-R.*), Dongbok-ho (*MOE*)
Üiam-ho (*M.-R.*), Uiam-ho (*MOE*)

Rzeki

Han-gang (*M.-R.*), Han-gang (*MOE*)
Imjin-gang (*M.-R.*), Imjin-gang (*MOE*)

Küm-gang (*M.-R.*), Geum-gang (*MOE*)
Naktong-gang (*M.-R.*), Naktong-gang (*MOE*)

Nam-gang (*M.-R.*), Nam-gang (*MOE*)
Namhan-gang (*M.-R.*), Namhan-gang (*MOE*)
Pukhan-gang (*M.-R.*), Bukhan-gang (*MOE*)

Sömjin-gang (*M.-R.*), Seomjin-gang (*MOE*)
Yöngsan-gang (*M.-R.*), Yeongsan-gang (*MOE*)

Wodospady

Hüibang P'okp'o (*M.-R.*), Huihang Pokpo (*MOE*)
Hwanggye P'okp'o (*M.-R.*), Hwanggye Pokpo
(*MOE*)
Puril P'okp'o (*M.-R.*), Buril Pokpo (*MOE*)

Suok P'okp'o (*M.-R.*), Suok Pokpo (*MOE*)
Taesüng P'okp'o (*M.-R.*), Daeseung Pokpo
(*MOE*)
Talgi P'okp'o (*M.-R.*), Dalgi Pokpo (*MOE*)

Wyspy

Amt'ae-do (*M.-R.*), Amtae-do (*MOE*)
Anmyöŋ-do (*M.-R.*), Anmyeon-do (*MOE*)
Ch'angsön-do (*M.-R.*), Changseon-do (*MOE*)
Chaün-do (*M.-R.*), Ja'eun-do (*MOE*)
Cheju-do (*M.-R.*), Jeju-do (*MOE*)
Chido (*M.-R.*), Jido (*MOE*)
Chindo (*M.-R.*), Jindo (*MOE*)
Ch'öngsan-do (*M.-R.*), Cheongsan-do (*MOE*)
Choyak-do (*M.-R.*), Joyak-do (*MOE*)
Hach'uja-do (*M.-R.*), Hachuja-do (*MOE*)
Hado (*M.-R.*), Hado (*MOE*)
Hansan-do (*M.-R.*), Hansan-do (*MOE*)
Imja-do (*M.-R.*), Imja-do (*MOE*)
Kadök-do (*M.-R.*), Gadeok-do (*MOE*)
Kanghwa-do (*M.-R.*), Ganghwa-do (*MOE*)
Kijwa-do (*M.-R.*), Gijwa-do (*MOE*)
Kögüm-do (*M.-R.*), Geogeum-do (*MOE*)
Köje-do (*M.-R.*), Geoje-do (*MOE*)
Küm'o-do (*M.-R.*), Geum'o-do (*MOE*)
Kyodong-do (*M.-R.*), Gyodong-do (*MOE*)
Mara-do (*M.-R.*), Mara-do (*MOE*)
Mirük-do (*M.-R.*), Mireuk-do (*MOE*)
Naenaro-do (*M.-R.*), Naenaro-do (*MOE*)
Namhae-do (*M.-R.*), Namhae-do (*MOE*)
Nohwa-do (*M.-R.*), Nohwa-do (*MOE*)
Oenaro-do (*M.-R.*), Oenaro-do (*MOE*)
Paengnyöng-do (*M.-R.*), Baekryeong-do (*MOE*)

Pigüm-do (*M.-R.*), Bigeum-do (*MOE*)
Pogil-do (*M.-R.*), Pogil-do (*MOE*)
P'yöngil-do (*M.-R.*), Pyongil-do (*MOE*)
Sangt'ae-do (*M.-R.*), Sangtae-do (*MOE*)
Sinji-do (*M.-R.*), Sinji-do (*MOE*)
Soan-do (*M.-R.*), Soan-do (*MOE*)
Soch'öng-do (*M.-R.*), Socheong-do (*MOE*)
Sohüksan-do (*M.-R.*), Soheuksan-do (*MOE*)
Sökmo-do (*M.-R.*), Seokmo-do (*MOE*)
Songdo (*M.-R.*), Songdo (*MOE*)
Sori-do (*M.-R.*), Sori-do (*MOE*)
Taebu-do (*M.-R.*), Daebu-do (*MOE*)
Taech'öng-do (*M.-R.*), Daechyeong-do (*MOE*)
Taehüksan-do (*M.-R.*), Daeheuksan-do (*MOE*)
Taeyönp'yöng-do (*M.-R.*), Daeyongpyeong-do
(*MOE*)
Toch'o-do (*M.-R.*), Docho-do (*MOE*)
Tökchök-do (*M.-R.*), Deokjeok-do (*MOE*)
Tolsan-do (*M.-R.*), Tolsan-do (*MOE*)
Ullüng-do (*M.-R.*), Ulleung-do (*MOE*)
Wando (*M.-R.*), Wando (*MOE*)
Wido (*M.-R.*), Wido (*MOE*)
Yokchi-do (*M.-R.*), Yokji-do (*MOE*)
Yönghüŋ-do (*M.-R.*), Yeongheung-do (*MOE*)
Yöngjong-do (*M.-R.*), Yeongjong-do (*MOE*)
Yongyu-do (*M.-R.*), Yongyu-do (*MOE*)

Grupy wysp, archipelagi

Anma Kundo (*M.-R.*), Anma Gundo (*MOE*)
Ch'uja Kundo (*M.-R.*), Chuja Gundo (*MOE*)
Hüksan Kundo (*M.-R.*), Heuksan Gundo (*MOE*)

Köch'a Kundo (*M.-R.*), Geocha Gundo (*MOE*)
Kogunsan Kundo (*M.-R.*), Gogunsan Gundo
(*MOE*)

Kŭm'ŏ Yŏldo (*M.-R.*), Geum'ŏ Yeoldo (*MOE*)
Kyŏngnyŏlbi Yŏldo (*M.-R.*), Gyeokryeolbi
Yeoldo (*MOE*)
Oemo Kundo (*M.-R.*), Oemo Gundo (*MOE*)
Punam Kundo (*M.-R.*), Bunam Gundo (*MOE*)
Pyŏngsan Yŏldo (*M.-R.*), Byeongsan Yeoldo
(*MOE*)

Tŏkchŏk Kundo (*M.-R.*), Deokjeok Gundo
(*MOE*)
Tokkŏ Kundo (*M.-R.*), Dokgeo Gundo (*MOE*)
Tokto (*M.-R.*), Dokdo (*MOE*) [jap.: Takeshima;
terytorium sporne z Japoniã, aktualnie pod
administracjã Korei Południowej]

Półwyspy

Changhŭng Pando (*M.-R.*), Jangheung Bando
(*MOE*)
Haenam Pando (*M.-R.*), Haenam Bando (*MOE*)
Hwawŏn Pando (*M.-R.*), Hwawon Bando (*MOE*)
Kohŭng Pando (*M.-R.*), Goheung Bando (*MOE*)
Kosŏng Pando (*M.-R.*), Goseong Bando (*MOE*)

Półwysep Koreański; Taehan Pando (*M.-R.*),
Daehan Bando (*MOE*)
Pyŏnsan Pando (*M.-R.*), Byeonsan Bando (*MOE*)
T'aeon Pando (*M.-R.*), Taean Bando (*MOE*)
T'ongyŏng Pando (*M.-R.*), Tongyeong Bando
(*MOE*)
Yŏsu Pando (*M.-R.*), Yeosu Bando (*MOE*)

Przylądki

Changgi-kap (*M.-R.*), Janggi-kap (*MOE*)
Chinsŏ-mal (*M.-R.*), Jinseo-mal (*MOE*)
Kwangjang-gak (*M.-R.*), Gwangjang-gak (*MOE*)
Mandae-dan (*M.-R.*), Madae-dan (*MOE*)
Pingjang-mal (*M.-R.*), Bingjang-mal (*MOE*)

Punam-kot (*M.-R.*), Bunam-got (*MOE*)
Sŏi-mal (*M.-R.*), Seoi-mal (*MOE*)
Tongbaekchŏng-kap (*M.-R.*), Dongbaekjeong-kap
(*MOE*)
Uga-mal (*M.-R.*), Uga-mal (*MOE*)

Nizniny, równiny

Honam P'yŏngya (*M.-R.*), Honam Pyeongya
(*MOE*)
Kimhae P'yŏngya (*M.-R.*), Gimhae Pyeongya
(*MOE*)

Kimp'ŏ P'yŏngya (*M.-R.*), Gimpo Pyeongya
(*MOE*)
Naju P'yŏngya (*M.-R.*), Naju Pyeongya (*MOE*)
P'yŏngt'aek P'yŏngya (*M.-R.*), Pyeongtaek
Pyeongya (*MOE*)

Góry

Ch'aryŏng Sanmaek (*M.-R.*), Charyeong
Sanmaek (*MOE*)
Kwangju Sanmaek (*M.-R.*), Gwangju Sanmaek
(*MOE*)
Noryŏng Sanmaek (*M.-R.*), Noryeong Sanmaek
(*MOE*)

Sobaek Sanmaek (*M.-R.*), Sobaek Sanmaek
(*MOE*)
T'aebaek Sanmaek (*M.-R.*), Taebaek Sanmaek
(*MOE*)

Szczyty

Ch'iaek-san (*M.-R.*), Chiak-san (*MOE*)
Ch'ilgap-san (*M.-R.*), Chilgap-san (*MOE*)
Chiri-san (*M.-R.*), Jiri-san (*MOE*)

Chogye-san (*M.-R.*), Jogye-san (*MOE*)
Chŏksang-san (*M.-R.*), Jeoksang-san (*MOE*)
Chuwang-san (*M.-R.*), Juwang-san (*MOE*)

Halla-san (*M.-R.*), Halla-san (*MOE*)
 Hambaek-san (*M.-R.*), Hambaek-san (*MOE*)
 Hwaak-san (*M.-R.*), Hwaak-san (*MOE*)
 Hwangbyöng-san (*M.-R.*), Hwangbyeong-san (*MOE*)
 Hyangno-bong (*M.-R.*), Hyangno-bong (*MOE*)
 Irwöl-san (*M.-R.*), Irwol-san (*MOE*)
 Kach'il-bong (*M.-R.*), Gachil-bong (*MOE*)
 Kaji-san (*M.-R.*), Gaji-san (*MOE*)
 Kariwang-san (*M.-R.*), Gariwang-san (*MOE*)
 Kaya-san (*M.-R.*), Gaya-san (*MOE*)
 Kümo-san (*M.-R.*), Geumo-san (*MOE*)
 Kyebang-san (*M.-R.*), Gyebang-san (*MOE*)
 Kyeryong-san (*M.-R.*), Gyeryong-san (*MOE*)
 Mai-san (*M.-R.*), Mai-san (*MOE*)
 Manbok-dae (*M.-R.*), Manbok-dae (*MOE*)
 Moak-san (*M.-R.*), Moak-san (*MOE*)
 Mudüng-san (*M.-R.*), Mudeung-san (*MOE*)
 Myön-san (*M.-R.*), Myeon-san (*MOE*)
 Naejang-san (*M.-R.*), Naejang-san (*MOE*)
 Noch'u-san (*M.-R.*), Nochu-san (*MOE*)
 Nogo-dan (*M.-R.*), Nogo-dan (*MOE*)
 Odae-san (*M.-R.*), Odae-san (*MOE*)
 Paegun-san (*M.-R.*), Baegun-san (*MOE*)
 P'algong-san (*M.-R.*), Palgong-san (*MOE*)
 Pangdae-san (*M.-R.*), Bangdae-san (*MOE*)

Panya-bong (*M.-R.*), Banya-bong (*MOE*)
 Pohyön-san (*M.-R.*), Bohyeon-san (*MOE*)
 Pukhan-san (*M.-R.*), Bukhan-san (*MOE*)
 Samsin-bong (*M.-R.*), Samsin-bong (*MOE*)
 Sobaek-san (*M.-R.*), Sobaek-san (*MOE*)
 Söngin-bong (*M.-R.*), Seongin-bong (*MOE*)
 Songni-san (*M.-R.*), Songni-san (*MOE*)
 Söngnör-orüm (*M.-R.*), Seongnyeoreum (*MOE*)
 Sörak-san (*M.-R.*), Seorak-san (*MOE*)
 Taeam-san (*M.-R.*), Daeam-san (*MOE*)
 T'aebaek-san (*M.-R.*), Taebaek-san (*MOE*)
 Taedök-san (*M.-R.*), Daedeok-san (*MOE*)
 Taedun-san (*M.-R.*), Daedun-san (*MOE*)
 Taemi-san (*M.-R.*), Daemi-san (*MOE*)
 Tögyu-san (*M.-R.*), Deogyu-san (*MOE*)
 T'oham-san (*M.-R.*), Toham-san (*MOE*)
 Turyun-san (*M.-R.*), Duryun-san (*MOE*)
 Tut'a-san (*M.-R.*), Duta-san (*MOE*)
 Tuwi-bong (*M.-R.*), Duwi-bong (*MOE*)
 Ŭngbong-san (*M.-R.*), Eungbong-san (*MOE*)
 Unjang-san (*M.-R.*), Unjang-san (*MOE*)
 Wölak-san (*M.-R.*), Worak-san (*MOE*)
 Wölch'ul-san (*M.-R.*), Wolchul-san (*MOE*)
 Yönhwa-san (*M.-R.*), Yeonhwa-san (*MOE*)

Przełęcz

Chungnyöng (*M.-R.*), Jungnyeong (*MOE*)
 Hanüljae (*M.-R.*), Haneuljae (*MOE*)
 Ihwa-ryöng (*M.-R.*), Ihwa-ryeong (*MOE*)

Mungyöng Saejae (*M.-R.*), Mungyeong Saejae (*MOE*)
 P'aljo-ryöng (*M.-R.*), Paljo-ryeong (*MOE*)

Jaskinie

Ch'odang Tonggul (*M.-R.*), Chodang Donggul (*MOE*)
 Kossi Tonggul (*M.-R.*), Gossi Donggul (*MOE*)
 Kosu Tonggul (*M.-R.*), Gosu Donggul (*MOE*)

Pillemot Tonggul (*M.-R.*), Billemot Donggul (*MOE*)
 Söngnyu-gul (*M.-R.*), Seongnyu-gul (*MOE*)
 Taein Tonggul (*M.-R.*), Daein Donggul (*MOE*)

Obszary ochrony środowiska

Ch'iaksan Kungnip Kongwön (*M.-R.*), Chiaksan Gungnip Gongwon (*MOE*)
 Chirisan Kungnip Kongwön (*M.-R.*), Jirisan Gungnip Gongwon (*MOE*)

Chuwangsan Kungnip Kongwön (*M.-R.*), Juawangsan Gungnip Gongwon (*MOE*)
 Hallasan Kungnip Kongwön (*M.-R.*), Hallasan Gungnip Gongwon (*MOE*)

Hallyö Haesang Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Hallyeo Haesang Gungnip Gongwon (MOE)
 Kayasan Kungnip Kongwön (M.-R.), Gayasan
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Kyeryongsan Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Gyeryongsan Gungnip Gongwon (MOE)
 Kyöngju Kungnip Kongwön (M.-R.), Gyeongju
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Naejangsan Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Naejangsan Gungnip Gongwon (MOE)
 Odaesan Kungnip Kongwön (M.-R.), Odaesan
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Pukhansan Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Bukhansan Gungnip Gongwon (MOE)
 Pyönsan Pando Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Byeonsan Bando Gungnip Gongwon (MOE)

Sobaeksan Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Sobaeksan Gungnip Gongwon (MOE)
 Songnisan Kungnip Kongwön (M.-R.), Songnisan
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Söraksan Kungnip Kongwön (M.-R.), Seoraksan
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Tadohae Haesang Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Dadohae Haesang Gungnip Gongwon (MOE)
 T’aeon Haeon Kungnip Kongwön (M.-R.), Taeon
 Haeon Gungnip Gongwon (MOE)
 Tögyusan Kungnip Kongwön (M.-R.), Deogyusan
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Wölch’ulsan Kungnip Kongwön (M.-R.),
 Wolchulsan Gungnip Gongwon (MOE)
 Wöraksan Kungnip Kongwön (M.-R.), Woraksan
 Gungnip Gongwon (MOE)

Świątynie, miejsca kultu

Anguk-sa (M.-R.), Anguk-sa (MOE) [kolo Tangjin]
 Changgok-sa (M.-R.), Janggok-sa (MOE) [kolo
 Ch’öngyang]
 Chikchi-sa (M.-R.), Jikji-sa (MOE) [kolo Kimch’ön]
 Ch’iljang-sa (M.-R.), Chiljang-sa (MOE) [kolo
 Ansöng]
 Chöngam-sa (M.-R.), Jeongam-sa (MOE) [kolo
 T’aebaek]
 Chongmyo (M.-R.), Jongmyo (MOE) [w Seulu]
 Ch’önnün-sa (M.-R.), Cheoneun-sa (MOE) [kolo
 Kurye]
 Ch’ungmin-sa (M.-R.), Chungmin-sa (MOE)
 [w Yösu]
 Ch’ungyöul-sa (M.-R.), Chungyeol-sa (MOE)
 [kolo Ch’ungju]
 Haein-sa (M.-R.), Haein-sa (MOE) [kolo Koryöng]
 Hüibang-sa (M.-R.), Huibang-sa (MOE) [kolo
 Tanyang]
 Hwaöm-sa (M.-R.), Hwaecom-sa (MOE) [kolo
 Kurye]
 Kaesim-sa (M.-R.), Gaesim-sa (MOE) [kolo Tangjin]
 Kangch’ön-sa (M.-R.), Gangjeon-sa (MOE) [kolo
 Sunch’ang]
 Kapsa (M.-R.), Gapsa (MOE) [kolo Taejön]

Kilsang-sa (M.-R.), Gilsang-sa (MOE) [kolo
 Chinch’ön]
 Kirim-sa (M.-R.), Girim-sa (MOE) [kolo Kyöngju]
 Kuin-sa (M.-R.), Guin-sa (MOE) [kolo Tanyang]
 Kūmsan-sa (M.-R.), Geumsan-sa (MOE) [kolo
 Chönju]
 Kuryong-sa (M.-R.), Guryong-sa (MOE) [kolo
 Wönju]
 Kwangch’ok-sa (M.-R.), Gwangchok-sa (MOE)
 [kolo Nonsan]
 Magok-sa (M.-R.), Magok-sa (MOE) [kolo Kongju]
 Manghae-sa (M.-R.), Manghae-sa (MOE) [kolo
 Kimje]
 Mirük-sa (M.-R.), Mireuk-sa (MOE) [kolo
 Mungyöng]
 Muryang-sa (M.-R.), Muryang-sa (MOE) [kolo
 Poryöng]
 Naejang-sa (M.-R.), Naejang-sa (MOE) [kolo
 Chöngüp]
 Naksan-sa (M.-R.), Naksan-sa (MOE) [kolo
 Yangyang]
 Oö-sa (M.-R.), Oeo-sa (MOE) [kolo P’ohang]
 Paegyang-sa (M.-R.), Baegyang-sa (MOE)
 [kolo Changsöng]

Paekdam-sa (M.-R.), Baekdam-sa (MOE) [<i>kolo Inje</i>]	Sŏnam-sa (M.-R.), Seonam-sa (MOE) [<i>kolo Sunch'ŏn</i>]
P'agye-sa (M.-R.), Pagye-sa (MOE) [<i>w Taegu</i>]	Songgwang-sa (M.-R.), Songgwang-sa (MOE) [<i>kolo Sunch'ŏn</i>]
Pogyŏng-sa (M.-R.), Bogyeong-sa (MOE) [<i>kolo Yŏngdŏk</i>]	Ssangbong-sa (M.-R.), Ssangbong-sa (MOE) [<i>kolo Posŏng</i>]
Pomun-sa (M.-R.), Bomun-sa (MOE) [<i>na Sŏkmo-do</i>]	Ssanggye-sa (M.-R.), Ssanggye-sa (MOE) [<i>na Taebu-do</i>]
Pongjŏng-sa (M.-R.), Bongjeong-sa (MOE) [<i>kolo Andong</i>]	Sudŏk-sa (M.-R.), Sudeok-sa (MOE) [<i>kolo Hongsŏng</i>]
Porim-sa (M.-R.), Borim-sa (MOE) [<i>kolo Naju</i>]	Taewŏn-sa (M.-R.), Daewon-sa (MOE) [<i>kolo Sanch'ŏng</i>]
Posŏk-sa (M.-R.), Boseok-sa (MOE) [<i>kolo Kŭmsan</i>]	T'ongdo-sa (M.-R.), Tongdo-sa (MOE) [<i>w Yangsan</i>]
Pulgap-sa (M.-R.), Bulgap-sa (MOE) [<i>kolo Yŏnggwang</i>]	Tonghak-sa (M.-R.), Donghak-sa (MOE) [<i>kolo Taejŏn</i>]
Pulguk-sa (M.-R.), Bulguk-sa (MOE) [<i>kolo Kyŏngju</i>]	Ŭnhae-sa (M.-R.), Eunhae-sa (MOE) [<i>kolo Yŏngch'ŏn</i>]
Puryŏng-sa (M.-R.), Buryeong-sa (MOE) [<i>kolo Uljin</i>]	Unju-sa (M.-R.), Unju-sa (MOE) [<i>kolo Naju</i>]
P'yoch'ung-sa (M.-R.), Pyochung-sa (MOE) [<i>kolo Miryang</i>]	Wŏlchŏng-sa (M.-R.), Woljeong-sa (MOE) [<i>kolo Kangnŭng</i>]
Silsang-sa (M.-R.), Silsang-sa (MOE) [<i>kolo Namwŏn</i>]	Yongju-sa (M.-R.), Yongchu-sa (MOE) [<i>kolo Suwŏn</i>]
Sinhŭng-sa (M.-R.), Sinheung-sa (MOE) [<i>kolo Sokch'o</i>]	
Sŏkkuram (M.-R.), Seokguram (MOE) [<i>grota kolo Kyŏngju</i>]	

Forty, twierdze, zamki

Hwasŏng (M.-R.), Hwaseong (MOE) [*fortyfikacje w Suwŏn*]

Mauzolea

Munmu Sujung Wangnŭng (M.-R.), Munmu Sujung Wangneung (MOE) [<i>kolo Kyŏngju</i>]	Taejong Muryŏng Wangnŭng (M.-R.), Daejong Muryeong Wangneung (MOE) [<i>kolo Kyŏngju</i>]
Muryŏng Wangnŭng (M.-R.), Muryeong Wangneung (MOE) [<i>kolo Kongju</i>]	

Ruiny, zabytki kultury

Ch'angdŏkkung (M.-R.), Changdeokkung (MOE) [<i>palac w Seulu</i>]	Hwasun Chisŏngmogun (M.-R.), Hwasun Jiseongmogun (MOE) [<i>megalityczne dolmeny kolo Hwasun</i>]
Koch'ang Chisŏngmogun (M.-R.), Gochang Jiseongmogun (MOE) [<i>megalityczne dolmeny kolo Koch'ang</i>]	Kanghwa Chisŏngmogun (M.-R.), Ganghwa Jiseongmogun (MOE) [<i>megalityczne dolmeny kolo Kanghwa</i>]

Pozostałe obiekty

Hahoe Minsok Maül (M.-R.), Hahoe Minsok
Maeul (MOE) [skansen]
Hanguk Minsokch'on (M.-R.), Hanguk
Minsokchon (MOE) [skansen]
Nagan Minsok Maül (M.-R.), Nagan Minsok
Maeul (MOE) [skansen]

Panmundžom; P'anmunjöm (M.-R.),
Panmunjeom (MOE) [wspólna strefa
bezpieczeństwa znajdująca się na linii
demarkacyjnej]
Kyöngju Yangdong Minsok Maül (M.-R.),
Gyeongju Yangdong Minsok Maeul (MOE)
[skansen]



KOREA PÓLNOĆNA

Chosŏn (M.-R.), Joseon (MOE)

Język urzędowy: koreański

Tabela latynizacji alfabetu koreańskiego – zob. Korea Południowa
Słowniczek terminologiczny nazw koreańskich – zob. Korea Południowa

Jednostki administracyjne

Chagang-do (M.-R.), Jagang-do (MOE)	Pjongjang ; P'yöngyang (M.-R.), Pyeongyang (MOE); P'yöngyang Chikhalsi (M.-R.), Pyeongyang Jikhalsi (MOE)
Hamgyöng Bukdo (M.-R.), Hamgyeong Bukdo (MOE)	P'yöngan Bukdo (M.-R.), Pyeongan Bukdo (MOE)
Hamgyöng Namdo (M.-R.), Hamgyeong Namdo (MOE)	P'yöngan Namdo (M.-R.), Pyeongan Namdo (MOE)
Hwanghae Bukdo (M.-R.), Hwanghae Bukdo (MOE)	Rasŏn (M.-R.), Raseon (MOE); Rasŏn Chikhalsi (M.-R.), Raseon Jikhalsi (MOE); Nasŏn (M.-R.), Naseon (MOE); Nasŏn Chikhalsi (M.-R.), Naseon Jikhalsi (MOE)
Hwanghae Namdo (M.-R.), Hwanghae Namdo (MOE)	Sinüiju (M.-R.), Sinuiju (MOE); Sinüiju T'ükpyöl
Kaesöng (M.-R.), Gaeseong (MOE); Kaesöng Kongöp Chigu (M.-R.), Gaeseong Gongeop Jigu (MOE)	Haengjönggu (M.-R.), Sinuiju Teukbyeol
Kangwŏn-do (M.-R.), Gangwon-do (MOE)	Haengjeonggu (MOE)
Kümgangsan (M.-R.), Geumgangsan (MOE); Kümgangsan Kwan'gwang Chigu (M.-R.), Geumgangsan Gwangwang Jigu (MOE)	Yanggang-do (M.-R.), Ryanggang-do (MOE)

Miejscowości

Anak (M.-R.), Anak (MOE)	Anju (M.-R.), Anju (MOE)
Anbyöŏn (M.-R.), Anbyeon (MOE)	Chaeryöng (M.-R.), Jaeryeong (MOE)

Ch'angdo (M.-R.), Changdo (MOE)
 Changgang (M.-R.), Janggang (MOE)
 Changjin (M.-R.), Jangjin (MOE)
 Changp'ung (M.-R.), Jangpung (MOE)
 Ch'angsŏng (M.-R.), Changseong (MOE)
 Changwŏn (M.-R.), Jangwon (MOE)
 Chasŏng (M.-R.), Jaseong (MOE)
 Ch'ŏllima (M.-R.), Cheollima (MOE)
 Ch'ŏlsan (M.-R.), Cheolsan (MOE)
 Ch'ŏlwŏn (M.-R.), Cheolwon (MOE)
 Chŏnch'ŏn (M.-R.), Jeoncheon (MOE)
 Ch'ŏngdan (M.-R.), Cheongdan (MOE)
 Ch'ŏngjin (M.-R.), Cheongjin (MOE)
 Chŏngju (M.-R.), Jeongju (MOE)
 Chŏngp'yŏng (M.-R.), Jeongpyeong (MOE)
 Chŏnma (M.-R.), Jeonma (MOE)
 Ch'ŏnnae (M.-R.), Cheonnae (MOE)
 Ch'osan (M.-R.), Chosan (MOE)
 Chunggang (M.-R.), Junggang (MOE)
 Chunghwa (M.-R.), Junghwa (MOE)
 Chŭngsan (M.-R.), Jungsan (MOE)
 Haeju (M.-R.), Haeju (MOE)
 Hamhŭng (M.-R.), Hamheung (MOE)
 Hamju (M.-R.), Hamju (MOE)
 Hŏch'on (M.-R.), Heochon (MOE)
 Hŏech'ang (M.-R.), Hoechang (MOE)
 Hoeryŏng (M.-R.), Hoeryeong (MOE)
 Hoeyang (M.-R.), Hoeyang (MOE)
 Hŭngwŏn (M.-R.), Heungwon (MOE)
 Hwadae (M.-R.), Hwadae (MOE)
 Hwap'yŏng (M.-R.), Hwapyeong (MOE)
 Hwasŏng (M.-R.), Hwaseong (MOE)
 Hyangsan (M.-R.), Hyangsan (MOE)
 Hyesan (M.-R.), Hyesan (MOE)
 Ich'ŏn (M.-R.), Icheon (MOE)
 Imyŏngsu (M.-R.), Rimyeongsu (MOE)
 Insan (M.-R.), Rinsan (MOE)
 Iwŏn (M.-R.), Riweon (MOE)
 Kaech'ŏn (M.-R.), Gaecheon (MOE)
 Kaep'ung (M.-R.), Gaepung (MOE) [hist.:
T'osŏng]
 Kaesŏng (M.-R.), Gaeseong (MOE)
 Kangdong (M.-R.), Gangdong (MOE)
 Kanggye (M.-R.), Ganggye (MOE)
 Kangnam (M.-R.), Gangnam (MOE)
 Kangnyŏng (M.-R.), Gangnyeong (MOE)
 Kangsŏ (M.-R.), Gangseo (MOE)
 Kapsan (M.-R.), Gapsan (MOE)
 Kilchu (M.-R.), Gilju (MOE)
 Kimch'aek (M.-R.), Gimchaek (MOE) [hist.:
Sŏngchin]
 Kimhwa (M.-R.), Gimhwa (MOE)
 Kimhyŏnggwŏn (M.-R.), Gimhyeongwon (MOE)
 [hist.: *P'ungsan*]
 Kimhyŏngjik (M.-R.), Gimhyeongjik (MOE)
 [hist.: *Huch'ang*]
 Kimjŏngsuk (M.-R.), Gimcheongsuk (MOE)
 [hist.: *Sinp'a*]
 Koksan (M.-R.), Goksan (MOE)
 Kop'ung (M.-R.), Gopung (MOE)
 Kosan (M.-R.), Gosan (MOE)
 Kosŏng (M.-R.), Goseong (MOE)
 Kowŏn (M.-R.), Gowon (MOE)
 Kujang (M.-R.), Guchang (MOE)
 Kŭmch'ŏn (M.-R.), Geumcheon (MOE)
 Kŭmgang (M.-R.), Geumgang (MOE)
 Kŭmya (M.-R.), Geumya (MOE)
 Kusŏng (M.-R.), Guseong (MOE)
 Kwail (M.-R.), Gwail (MOE)
 Kwaksan (M.-R.), Gwaksan (MOE)
 Kyŏngsŏng (M.-R.), Gyeongseong (MOE)
 Maengsan (M.-R.), Maengsan (MOE)
 Manp'o (M.-R.), Manpo (MOE)
 Munch'ŏn (M.-R.), Muncheon (MOE)
 Mundŏk (M.-R.), Mundeok (MOE)
 Musan (M.-R.), Musan (MOE)
 Myŏngch'ŏn (M.-R.), Myeongcheon (MOE)
 Nagwŏn (M.-R.), Ragwon (MOE) [hist.: *T'oejo*]
 Namp'o (M.-R.), Nampo (MOE)
 Nangnim (M.-R.), Rangnim (MOE)
 Onch'ŏn (M.-R.), Oncheon (MOE)
 Ongjin (M.-R.), Ongjin (MOE)
 Onjŏngni (M.-R.), Onjeongni (MOE)
 Onsŏng (M.-R.), Onseong (MOE)
 Ŏrang (M.-R.), Eorang (MOE)
 Paegam (M.-R.), Baegam (MOE)

Paekch'ŏn (M.-R.), Baekcheon (MOE)
 Pakch'ŏn (M.-R.), Bakcheon (MOE)
 P'an'gyo (M.-R.), Pan'gyo (MOE)
 P'anmun (M.-R.), Panmun (MOE)
Pjongjang; P'yŏngyang (M.-R.), Pyeongyang
 (MOE) [hist. egzonim *Phenian*]
 Poch'ŏn (M.-R.), Bocheon (MOE)
 Pongch'ŏn (M.-R.), Bongcheon (MOE)
 Pongsan (M.-R.), Bongsan (MOE)
 Pŏpdong (M.-R.), Beopdong (MOE)
 Pujŏn (M.-R.), Bucheon (MOE)
 Pukch'ang (M.-R.), Bukchang (MOE)
 Pukch'ŏng (M.-R.), Bukcheong (MOE)
 P'ungsŏ (M.-R.), Bungseo (MOE)
 Puryŏng (M.-R.), Buryeong (MOE)
 Pyŏktong (M.-R.), Byeokdong (MOE)
 Pyŏksŏng (M.-R.), Byeokseong (MOE)
 P'yŏnggang (M.-R.), Pyeonggang (MOE)
 P'yŏngsan (M.-R.), Pyeongsan (MOE) [hist.:
Namch'ŏn]
 P'yŏngsŏng (M.-R.), Pyeongseong (MOE)
 P'yŏngwŏn (M.-R.), Pyeongwon (MOE)
 Rasŏn (M.-R.), Raseon (MOE); Nasŏn (M.-R.),
 Naseon (MOE) [hist.: *Najin*]
 Saebyŏl (M.-R.), Saebyeol (MOE) [hist.:
Kyŏngwŏn]
 Sakchu (M.-R.), Sakju (MOE)
 Samch'ŏn (M.-R.), Samcheon (MOE)
 Samjiyŏn (M.-R.), Samjiyeon (MOE)
 Samsŏk (M.-R.), Samseok (MOE)
 Samsu (M.-R.), Samsu (MOE)
 Sangwŏn (M.-R.), Sangwon (MOE)
 Sariwŏn (M.-R.), Sariwon (MOE)
 Sep'o (M.-R.), Sepo (MOE)
 Sijung (M.-R.), Sijung (MOE)
 Sinch'ŏn (M.-R.), Sincheon (MOE)
 Sin'gye (M.-R.), Sin'gye (MOE)
 Sinhŭng (M.-R.), Sinheung (MOE)
 Sinp'o (M.-R.), Sinpo (MOE)
 Sinp'yŏng (M.-R.), Sinpyeong (MOE)
 Sinŭiju (M.-R.), Sinuiju (MOE)
 Sinwŏn (M.-R.), Sinwon (MOE)
 Sinyang (M.-R.), Sinyang (MOE)
 Sŏhŭng (M.-R.), Seoheung (MOE) [hist.: *Sinmak*]
 Sŏnbong (M.-R.), Seonbong (MOE) [hist.: *Unggi*]
 Sŏnch'ŏn (M.-R.), Seoncheon (MOE)
 Sŏngch'ŏn (M.-R.), Seongcheon (MOE)
 Sŏnggan (M.-R.), Seonggang (MOE)
 Songhwa (M.-R.), Songhwa (MOE)
 Songnim (M.-R.), Songnim (MOE)
 Songwŏn (M.-R.), Songwon (MOE)
 Suan (M.-R.), Suan (MOE)
 Sukch'ŏn (M.-R.), Sukcheon (MOE)
 Sunan (M.-R.), Sunan (MOE)
 Sunch'ŏn (M.-R.), Suncheon (MOE)
 Sŭngho (M.-R.), Seungho (MOE)
 T'aech'ŏn (M.-R.), Taecheon (MOE)
 Taedong (M.-R.), Daedong (MOE)
 Taegwan (M.-R.), Daegwan (MOE)
 Taehongdan (M.-R.), Daehongdan (MOE)
 Taehŭng (M.-R.), Daeheung (MOE)
 T'aet'an (M.-R.), Taetan (MOE)
 Tanch'ŏn (M.-R.), Dancheon (MOE)
 Tŏkch'ŏn (M.-R.), Deokcheon (MOE)
 Tŏksŏng (M.-R.), Deokseong (MOE)
 Tongch'ang (M.-R.), Dongchang (MOE)
 T'ongch'ŏn (M.-R.), Tongcheon (MOE)
 Tongnim (M.-R.), Dongnim (MOE)
 Tongsin (M.-R.), Dongsin (MOE)
 T'osan (M.-R.), Tosan (MOE)
 Ŭiju (M.-R.), Uiju (MOE)
 Ŭllyul (M.-R.), Eullyul (MOE)
 Ŭnch'ŏn (M.-R.), Euncheon (MOE)
 Unchŏn (M.-R.), Uncheon (MOE)
 Ŭndŏk (M.-R.), Eundeok (MOE)
 Unhŭng (M.-R.), Unheung (MOE)
 Ŭnp'a (M.-R.), Eunpa (MOE)
 Unsan (M.-R.), Unsan (MOE)
 Usi (M.-R.), Usi (MOE)
 Wiwŏn (M.-R.), Wiwon (MOE)
 Wŏnsan (M.-R.), Wonsan (MOE)
 Yangdŏk (M.-R.), Yangdeok (MOE)
 Yodŏk (M.-R.), Yodeok (MOE)
 Yŏkp'o (M.-R.), Ryeokpo (MOE)
 Yŏmju (M.-R.), Yeomju (MOE)
 Yŏnan (M.-R.), Yeonan (MOE)

Yongam (*M.-R.*), Yongam (*MOE*)
Yöngbyön (*M.-R.*), Nyeongbyeon (*MOE*)
Yongch'ön (*M.-R.*), Ryongcheon (*MOE*)
Yonggang (*M.-R.*), Ryonggang (*MOE*)
Yönggwang (*M.-R.*), Yeonggwang (*MOE*)
Yongnim (*M.-R.*), Ryongnim (*MOE*)

Yongsöng (*M.-R.*), Ryongseong (*MOE*)
Yöngwön (*M.-R.*), Nyeongwon (*MOE*)
Yongyön (*M.-R.*), Ryongyeon (*MOE*)
Yönsa (*M.-R.*), Yeonsa (*MOE*)
Yönsan (*M.-R.*), Yeonsan (*MOE*)
Yönt'an (*M.-R.*), Yeontan (*MOE*)

Krainy, regiony

Hamgyöng (*M.-R.*), Hamgyeong (*MOE*)
Hwanghae (*M.-R.*), Hwanghae (*MOE*)
Kangwön (*M.-R.*), Gangwon (*MOE*)
Koguryö (*M.-R.*), Goguryeo (*MOE*)

Korea; Chosön (*M.-R.*), Joseon (*MOE*)
Kyönggi (*M.-R.*), Gyeonggi (*MOE*)
P'yöngan (*M.-R.*), Pyeongan (*MOE*)

Morza

Morze Japońskie; Tong-hae (*M.-R.*), Dong-hae (*MOE*)

Morze Żółte; Hwang-hae (*M.-R.*), Hwang-hae (*MOE*)

Zatoki

Ch'öngjin-man (*M.-R.*), Cheongjin-man (*MOE*)
Chosan-man (*M.-R.*), Josan-man (*MOE*)
Haeju-man (*M.-R.*), Haeju-man (*MOE*)
Hamhüng-man (*M.-R.*), Hamheung-man (*MOE*)
Hongwön-man (*M.-R.*), Hongwon-man (*MOE*)
Ijin-man (*M.-R.*), Rijin-man (*MOE*)
Iwön-man (*M.-R.*), Riwon-man (*MOE*)
Kanghwa-man (*M.-R.*), Ganghwa-man (*MOE*)
Kangnyöng-man (*M.-R.*), Gangnyeong-man (*MOE*)
Kidong-man (*M.-R.*), Gidong-man (*MOE*)
Kümya-man (*M.-R.*), Geumya-man (*MOE*);
Yönghüng-man (*M.-R.*), Yeongheung-man (*MOE*)
Kwangnyang-man (*M.-R.*), Gwangnyang-man (*MOE*)

Kyönggi-man (*M.-R.*), Gyeonggi-man (*MOE*)
Kyöngsöng-man (*M.-R.*), Gyeongseong-man (*MOE*)
Najjin-man (*M.-R.*), Rajin-man (*MOE*)
Ongjin-man (*M.-R.*), Ongjin-man (*MOE*)
Sönoch'ön-man (*M.-R.*), Seoncheon-man (*MOE*)
Söngjin-man (*M.-R.*), Seongjin-man (*MOE*)
Songjön-man (*M.-R.*), Songjeon-man (*MOE*)
Taedong-man (*M.-R.*), Daedong-man (*MOE*)
Unggi-man (*M.-R.*), Unggi-man (*MOE*)
Yanghwa-man (*M.-R.*), Yanghwa-man (*MOE*)
Yongjō-man (*M.-R.*), Ryongjo-man (*MOE*)
Zatoka Wschodniokoreańska; Tong Chosön-man (*M.-R.*), Tong Joseon-man (*MOE*)
Zatoka Zachodniokoreańska; Sö Chosön-man (*M.-R.*), Seo Joseon-man (*MOE*)

Jezióra

Changjagang-ho (*M.-R.*), Jangjagang-ho (*MOE*);
Tongno-ho (*M.-R.*), Dongno-ho (*MOE*)
Changjin-ho (*M.-R.*), Jangjin-ho (*MOE*)
Changsu-ho (*M.-R.*), Jangsu-ho (*MOE*)
Hwangsuwön-ho (*M.-R.*), Hwangsuwon-ho (*MOE*)
Kuam Chösuji (*M.-R.*), Guam Jeosuji (*MOE*)
Kümsöng-ho (*M.-R.*), Geumseong-ho (*MOE*)

Manp'ung-ho (*M.-R.*), Manpung-ho (*MOE*)
Nangnim-ho (*M.-R.*), Rangnim-ho (*MOE*)
Pujön-ho (*M.-R.*), Bujeon-ho (*MOE*)
P'ungsö-ho (*M.-R.*), Pungseo-ho (*MOE*)
Samil-p'o (*M.-R.*), Samil-po (*MOE*)
Söbön-ho (*M.-R.*), Seobeon-ho (*MOE*)
Söhüng-ho (*M.-R.*), Seoheung-ho (*MOE*)

Songwŏn Chŏsuji (*M.-R.*), Songwon Jeosuji (*MOE*) Unbong-ho (*M.-R.*), Unbong-ho (*MOE*)
 Sup'ung-ho (*M.-R.*), Supung-ho (*MOE*) Yŏnp'ung-ho (*M.-R.*), Yeonpung-ho (*MOE*)

Rzeki

Amnok-gang (<i>M.-R.</i>), Amnok-gang (<i>MOE</i>)	Namdae-gang (<i>M.-R.</i>), Namdae-gang (<i>MOE</i>); Namdae-ch'ŏn (<i>M.-R.</i>), Namdae-cheon (<i>MOE</i>)
Changja-gang (<i>M.-R.</i>), Jangja-gang (<i>MOE</i>)	Nam-gang (<i>M.-R.</i>), Nam-gang (<i>MOE</i>)
Changjin-gang (<i>M.-R.</i>), Jangjin-gang (<i>MOE</i>)	Pujŏn-gang (<i>M.-R.</i>), Bujeon-gang (<i>MOE</i>)
Chaeryŏng-gang (<i>M.-R.</i>), Jaeryeong-gang (<i>MOE</i>)	Pukhan-gang (<i>M.-R.</i>), Bukhan-gang (<i>MOE</i>)
Chasŏng-gang (<i>M.-R.</i>), Jaseong-gang (<i>MOE</i>)	Sŏdu-su (<i>M.-R.</i>), Seodu-su (<i>MOE</i>)
Ch'ŏngch'ŏn-gang (<i>M.-R.</i>), Cheongcheon-gang (<i>MOE</i>)	Taedong-gang (<i>M.-R.</i>), Daedong-gang (<i>MOE</i>)
Hoch'ŏn-gang (<i>M.-R.</i>), Hocheon-gang (<i>MOE</i>)	Taeryŏng-gang (<i>M.-R.</i>), Daeryeong-gang (<i>MOE</i>)
Imjin-gang (<i>M.-R.</i>), Imjin-gang (<i>MOE</i>)	Tongno-gang (<i>M.-R.</i>), Dongno-gang (<i>MOE</i>)
Kuryong-gang (<i>M.-R.</i>), Guryeong-gang (<i>MOE</i>)	Tuman-gang (<i>M.-R.</i>), Duman-gang (<i>MOE</i>)
	Yesŏng-gang (<i>M.-R.</i>), Yeseong-gang (<i>MOE</i>)

Wodospady

Ch'ŏnbul P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Cheonbul Pokpo (<i>MOE</i>)	Tongnim P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Dongnim Pokpo (<i>MOE</i>) Wodospad Dziewięciu Smoków ; Kuryong P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Guryong Pokpo (<i>MOE</i>)
Idan P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Idan Pokpo (<i>MOE</i>)	Yŏnju P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Ryeonju Pokpo (<i>MOE</i>)
Pibong P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Bibong Pokpo (<i>MOE</i>)	
Sambuyŏn P'okp'o (<i>M.-R.</i>), Sambuyeon Pokpo (<i>MOE</i>)	

Wyspy

Ch'angnin-do (<i>M.-R.</i>), Changnin-do (<i>MOE</i>)	Sinmi-do (<i>M.-R.</i>), Sinmi-do (<i>MOE</i>)
Ch'odo (<i>M.-R.</i>), Chodo (<i>MOE</i>)	Sŏkdo (<i>M.-R.</i>), Seokdo (<i>MOE</i>)
Kado (<i>M.-R.</i>), Gado (<i>MOE</i>)	Sunwi-do (<i>M.-R.</i>), Sunwi-do (<i>MOE</i>)
Kirin-do (<i>M.-R.</i>), Girin-do (<i>MOE</i>)	Taech'o-do (<i>M.-R.</i>), Daecho-do (<i>MOE</i>)
Mahap-do (<i>M.-R.</i>), Mahap-do (<i>MOE</i>)	Taehwa-do (<i>M.-R.</i>), Daehwa-do (<i>MOE</i>)
Mayang-do (<i>M.-R.</i>), Mayang-do (<i>MOE</i>)	T'ando (<i>M.-R.</i>), Tando (<i>MOE</i>)
Sindo (<i>M.-R.</i>), Sindo (<i>MOE</i>); Pidan-sŏm (<i>M.-R.</i>), Bidan-seom (<i>MOE</i>)	Yongmae-do (<i>M.-R.</i>), Ryongmae-do (<i>MOE</i>)

Grupy wysp, archipelagi

Pansŏng Yŏldo (*M.-R.*), Banseong Yeoldo (*MOE*) Sindo Yŏldo (*M.-R.*), Sindo Yeoldo (*MOE*)

Półwyspy

Ch'ŏlsan Pando (<i>M.-R.</i>), Cheolsan Bando (<i>MOE</i>)	Ongjin Pando (<i>M.-R.</i>), Ongjin Bando (<i>MOE</i>)
Hodo Pando (<i>M.-R.</i>), Hodo Bando (<i>MOE</i>)	Półwysep Koreański ; Chosŏn Pando (<i>M.-R.</i>), Joseon Bando (<i>MOE</i>)
Kangryŏng Pando (<i>M.-R.</i>), Gangryeong Bando (<i>MOE</i>)	

Przylądki

Amnyŏng-kküt (<i>M.-R.</i>), Amnyeong-kkeut (<i>MOE</i>)	Ŏrang-dan (<i>M.-R.</i>), Eorang-dan (<i>MOE</i>)
Ch'a-got (<i>M.-R.</i>), Cha-got (<i>MOE</i>)	Pip'a-got (<i>M.-R.</i>), Bipa-got (<i>MOE</i>)
Changsang-got (<i>M.-R.</i>), Jangsang-got (<i>MOE</i>)	Songdo-gap (<i>M.-R.</i>), Songdo-gap (<i>MOE</i>)
Chinsang-got (<i>M.-R.</i>), Jinsang-got (<i>MOE</i>)	Suwŏn-dan (<i>M.-R.</i>), Suwon-dan (<i>MOE</i>)
Kalma-gak (<i>M.-R.</i>), Galma-gak (<i>MOE</i>)	Taegang-got (<i>M.-R.</i>), Daegang-got (<i>MOE</i>)
Komalsan-dan (<i>M.-R.</i>), Gomalsan-dan (<i>MOE</i>)	Tüngsan-got (<i>M.-R.</i>), Deungsan-got (<i>MOE</i>)
Musu-dan (<i>M.-R.</i>), Musu-dan (<i>MOE</i>)	Yujin-dan (<i>M.-R.</i>), Yujin-dan (<i>MOE</i>)
Op'o-dan (<i>M.-R.</i>), Opo-dan (<i>MOE</i>)	

Nizniny, równiny

Aju-böl (<i>M.-R.</i>), Aju-beol (<i>MOE</i>)	P'yŏngyang-böl (<i>M.-R.</i>), Pyeongyang-beol (<i>MOE</i>)
Anbyŏn-böl (<i>M.-R.</i>), Anbyeon-beol (<i>MOE</i>)	Susŏng-böl (<i>M.-R.</i>), Suseong-beol (<i>MOE</i>)
Charyŏng-böl (<i>M.-R.</i>), Jaeryeong-beol (<i>MOE</i>)	Unjŏn-böl (<i>M.-R.</i>), Unjeon-beol (<i>MOE</i>)
Hamhŭng-böl (<i>M.-R.</i>), Hamheung-beol (<i>MOE</i>)	Yŏnbaek-böl (<i>M.-R.</i>), Yeonbaek-beol (<i>MOE</i>)
Kilju-böl (<i>M.-R.</i>), Gilju-beol (<i>MOE</i>)	Yongch'ŏn-böl (<i>M.-R.</i>), Ryongcheon-beol (<i>MOE</i>)
Onch'ŏn-böl (<i>M.-R.</i>), Oncheon-beol (<i>MOE</i>)	

Wyżyny, płaskowyże

Changjin (<i>M.-R.</i>), Jangjin (<i>MOE</i>)	Nangnim (<i>M.-R.</i>), Rangrim (<i>MOE</i>)
Kaema (<i>M.-R.</i>), Gaema (<i>MOE</i>)	P'ungsan (<i>M.-R.</i>), Pungsan (<i>MOE</i>)
Musan (<i>M.-R.</i>), Musan (<i>MOE</i>)	

Góry

Ahobiryŏng Sanjul (<i>M.-R.</i>), Ahobiryong Sanjul (<i>MOE</i>)	Masingnŏng Sanjul (<i>M.-R.</i>), Masingnyeong Sanjul (<i>MOE</i>)
Changbaek Sanjul (<i>M.-R.</i>), Jangbaek Sanjul (<i>MOE</i>)	Myohyang Sanjul (<i>M.-R.</i>), Myohyang Sanjul (<i>MOE</i>)
Chŏgyuryŏng Sanjul (<i>M.-R.</i>), Jeogyuryeong Sanjul (<i>MOE</i>)	Myŏrak Sanjul (<i>M.-R.</i>), Myeorak Sanjul (<i>MOE</i>)
Góry Diamentowe ; Kūmgang-san (<i>M.-R.</i>), Geumgang-san (<i>MOE</i>)	Nangnim Sanjul (<i>M.-R.</i>), Rangnim Sanjul (<i>MOE</i>)
Hamgyŏng Sanjul (<i>M.-R.</i>), Hamgyeong Sanjul (<i>MOE</i>)	Ŏnjin Sanjul (<i>M.-R.</i>), Eonjin Sanjul (<i>MOE</i>)
Kangnam Sanjul (<i>M.-R.</i>), Gangnam Sanjul (<i>MOE</i>); Kwangju Sanjul (<i>M.-R.</i>), Gwangju Sanjul (<i>MOE</i>)	Paektu Sanjul (<i>M.-R.</i>), Baekdu Sanjul (<i>MOE</i>) [hist.: <i>Mach'ŏllyŏng Sanjul</i>]
Kwangju Sanjul (<i>M.-R.</i>), Gwangju Sanjul (<i>MOE</i>)	Pujŏllyŏng Sanjul (<i>M.-R.</i>), Bujeollyeong Sanjul (<i>MOE</i>)
	Puktaebong Sanjul (<i>M.-R.</i>), Bukdaebong Sanjul (<i>MOE</i>)
	T'aebaek Sanjul (<i>M.-R.</i>), Taebaek Sanjul (<i>MOE</i>)

Szczyty

Changan-san (<i>M.-R.</i>), Jangan-san (<i>MOE</i>)	Chusa-san (<i>M.-R.</i>), Ch'usa-san (<i>MOE</i>)
Changsu-san (<i>M.-R.</i>), Jangsu-san (<i>MOE</i>)	Hŭisaek-bong (<i>M.-R.</i>), Huisaek-bong (<i>MOE</i>)
Ch'ilbo-san (<i>M.-R.</i>), Chilbo-san (<i>MOE</i>)	Hwangnyong-san (<i>M.-R.</i>), Hwangnyong-san (<i>MOE</i>)
Ch'ŏnma-san (<i>M.-R.</i>), Cheonma-san (<i>MOE</i>)	Hyangna-bong (<i>M.-R.</i>), Hwangna-bong (<i>MOE</i>)

Hyangnae-bong (M.-R.), Hyangnae-bong (MOE)
 Kōmdōk-san (M.-R.), Geomdeok-san (MOE)
 Konbong-san (M.-R.), Gonbong-san (MOE)
 Kosōng-san (M.-R.), Goseong-san (MOE)
 Kuksa-bong (M.-R.), Guksa-bong (MOE)
 Kūmgang-san (M.-R.), Geumgang-san (MOE)
 Kuwōl-san (M.-R.), Guwol-san (MOE)
 Kwanmo-bong (M.-R.), Gwanmo-bong (MOE)
 Kwesang-bong (M.-R.), Gwasang-bong (MOE)
 Maebong-san (M.-R.), Maebong-san (MOE)
 Mae-san (M.-R.), Mae-san (MOE)
 Mant'ap-san (M.-R.), Mantap-san (MOE)
 Mujik-san (M.-R.), Mujik-san (MOE)
 Myohyang-san (M.-R.), Myohyang-san (MOE)
 Namp'ot'ae-san (M.-R.), Nampotae-san (MOE)
 Nangnim-san (M.-R.), Rangnim-san (MOE)
 Obong-san (M.-R.), Obong-san (MOE)
 Ongnyōn-san (M.-R.), Ongnyeon-san (MOE)
 Ōnjin-san (M.-R.), Eonjin-san (MOE)
 Paegam-san (M.-R.), Baegam-san (MOE)
 Paegun-san (M.-R.), Baegun-san (MOE)

Paegyōk-san (M.-R.), Baegyeok-san (MOE)
 Paekse-bong (M.-R.), Baekse-bong (MOE)
 Paekt'ap-san (M.-R.), Baektap-san (MOE)
Pektu-san; Paektu-san (M.-R.), Baekdu-san (MOE)
 P'inandōk-san (M.-R.), Pinandeok-san (MOE)
 Pirae-bong (M.-R.), Birae-bong (MOE)
 Pukp'ot'ae-san (M.-R.), Bukpotae-san (MOE)
 Puksubaek-san (M.-R.), Buksubaek-san (MOE)
 P'yōngp'ung-san (M.-R.), Pyeongpung-san (MOE)
 Sadōk-san (M.-R.), Sadeok-san (MOE)
 Samgak-san (M.-R.), Samgak-san (MOE)
 Siru-bong (M.-R.), Siru-bong (MOE)
 Sobaek-san (M.-R.), Sobaek-san (MOE)
 Taegak-san (M.-R.), Daegak-san (MOE)
 Tojōng-san (M.-R.), Dojeong-san (MOE)
 Tongbaek-san (M.-R.), Dongbaek-san (MOE)
 Turyu-san (M.-R.), Duryu-san (MOE)
 Tuun-bong (M.-R.), Duun-bong (MOE)
 Yongyōn-san (M.-R.), Ryongyeon-san (MOE)
 Yōnhwa-san (M.-R.), Ryeonhwa-san (MOE)

Przełęcz

Ahobi-ryōng (M.-R.), Ahobi-ryeong (MOE)
 Chakkol-lyōng (M.-R.), Jakkol-lyeong (MOE)
 Hōhang-nyōng (M.-R.), Heohang-nyeong (MOE)
 Huch'i-ryōng (M.-R.), Huchi-ryeong (MOE)
 Kuhyōn-nyōng (M.-R.), Guhyeon-nyeong (MOE)

Majōl-lyōng (M.-R.), Majeol-lyeong (MOE)
 Musal-lyōng (M.-R.), Musal-lyeong (MOE)
 Tongjōm-nyōng (M.-R.), Dongjeom-nyeong (MOE)
 Uhyōl-lyōng (M.-R.), Uhyeol-lyeong (MOE)

Obszary ochrony środowiska

Changjin-ho Kungnip Kongwōn (M.-R.), Jangjin-
 -ho Gungnip Gongwon (MOE)
 Changsu-san Kungnip Kongwōn (M.-R.), Jangsu-
 -san Gungnip Gongwon (MOE)
 Ch'ilbo-san Kungnip Kongwōn (M.-R.), Chilbo-
 -san Gungnip Gongwon (MOE)
 Kūmgang-san Kungnip Kongwōn (M.-R.),
 Geumgang-san Gungnip Gongwon (MOE)
 Kuwōl-san Kungnip Kongwōn (M.-R.), Guweol-
 -san Gungnip Gongwon (MOE)

Monggūm-p'o Kungnip Kongwōn (M.-R.),
 Monggeum-po Gungnip Gongwon (MOE)
 Myohyang-san Kungnip Kongwōn (M.-R.),
 Myohyang-san Gungnip Gongwon (MOE)
 P'ak'yon Kungnip Kongwōn (M.-R.), Pakyon
 Gungnip Gongwon (MOE)
 Sōhūng-ho Kungnip Kongwōn (M.-R.),
 Seoheung-ho Gungnip Gongwon (MOE)

Świątynie, miejsca kultu

Changansat'ō (M.-R.), Jangansateo (MOE)
 [w Górach Diamentowych]

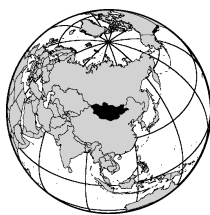
Ch'ōngam-sa (M.-R.), Cheongam-sa (MOE) [kolo
 Yōnsan]

Chöngyang-sa (M.-R.), Jeongyang-sa (MOE) [kolo Kosöng]	Pöphüng-sa (M.-R.), Beopheung-sa (MOE) [kolo Sunch'ön]
Chungnaewön (M.-R.), Jungnaewon (MOE) [w Górach Diamentowych]	Pukbohyön-sa (M.-R.), Bukbohyeon-sa (MOE) [kolo Tongsin]
Hangninam (M.-R.), Hangninam (MOE) [grota kolo Töksöng]	P'yohun-sa (M.-R.), Pyohun-sa (MOE) [kolo Kosöng]
Kaesim-sa (M.-R.), Gaesima-sa (MOE) [kolo Hwasöng]	Simwön-sa (M.-R.), Simwon-sa (MOE) [kolo Yöngbyön]
Kümgangmun (M.-R.), Geumgangmun (MOE) [w Górach Diamentowych]	Sögwang-sa (M.-R.), Seogwang-sa (MOE) [kolo Kosan]
Kwanüm-sa (M.-R.), Gwaneum-sa (MOE) [kolo T'ongch'ön]	Songnim-sa (M.-R.), Songnim-sa (MOE) [w Songnim]
Mahayönam (M.-R.), Mahayeonam (MOE) [grota w Górach Diamentowych]	Sumiamt'ö (M.-R.), Sumiamteo (MOE) [w Górach Diamentowych]
Paegun-am (M.-R.), Baegun-am (MOE) [kolo Tökcch'ön]	Taehüng-sa (M.-R.), Dacheung-sa (MOE) [kolo Kaesöng]
Panyagamt'ö (M.-R.), Banyagamteo (MOE) [w Górach Diamentowych]	Unam-sa (M.-R.), Unam-sa (MOE) [kolo Kanggye]
Podögguram (M.-R.), Bodeogguram (MOE) [w Górach Diamentowych]	Unhüng-sa (M.-R.), Unheung-sa (MOE) [kolo Yöngwön]
Pohyön-sa (M.-R.), Bohyeon-sa (MOE) [kolo Kujang]	Unju-sa (M.-R.), Unju-sa (MOE) [kolo Kümya]
Pöpgiamt'ö (M.-R.), Beopgiamteo (MOE) [w Górach Diamentowych]	Yonghüng-sa (M.-R.), Ryongheung-sa (MOE) [kolo Kümya]

Pozostale obiekty

Mangyöngdae (M.-R.), Mangyeongdae (MOE)
[muzeum-dom rodziny Kim Ir Sena, kolo
Pjongjangu]

Panmundžom; P'anmunjöm (M.-R.),
Panmunjeom (MOE) [wspólna strefa
bezpieczeństwa znajdująca się na linii
demarkacyjnej]



MONGOLIA

Mongol (trb., trl.)

Język urzędowy: mongolski

Tabela transliteracji i transkrypcji alfabetu mongolskiego

	transliteracja	transkrypcja		Transliteracja	Transkrypcja
А а	a	a	Р р	r	r
Б б	b	b	С с	s	s
В в	v	w	Т т	t	t
Г г	g	g	У у	u	u
Д д	d	d	Ү ү	ü	ü ²
Е е	ye	je	Ф ф	f	f
Ё ё	yo	jo	Х х	kh	ch
Ж ж	j	dż	Ц ц	ts	c
З з	z	dz	Ч ч	ch	cz
И и	i	i	Ш ш	sh	sz
Й й	i	j	Щ щ ⁴	sch	szcz
К к	k	k	Ъ ъ ⁴	–	–
Л л	l	l	Ы ы	y	y ³
М м	m	m	Ь ь	i	i
Н н	n	n	Э э	e	e
О о	o	o	Ю ю	yu	ju
Ө ө	ö	ö ¹	Я я	ya	ja
П п	p	p			

¹ wymawiane pomiędzy „ö” a „o”

² wymawiane pomiędzy „ü” a „u”

³ wymawiane jak bardzo krótkie „i”

⁴ występuje wyłącznie w słowach obcego pochodzenia

Słowniczek terminologiczny nazw mongolskich

adag (<i>trb.</i>), adag (<i>trl.</i>)	ujście rzeki
aguj (<i>trb.</i>), agui (<i>trl.</i>)	jaskinia
ajmag (<i>trb.</i>), aimag (<i>trl.</i>)	ajmak (jednostka administracyjna I rzędu)
ajmgijn chil (<i>trb.</i>), aimgiin khil (<i>trl.</i>)	granica ajmaku
ajmgijn töwijn ner (<i>trb.</i>), aimgiin töviin ner (<i>trb.</i>)	stolica ajmaku
altaj (<i>trb.</i>), altai (<i>trl.</i>)	teren wysokogórski, bez roślinności ze szczytami pokrytymi wiecznym śniegiem
am (<i>trb.</i>), am (<i>trl.</i>)	przełęcz, wylot wąwozu
ar (<i>trb.</i>), ar (<i>trl.</i>)	północ, północny
aral (<i>trb.</i>), aral (<i>trl.</i>)	wyspa
arszaan (<i>trb.</i>), rashaan (<i>trl.</i>)	woda termalna; gorące źródło
awto dzam (<i>trb.</i>), avto zam (<i>trl.</i>)	droga samochodowa
bajgljijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>)	park narodowy
baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)	
bajgljijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	rezerwat przyrody
balgas (<i>trb.</i>), balgas (<i>trl.</i>)	ruiny
baruun (<i>trb.</i>), baruun (<i>trl.</i>)	zachodni, zachód

baruun chojd (<i>trb.</i>), baruun khoid (<i>trl.</i>)	północno-zachodni, północny zachód
baruun ömön (<i>trb.</i>), baruun ömnö (<i>trl.</i>)	południowo-zachodni, południowy zachód
boldog (<i>trb.</i>), boldog (<i>trl.</i>)	teren pagórkowaty
borgio (<i>trb.</i>), borgio (<i>trl.</i>)	wodospad
bulag (<i>trb.</i>), bulag (<i>trl.</i>)	źródło
cagaan (<i>trb.</i>), tsagaan (<i>trl.</i>)	biały
cajdām (<i>trb.</i>), tsaidām (<i>trl.</i>)	solnisko
cencher (<i>trb.</i>), tsenkher (<i>trl.</i>)	niebieski
cegeg nuur (<i>trb.</i>), tsegeg nuur (<i>trl.</i>)	jezioro słodkowodne
changaj (<i>trb.</i>), khangai (<i>trl.</i>)	teren górzisty, zalesiony z gęstą siecią rzeczną
char (<i>trb.</i>), khar (<i>trl.</i>)	czarny
chawcal (<i>trb.</i>), khavtsal (<i>trl.</i>)	wąwóz
cheer (<i>trb.</i>), kheer (<i>trl.</i>)	step
chijid (<i>trb.</i>), khiid (<i>trl.</i>)	klasztor buddyjski
chijmel usan san (<i>trb.</i>), khiimel usan san (<i>trl.</i>)	sztuczny zbiornik wodny
chjar (<i>trb.</i>), khyar (<i>trl.</i>)	szczyt, wierzchołek
chöch (<i>trb.</i>), khökh (<i>trl.</i>)	błękitny
chojd (<i>trb.</i>), khoid (<i>trl.</i>)	północny, północ
chojg (<i>trb.</i>), khoig (<i>trl.</i>)	półwysep
chonchor gadzar (<i>trb.</i>), khonkhor gazar (<i>trl.</i>)	depresja
chöndij (<i>trb.</i>), khöndii (<i>trl.</i>)	dolina
choolj (<i>trb.</i>), khooloi (<i>trl.</i>)	rozległa dolina
chot (<i>trb.</i>), khot (<i>trl.</i>)	miasto
chotgor (<i>trb.</i>), khotgor (<i>trl.</i>)	kotlina
chötöl (<i>trb.</i>), khötöl (<i>trl.</i>)	niska przełęcz
chöwcz (<i>trb.</i>), khövch (<i>trl.</i>)	łańcuch górski
chudag (<i>trb.</i>), khudag (<i>trl.</i>)	studnia
chudžir (<i>trb.</i>), khujir (<i>trl.</i>)	solnisko
chüchree (<i>trb.</i>), khükhree (<i>trl.</i>)	wodospad
chüree (<i>trb.</i>), khüree (<i>trl.</i>)	klasztor buddyjski
chuuczün (<i>trb.</i>), khuuchün (<i>trl.</i>)	stary
cöl (<i>trb.</i>), tsöl (<i>trl.</i>)	pustynia
czuluu (<i>trb.</i>), chuluu (<i>trl.</i>)	skała; kamień
dalaj (<i>trb.</i>), dalai (<i>trl.</i>)	morze, ocean; jezioro
darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)	ścisły rezerwat przyrody
dawaa (<i>trb.</i>), davaa (<i>trl.</i>)	przełęcz
dawstaj nuur (<i>trb.</i>), davstai nuur (<i>trl.</i>)	jezioro słone
deed (<i>trb.</i>), deed (<i>trl.</i>)	górný
dorn (<i>trb.</i>), dorno (<i>trl.</i>)	wschód
dursgalt gadzar (<i>trb.</i>), dursgalt gazar (<i>trl.</i>)	pomnik przyrody
dzam (<i>trb.</i>), zam (<i>trl.</i>)	droga
dzüün (<i>trb.</i>), züün (<i>trl.</i>)	wschodni, wschód
dzüün chojd (<i>trb.</i>), züün khoid (<i>trl.</i>)	północno-wschodni, północny wschód
dzüün ömön (<i>trb.</i>), züün ömnö (<i>trl.</i>)	południowo-wschodni, południowy wschód

dżalag (<i>trb.</i>), jalga (<i>trl.</i>)	wąwóz
els (<i>trb.</i>), els (<i>trl.</i>) elsen manch (<i>trb.</i>), elsen mankh (<i>trl.</i>) ereg (<i>trb.</i>), ereg (<i>trl.</i>)	piasek wydma brzeg
galt uulyn togoo (<i>trb.</i>), galt uulyn togoo (<i>trl.</i>) gang (<i>trb.</i>), ganga (<i>trl.</i>) gol (<i>trb.</i>), gol (<i>trl.</i>) golyn sandraa (<i>trb.</i>), golyn sandraa (<i>trl.</i>) gor'ch (<i>trb.</i>), gorkhi (<i>trl.</i>) gow' (<i>trb.</i>), govi (<i>trl.</i>) güür (<i>trb.</i>), güür (<i>trl.</i>)	krater urwisko rzeka; główny delta rzeki strumień, potok pustynia, półpustynia, teren pustynny most
ich (<i>trb.</i>), ikh (<i>trl.</i>)	wielki
lag (<i>trb.</i>), lag (<i>trl.</i>)	śloto, muł rzeczny
manch (<i>trb.</i>), mankh (<i>trl.</i>) mardz (<i>trb.</i>), marz (<i>trl.</i>) mönkh cas (<i>trb.</i>), mönkh tsas (<i>trl.</i>) mörnij belczir (<i>trb.</i>), mörnii belczir (<i>trl.</i>) mörön (<i>trb.</i>), mörön (<i>trl.</i>) mösön gol (<i>trb.</i>), mösön gol (<i>trl.</i>)	wydma solnisko wieczny śnieg delta rzeki duża rzeka lodowiec
nam dor gadzar (<i>trb.</i>), nam dor gazar (<i>trl.</i>) namag (<i>trb.</i>), namag (<i>trl.</i>) nuruu (<i>trb.</i>), nuruu (<i>trl.</i>) nuur (<i>trb.</i>), nuur (<i>trl.</i>)	nizina; kotlina bagna, mokradła, błota łańcuch górski, grzbiet górski jezioro
oj chöwcz (<i>trb.</i>), oi khövch (<i>trl.</i>) oj mod (<i>trb.</i>), oi mod (<i>trl.</i>) olom (<i>trb.</i>), olom (<i>trl.</i>) ömön (<i>trb.</i>), ömnö (<i>trl.</i>) öndörlög (<i>trb.</i>), öndörlög (<i>trl.</i>) ongocny buudal (<i>trb.</i>), ongotsny buudal (<i>trl.</i>) örch (<i>trb.</i>), örkhi (<i>trl.</i>) ord (<i>trb.</i>), ord (<i>trl.</i>) orgil (<i>trb.</i>), orgil (<i>trl.</i>) örn (<i>trb.</i>), örnö (<i>trl.</i>) owoo (<i>trb.</i>), ovoo (<i>trl.</i>) öwör (<i>trb.</i>), övör (<i>trl.</i>)	tajga las bród południe, południowy wyżyna, wzniesienie, płaskowyż lotnisko dół, rów złoże szczyt zachód, zachodni kopczyk ofiarny usypywany na przełęczy południe, południowy
park (<i>trb.</i>), park (<i>trl.</i>)	park
sajr (<i>trb.</i>), sair (<i>trl.</i>)	suche koryto rzeczne

sar'dag (<i>trb.</i>), saridag (<i>trl.</i>)	szczyt pokryty wiecznym śniegiem
saw gazzar (<i>trb.</i>), sav gazar (<i>trl.</i>)	dorzecze
sum (<i>trb.</i>), sum (<i>trl.</i>)	somon (jednostka administracyjna II rzędu)
süm (<i>trb.</i>), süm (<i>trl.</i>)	świątynia buddyjska
suurin (<i>trb.</i>), suurin (<i>trl.</i>)	osada
szand (<i>trb.</i>), shand (<i>trl.</i>)	źródło
szar (<i>trb.</i>), shar (<i>trl.</i>)	żółty
szil (<i>trb.</i>), shil (<i>trl.</i>)	ostry szczyt, wierzchołek
szin (<i>trb.</i>), sine (<i>trl.</i>)	nowy
szirgedeg gol (<i>trb.</i>), shirgedeg gol (<i>trl.</i>)	rzeka okresowa
szirgedeg nuur (<i>trb.</i>), shirgedeg nuur (<i>trl.</i>)	jezioro okresowe
tajga (<i>trb.</i>), taiga (<i>trl.</i>)	tajga
tal (<i>trb.</i>), tal (<i>trl.</i>)	step
tegsz öndörlög (<i>trb.</i>), tegsh öndörlög (<i>trl.</i>)	płaskowyż
tegsz tal (<i>trb.</i>), tegsh tal (<i>trl.</i>)	równina
tochoj (<i>trb.</i>), tokhoi (<i>trl.</i>)	zakole rzeki
tojrom (<i>trb.</i>), toirom (<i>trl.</i>)	takyr (słona pustynia)
tolgoj (<i>trb.</i>), tolgoi (<i>trl.</i>)	szczyt, wierzchołek
tömör dzam (<i>trb.</i>), tömör zam (<i>trl.</i>)	kolej
tosgon (<i>trb.</i>), tosgon (<i>trl.</i>)	wieś
töv (<i>trb.</i>), töv (<i>trl.</i>)	centrum, centralny; główny
tuur' (<i>trb.</i>), tuuri (<i>trl.</i>)	ruiny
ulaan (<i>trb.</i>), ulaan (<i>trl.</i>)	czerwony
ulsyn chil (<i>trb.</i>), ulsyn khil (<i>trl.</i>)	granica państwa
umar (<i>trb.</i>), umar (<i>trl.</i>)	północ
ündesnij park (<i>trb.</i>), ündesnii park (<i>trl.</i>)	park narodowy
urd (<i>trb.</i>), urd (<i>trl.</i>)	południe, południowy
us (<i>trb.</i>), us (<i>trl.</i>)	woda
uul (<i>trb.</i>), uul (<i>trl.</i>)	góra
uul nuruu (<i>trb.</i>), uul nuruu (<i>trl.</i>)	masyw górski

Jednostki administracyjne

ajmak bajanchongorski ; Bajanchongor ajmag (<i>trb.</i>), Bayankhongor aimag (<i>trl.</i>)	ajmak darchański ; Darchan-Uul ajmag (<i>trb.</i>), Darkhan-Uul aimag (<i>trl.</i>)
ajmak bajanolgijski ; Bajan-Ölgij ajmag (<i>trb.</i>), Bayan-Ölgii aimag (<i>trl.</i>)	ajmak dzawchański ; Dzawchan ajmag (<i>trb.</i>), Zavkhan aimag (<i>trl.</i>)
ajmak bulgański ; Bulgan ajmag (<i>trb.</i>), Bulgan aimag (<i>trl.</i>)	ajmak gobijsko-altajski ; Gow'-Altaj ajmag (<i>trb.</i>), Govi-Altai aimag (<i>trl.</i>)
ajmak centralny ; Töv ajmag (<i>trb.</i>), Töv aimag (<i>trl.</i>)	ajmak gobijsko-sumberski ; Gow'sumber ajmag (<i>trb.</i>), Govisumber aimag (<i>trl.</i>)
ajmak chentejski ; Chentij ajmag (<i>trb.</i>), Khentii aimag (<i>trl.</i>)	ajmak kobdoski ; Chowd ajmag (<i>trb.</i>), Khovd aimag (<i>trl.</i>)
ajmak chubsugulski ; Chöwsgöl ajmag (<i>trb.</i>), Khövsgöl aimag (<i>trl.</i>)	

ajmak orchoński; Orchon ajmag (*trb.*), Orkhon aimag (*trl.*)

ajmak północnohangajski; Archangaj ajmag (*trb.*), Arkhangai aimag (*trl.*)

ajmak południowohangajski; Öwörchangaj ajmag (*trb.*), Övörkhangai aimag (*trl.*)

ajmak południowogobijski; Ömöngow' ajmag (*trb.*), Ömnögov'i aimag (*trl.*)

ajmak selengijski; Seleng ajmag (*trb.*), Selenge aimag (*trl.*)

ajmak środkowogobijski; Dundgow' ajmag (*trb.*), Dundgovi aimag (*trl.*)

ajmak suchebatorski; Süchbaatar ajmag (*trb.*), Sükhbaatar aimag (*trl.*)

ajmak uwski; Uws ajmag (*trb.*), Uws aimag (*trl.*)

ajmak wschodni; Dornod ajmag (*trb.*), Dornod aimag (*trl.*)

ajmak wschodniogobijski; Dornogow' ajmag (*trb.*), Dornogovi aimag (*trl.*)

Ulan Bator; Ulaanbaatar (*trb.*), Ulaanbaatar (*trl.*); Ulaanbaatar chot (*trb.*), Ulaanbaatar khot (*trl.*)

Miejscowości

Aldar (*trb.*), Aldar (*trl.*)

Altaj (*trb.*), Altai (*trl.*)

Altan (*trb.*), Altan (*trl.*)

Altanbulag (*trb.*), Altanbulag (*trl.*)

Altan-Owoo (*trb.*), Altan-Ovoo (*trl.*)

Altanteel (*trb.*), Altanteel (*trl.*)

Altrag (*trb.*), Altraga (*trl.*)

Amardalaj (*trb.*), Amardalai (*trl.*)

Ar-Asgat (*trb.*), Ar-Asgat (*trl.*)

Archust (*trb.*), Arkhust (*trl.*)

Arcsuur' (*trb.*), Artssuuri (*trl.*)

Arglant (*trb.*), Argalant (*trl.*)

Argtai (*trb.*), Argatai (*trl.*)

Arguut (*trb.*), Arguut (*trl.*)

Arszaan (*trb.*), Rashaan (*trl.*)

Arszaant (*trb.*), Rashaant (*trl.*)

Arwajcheer (*trb.*), Arvaikheer (*trl.*)

Asgat (*trb.*), Asgat (*trl.*)

Awdzag (*trb.*), Avzaga (*trl.*)

Awrag (*trb.*), Avarga (*trl.*)

Badrach (*trb.*), Badrakh (*trl.*)

Bag Ilench (*trb.*), Baga Ilenkh (*trl.*)

Bagnuur (*trb.*), Baganuur (*trl.*)

Bajan (*trb.*), Bayan (*trl.*)

Bajan-Agt (*trb.*), Bayan-Agt (*trl.*)

Bajanbulag (*trb.*), Bayanbulag (*trl.*)

Bajancagaan (*trb.*), Bayantsagaan (*trl.*)

Bajanchongor (*trb.*), Bayankhongor (*trl.*)

Bajanchoszuu (*trb.*), Bayankhoshuu (*trl.*)

Bajandelger (*trb.*), Bayandelger (*trl.*)

Bajangol (*trb.*), Bayangol (*trl.*)

Bajannuur (*trb.*), Bayannuur (*trl.*)

Bajan-Owoo (*trb.*), Bayan-Ovoo (*trl.*)

Bajansajr (*trb.*), Bayansair (*trl.*)

Bajantal (*trb.*), Bayantal (*trl.*)

Bajantöchöm (*trb.*), Bayantökhöm (*trl.*)

Bajan-Uchaa (*trb.*), Bayan-Ukhaa (*trl.*)

Bajan-Ulaan (*trb.*), Bayan-Ulaan (*trl.*)

Bajasglant (*trb.*), Bayasgalant (*trl.*)

Bajszint (*trb.*), Baishint (*trl.*)

Bajtag (*trb.*), Baitag (*trl.*)

Balagtai (*trb.*), Balgatai (*trl.*)

Baruuncharaa (*trb.*), Baruunkharaa (*trl.*)

Baruunsuu (*trb.*), Baruunsuu (*trl.*)

Baruunturuun (*trb.*), Baruunturuun (*trl.*)

Baruun-Urt (*trb.*), Baruun-Urt (*trl.*)

Bat-Ölzijit (*trb.*), Bat-Ölziit (*trl.*)

Berch (*trb.*), Berkh (*trl.*)

Bichigt (*trb.*), Bichigt (*trl.*)

Bilüü (*trb.*), Bilüü (*trl.*)

Böchöt (*trb.*), Bökhöt (*trl.*)

Bod' (*trb.*), Bodi (*trl.*)

Borchojn Tad (*trb.*), Borkhoin Tad (*trl.*)

Bornuur (*trb.*), Bornuur (*trl.*)

Bor-Öndör (*trb.*), Bor-Öndör (*trl.*)

Borszoo (*trb.*), Borshoo (*trl.*)

Bor-Üzüür (*trb.*), Bor-Üzüür (*trl.*)

Bug (*trb.*), Buga (*trl.*)

Bugant (*trb.*), Bugant (*trl.*)

Bugat (*trb.*), Bugat (*trl.*)

Bujanbat (*trb.*), Buyanbat (*trl.*)
 Bujant (*trb.*), Buyant (*trl.*)
 Bujant-Uchaa (*trb.*), Buyant-Ukhaa (*trl.*)
 Bulag (*trb.*), Bulag (*trl.*)
 Bulagtaj (*trb.*), Bulagtai (*trl.*)
 Bulgan (*trb.*), Bulgan (*trl.*)
 Bulgijn Dendz (*trb.*), Bulgijn Denj (*trl.*)
 Bumbat (*trb.*), Bumbat (*trl.*)
 Bürenchaan (*trb.*), Bürenkhaan (*trl.*)
 Bürenchajrchan (*trb.*), Bürenkhaikhan (*trl.*)
 Bürencogt (*trb.*), Bürentsogt (*trl.*)
 Burgaltaj (*trb.*), Burgaltai (*trl.*)
 Burgastaj (*trb.*), Burgastai (*trl.*)
 Cachir (*trb.*), Tsakhir (*trl.*)
 Cagaanczuluut (*trb.*), Tsagaanchuluut (*trl.*)
 Cagaanders (*trb.*), Tsagaanders (*trl.*)
 Cagaandörwöldz (*trb.*), Tsagaandörvölj (*trl.*)
 Cagaannuur (*trb.*), Tsagaannuur (*trl.*)
 Cagaan-Olom (*trb.*), Tsagaan-Olom (*trl.*)
 Cagaan-Owoo (*trb.*), Tsagaan-Ovoo (*trl.*)
 Cagaantün'g (*trb.*), Tsagaantüngi (*trl.*)
 Calgar (*trb.*), Tsalgar (*trl.*)
 Cant (*trb.*), Tsant (*trl.*)
 Cawdan (*trb.*), Tsavdan (*trl.*)
 Cecegnuur (*trb.*), Tsetsegnuur (*trl.*)
 Cecerleg (*trb.*), Tsetserleg (*trl.*)
 Ceel (*trb.*), Tseel (*trl.*)
 Cencher (*trb.*), Tsenkher (*trl.*)
 Cengel (*trb.*), Tsengel (*trl.*)
 Chadzuu-Ulaan (*trb.*), Khajuu-Ulaan (*trl.*)
 Chadzuu-Us (*trb.*), Khajuu-Us (*trl.*)
 Chajlaastaj (*trb.*), Khailaastai (*trl.*)
 Chalban (*trb.*), Khalban (*trl.*)
 Chaliun (*trb.*), Khaliun (*trl.*)
 Chanchöchij (*trb.*), Khankhökhii (*trl.*)
 Charaat (*trb.*), Kharaat (*trl.*)
 Charchiraa (*trb.*), Kharkhiraa (*trl.*)
 Charmod (*trb.*), Kharmod (*trl.*)
 Char-Us (*trb.*), Khar-Us (*trl.*)
 Chaszaat (*trb.*), Khashaat (*trl.*)
 Chatansuudal (*trb.*), Khatansuudal (*trl.*)
 Chatawcz (*trb.*), Khatavch (*trl.*)
 Chatgal (*trb.*), Khatgal (*trl.*)
 Chawcal (*trb.*), Khavtsal (*trl.*)
 Chawirag (*trb.*), Khavirga (*trl.*)
 Cherlen (*trb.*), Kherlen (*trl.*)
 Cherlenbajan-Ulaan (*trb.*), Kherlenbayan-Ulaan
 (*trl.*)
 Chöchbürd (*trb.*), Khökhbürd (*trl.*)
 Chöchöö (*trb.*), Khökhöö (*trl.*)
 Chöchtolgoj (*trb.*), Khökhtolgoi (*trl.*)
 Chodrog (*trb.*), Khodrogo (*trl.*)
 Cholboo (*trb.*), Kholboo (*trl.*)
 Chongor (*trb.*), Khongor (*trl.*)
 Choolt (*trb.*), Khoolt (*trl.*)
 Chöowör (*trb.*), Khöövör (*trl.*)
 Choriult (*trb.*), Khorilt (*trl.*)
 Chorog (*trb.*), Khorgo (*trl.*)
 Chöszgijn-Ar (*trb.*), Khöshgijn-Ar (*trl.*)
 Chöszööt (*trb.*), Khöshööt (*trl.*)
 Chötöl (*trb.*), Khötöl (*trl.*)
 Chotont (*trb.*), Khotont (*trl.*)
 Chöwijn-Am (*trb.*), Khöviin-Am (*trl.*)
 Chöwsgöl (*trb.*), Khövsgöl (*trl.*)
 Chöwüün (*trb.*), Khövüün (*trl.*)
 Chudzirt (*trb.*), Khujirt (*trl.*)
 Chulstaj (*trb.*), Khulstai (*trl.*)
 Chüngij (*trb.*), Khüngii (*trl.*)
 Chunt (*trb.*), Khunt (*trl.*)
 Chüremt (*trb.*), Khüremt (*trl.*)
 Chuszaa (*trb.*), Khushaa (*trl.*)
 Chutag (*trb.*), Khutag (*trl.*)
 Chuurecz (*trb.*), Khuurch (*trl.*)
 Comog (*trb.*), Tsomog (*trl.*)
 Coochor (*trb.*), Tsookhor (*trl.*)
 Cul-Ulaan (*trb.*), Tsul-Ulaan (*trl.*)
 Czandman' (*trb.*), Chandmani (*trl.*)
 Czigertej (*trb.*), Chigertei (*trl.*)
 Czojbalsan (*trb.*), Choilbalsan (*trl.*)
 Czojz (*trb.*), Choir (*trl.*)
 Czongol (*trb.*), Chonogol (*trl.*)
 Dalaj (*trb.*), Dalai (*trl.*)
 Dalandzadgad (*trb.*), Dalazadgad (*trl.*)
 Darchan (*trb.*), Darkhan (*trl.*)
 Dariw (*trb.*), Darvi (*trl.*)
 Daszbalbar (*trb.*), Dashbalbar (*trl.*)

Delgerchaan (*trb.*), Delgerkhaan (*trl.*)
 Delgermörön (*trb.*), Delgermörön (*trl.*)
 Dölgöön (*trb.*), Dölgöön (*trl.*)
 Doloon (*trb.*), Doloon (*trl.*)
 Dulaanchaan (*trb.*), Dulaankhaan (*trl.*)
 Dundbürd (*trb.*), Dundbürd (*trl.*)
 Dund-Urt (*trb.*), Dund-Urt (*trl.*)
 Dund-Uus (*trb.*), Dund-Uus (*trl.*)
 Duut (*trb.*), Duut (*trl.*)
 Dzaanchoszuu (*trb.*), Zaanekhoshuu (*trl.*)
 Dzagaj (*trb.*), Zadgai (*trl.*)
 Dzag (*trb.*), Zag (*trl.*)
 Dzalaa (*trb.*), Zalaa (*trl.*)
 Dzamyn Üüd (*trb.*), Zamyn Üüd (*trl.*)
 Dzegstej (*trb.*), Zegstei (*trl.*)
 Dzel (*trb.*), Zel (*trl.*)
 Dzelter (*trb.*), Zelter (*trl.*)
 Dzogsool (*trb.*), Zogsool (*trl.*)
 Dzöölön (*trb.*), Zöölön (*trl.*)
 Dzüjl (*trb.*), Züil (*trl.*)
 Dzür (*trb.*), Zür (*trl.*)
 Dzüünbajan (*trb.*), Züünbayan (*trl.*)
 Dzüünbulag (*trb.*), Züünbulag (*trl.*)
 Dzüüncharaa (*trb.*), Züünkharaa (*trl.*)
 Dzüünchöwöö (*trb.*), Züünkhövöö (*trl.*)
 Dzuunmod (*trb.*), Zuunmod (*trl.*)
 Džargaltchaan (*trb.*), Jargaltkhaan (*trl.*)
 Džarglant (*trb.*), Jargalant (*trl.*)
 Džawartchoszuu (*trb.*), Javartkoshuu (*trl.*)
 Džawchlant (*trb.*), Javkhlant (*trl.*)
 Eg (*trb.*), Eg (*trl.*)
 Eg-Üür (*trb.*), Eg-Üür (*trl.*)
 Enchtal (*trb.*), Enkhtal (*trl.*)
 Erchet (*trb.*), Erkhet (*trl.*)
 Erdencogt (*trb.*), Erdenetsogt (*trl.*)
 Erdent (*trb.*), Erdenet (*trl.*)
 Ereencaw (*trb.*), Ereentsav (*trl.*)
 Ergel (*trb.*), Ergel (*trl.*)
 Gaczuurt (*trb.*), Gachuurt (*trl.*)
 Gurwanbulag (*trb.*), Gurvanbulag (*trl.*)
 Gurwansajchan (*trb.*), Gurvansaikhan (*trl.*)
 Guulin (*trb.*), Guulin (*trl.*)
 Ichbulag (*trb.*), Ikhbulag (*trl.*)
 Ichhajchan (*trb.*), Ikhkhaikhan (*trl.*)
 Ichsüüdž (*trb.*), Ikhsüüj (*trl.*)
 Ider (*trb.*), Ider (*trl.*)
 Ingettolgoj (*trb.*), Ingettolgoi (*trl.*)
 Jamaalach (*trb.*), Yamaalakh (*trl.*)
 Jarant (*trb.*), Yarant (*trl.*)
Karakorum; Charchorin (*trb.*), Kharkhorin (*trl.*)
Kobdo; Chowd (*trb.*), Khovd (*trl.*)
 Lün (*trb.*), Lün (*trl.*)
 Maan't (*trb.*), Maanit (*trl.*)
 Majchan (*trb.*), Maikhan (*trl.*)
 Manchan (*trb.*), Mankhan (*trl.*)
 Mandal (*trb.*), Mandal (*trl.*)
 Mandalgow' (*trb.*), Mandalgovi (*trl.*)
 Mardzad (*trb.*), Marzad (*trl.*)
 Modot (*trb.*), Modot (*trl.*)
 Mönchbulag (*trb.*), Mönkhbulag (*trl.*)
 Mändööchöö (*trb.*), Mändöökhöö (*trl.*)
 Mängönmor't (*trb.*), Mängönmorit (*trl.*)
 Mörön (*trb.*), Mörön (*trl.*)
 Nalajch (*trb.*), Nalaikh (*trl.*)
 Namir (*trb.*), Namir (*trl.*)
 Naranbulag (*trb.*), Naranbulag (*trl.*)
 Nart (*trb.*), Nart (*trl.*)
 Nogoonnuur (*trb.*), Nogoonnuur (*trl.*)
 Nüden (*trb.*), Nüden (*trl.*)
 Nug (*trb.*), Nuga (*trl.*)
 Ögöömör (*trb.*), Ögöömör (*trl.*)
 Ojgon (*trb.*), Oigon (*trl.*)
 Öldzijt (*trb.*), Ölziit (*trl.*)
 Ölgij (*trb.*), Ölgii (*trl.*)
 Öndörchaan (*trb.*), Öndörkhaan (*trl.*)
 Öndörchoszuu (*trb.*), Öndörkoshuu (*trl.*)
 On'g (*trb.*), Ongi (*trl.*)
 Ongon (*trb.*), Ongon (*trl.*)
 Onon (*trb.*), Onon (*trl.*)
 Orchon (*trb.*), Orkhon (*trl.*)
 Orchontuul (*trb.*), Orkhontuul (*trl.*)
 Orgil (*trb.*), Orgil (*trl.*)
 Örgön (*trb.*), Örgön (*trl.*)
 Öwögdij (*trb.*), Öwögdii (*trl.*)
 Owoot (*trb.*), Ovoot (*trl.*)
 Öwt (*trb.*), Övt (*trl.*)

Partidzan (*trb.*), Partizan (*trl.*)
 Sajnszand (*trb.*), Sainshand (*trl.*)
 Sajn-Ust (*trb.*), Sain-Ust (*trl.*)
 Salchit (*trb.*), Salkhit (*trl.*)
 Sangijn Dalaj (*trb.*), Sangiin Dalai (*trl.*)
 Seer (*trb.*), Seer (*trl.*)
 Seleng (*trb.*), Selenge (*trl.*)
 Sendž (*trb.*), Senj (*trl.*)
 Serglen (*trb.*), Sergelen (*trl.*)
 Sört (*trb.*), Sört (*trl.*)
Suche Bator; Süchbaatar (*trb.*), Sühkbaatar (*trl.*)
 Sümijn Bulag (*trb.*), Sümiin Bulag (*trl.*)
 Süüdž (*trb.*), Süüj (*trl.*)
 Suugaant (*trb.*), Suugaant (*trl.*)
 Szarag (*trb.*), Sharga (*trl.*)
 Szarbulag (*trb.*), Sharbulag (*trl.*)
 Szarchulsan (*trb.*), Sharkhulsan (*trl.*)
 Szargaldžuut (*trb.*), Shargaljuut (*trl.*)
 Szaryngol (*trb.*), Sharyngol (*trl.*)
 Sziree (*trb.*), Shiree (*trl.*)
 Szireet (*trb.*), Shireet (*trl.*)
 Sziweegow' (*trb.*), Shiveegovi (*trl.*)
 Tachilt (*trb.*), Takhilt (*trl.*)
 Tajgan (*trb.*), Taigan (*trl.*)
 Talszand (*trb.*), Talshand (*trl.*)
 Tawanbulag (*trb.*), Tavanbulag (*trl.*)
 Tawin (*trb.*), Tavin (*trl.*)
 Teel (*trb.*), Teel (*trl.*)

Tegsz (*trb.*), Tegsh (*trl.*)
 Teszig (*trb.*), Teshig (*trl.*)
 Töchöm (*trb.*), Tökhöm (*trl.*)
 Tögöl (*trb.*), Tögöl (*trl.*)
 Tögrög (*trb.*), Tögrög (*trl.*)
 Tolb (*trb.*), Tolbo (*trl.*)
 Tooromt (*trb.*), Tooromt (*trl.*)
 Tosoncengel (*trb.*), Tosontsengel (*trl.*)
 Tünchel (*trb.*), Tünkhel (*trl.*)
 Turt (*trb.*), Turt (*trl.*)
 Üjdzen (*trb.*), Üizen (*trl.*)
 Üjencz (*trb.*), Üyench (*trl.*)
 Ulaanchad (*trb.*), Ulaankhad (*trl.*)
 Ulaanchudag (*trb.*), Ulaankhudag (*trl.*)
 Ulaandel (*trb.*), Ulaandel (*trl.*)
 Ulaandžirem (*trb.*), Ulaanjirem (*trl.*)
 Ulaan-Ereg (*trb.*), Ulaan-Ereg (*trl.*)
 Ulaangom (*trb.*), Ulaangom (*trl.*)
 Ulaantolgoj (*trb.*), Ulaantolgoi (*trl.*)
 Ulaan-Uul (*trb.*), Ulaan-Uul (*trl.*)
 Ul'chan (*trl.*), Ulikhan (*trl.*)
 Uldz (*trb.*), Ulz (*trl.*)
 Uliastaj (*trb.*), Uliastai (*trl.*)
Ulan Bator; Ulaanbaatar (*trb.*), Ulaanbaatar (*trl.*)
 Urdgol (*trb.*), Urdgol (*trl.*)
 Urt (*trb.*), Urt (*trl.*)
 Uubulan (*trb.*), Uubulan (*trl.*)
 Uudžim (*trb.*), Uujim (*trl.*)

Jeziora

Aczit nuur (*trb.*), Achit nuur (*trl.*)
 Ajrag nuur (*trb.*), Airag nuur (*trl.*)
 Alag nuur (*trb.*), Alag nuur (*trl.*)
 Bajan nuur (*trb.*), Bayan nuur (*trl.*)
 Baruun Tar' nuur (*trb.*), Baruun Tari nuur (*trl.*)
 Böön Cagaan nuur (*trb.*), Böön Tsagaan nuur (*trl.*)
 Bujr nuur (*trb.*), Buir nuur (*trl.*)
 Ceceg nuur (*trb.*), Tsetseg nuur (*trl.*)
 Char nuur (*trb.*), Khar nuur (*trl.*)
 Char Us nuur (*trb.*), Khas Us nuur (*trl.*)
 Chargal nuur (*trb.*), Khargal nuur (*trl.*)
 Chjargas nuur (*trb.*), Khyargas nuur (*trl.*)
 Chöch nuur (*trb.*), Khökh nuur (*trl.*)

Choton nuur (*trb.*), Khoton nuur (*trl.*)
Chubsugul; Chöwsgöl nuur (*trb.*), Khövsgöl nuur (*trl.*)
 Churgan nuur (*trb.*), Khurgan nuur (*trl.*)
 Dajan nuur (*trb.*), Dayan nuur (*trl.*)
 Dood Cagaan nuur (*trb.*), Dood Tsagaan nuur (*trl.*)
 Dörgön nuur (*trb.*), Dörgön nuur (*trl.*)
 Döröö nuur (*trb.*), Döröö nuur (*trl.*)
 Erchel nuur (*trb.*), Erkhel nuur (*trl.*)
 Gang nuur (*trb.*), Ganga nuur (*trl.*)
 Jach' nuur (*trb.*), Yakhi nuur (*trl.*)
 Ögij nuur (*trb.*), Ögii nuur (*trl.*)
 Ojgon nuur (*trb.*), Oigon nuur (*trl.*)

Orog nuur (<i>trb.</i>), Orog nuur (<i>trl.</i>)	Tolb nuur (<i>trb.</i>), Tolbo nuur (<i>trl.</i>)
Sangijn Dalaj nuur (<i>trb.</i>), Sangiin Dalai nuur (<i>trl.</i>)	Ulaan nuur (<i>trb.</i>), Ulaan nuur (<i>trl.</i>)
Telmen nuur (<i>trb.</i>), Telmen nuur (<i>trl.</i>)	Üüreg nuur (<i>trb.</i>), Üüreg nuur (<i>trl.</i>)
Terchijn Cagaan nuur (<i>trb.</i>), Terkhiin Tsagaan nuur (<i>trl.</i>)	Uws nuur (<i>trb.</i>), Uvs nuur (<i>trl.</i>)

Rzeki

Arig gol (<i>trb.</i>), Arig gol (<i>trl.</i>)	Dzüün Turuun gol (<i>trb.</i>), Züün Turuun gol (<i>trl.</i>)
Bachtach gol (<i>trb.</i>), Bakhtakh gol (<i>trl.</i>)	Egijn gol (<i>trb.</i>), Egiin gol (<i>trl.</i>)
Bajdrag gol (<i>trb.</i>), Baidrag gol (<i>trl.</i>)	Gal gol (<i>trb.</i>), Gal gol (<i>trl.</i>)
Baldž gol (<i>trb.</i>), Balj gol (<i>trl.</i>)	Gaszuun gol (<i>trb.</i>), Gashuun gol (<i>trl.</i>)
Barch gol (<i>trb.</i>), Barkh gol (<i>trl.</i>)	Ider gol (<i>trb.</i>), Ider gol (<i>trl.</i>)
Baruun Turuun gol (<i>trb.</i>), Baruun Turuun gol (<i>trl.</i>)	Jöröö gol (<i>trb.</i>), Yeröö gol (<i>trl.</i>)
Beltes gol (<i>trb.</i>), Beltes gol (<i>trl.</i>)	Kerulen ; Cherlen gol (<i>trb.</i>), Kherlen gol (<i>trl.</i>)
Böchmörön gol (<i>trb.</i>), Bökhmörön gol (<i>trl.</i>)	Maly Jenisej ; Sziszged gol (<i>trb.</i>), Shishged gol (<i>trl.</i>)
Bodoncz gol (<i>trb.</i>), Bodonch gol (<i>trl.</i>)	Mörön gol (<i>trb.</i>), Mörön gol (<i>trl.</i>)
Bogd gol (<i>trb.</i>), Bogd gol (<i>trl.</i>)	Narijn gol (<i>trb.</i>), Nariin gol (<i>trl.</i>)
Bügsej gol (<i>trb.</i>), Bügsei gol (<i>trl.</i>)	Nömrög gol (<i>trb.</i>), Nömrög gol (<i>trl.</i>)
Bujant gol (<i>trb.</i>), Buyant gol (<i>trl.</i>)	Öldzajt gol (<i>trb.</i>), Ölziit gol (<i>trl.</i>)
Bulgan gol (<i>trb.</i>), Bulgan gol (<i>trl.</i>)	On'g gol (<i>trb.</i>), Ongi gol (<i>trl.</i>)
Cagaan gol (<i>trb.</i>), Tsagaan gol (<i>trl.</i>)	Onon gol (<i>trb.</i>), Onon gol (<i>trl.</i>)
Cencher gol (<i>trb.</i>), Tsenkher gol (<i>trl.</i>)	Orchon gol (<i>trb.</i>), Orkhon gol (<i>trl.</i>)
Chalchyn gol (<i>trb.</i>), Khalkhyn gol (<i>trl.</i>)	Sagsaj gol (<i>trb.</i>), Sagsai gol (<i>trl.</i>)
Chanuj gol (<i>trb.</i>), Khanui gol (<i>trl.</i>)	Selb gol (<i>trb.</i>), Selbe gol (<i>trl.</i>)
Charaa gol (<i>trb.</i>), Kharaa gol (<i>trl.</i>)	Selenga ; Seleng mörön (<i>trb.</i>), Selenge mörön (<i>trl.</i>)
Char-Us gol (<i>trb.</i>), Khar-Us gol (<i>trl.</i>)	Sogoog gol (<i>trb.</i>), Sogoog gol (<i>trl.</i>)
Chatuugijn gol (<i>trb.</i>), Khatuugiin gol (<i>trl.</i>)	Szar Us gol (<i>trb.</i>), Shar Us gol (<i>trl.</i>)
Chög gol (<i>trb.</i>), Khög gol (<i>trl.</i>)	Szarag gol (<i>trb.</i>), Sharga gol (<i>trl.</i>)
Chojd Cencher gol (<i>trb.</i>), Khoid Tsenkher gol (<i>trl.</i>)	Szaryn gol (<i>trb.</i>), Sharyn gol (<i>trl.</i>)
Chojd Terch gol (<i>trb.</i>), Khoid Terkh gol (<i>trl.</i>)	Sziwer gol (<i>trb.</i>), Shiver gol (<i>trl.</i>)
Chowd gol (<i>trb.</i>), Khovd gol (<i>trl.</i>)	Taac gol (<i>trb.</i>), Taats gol (<i>trl.</i>)
Chüngij gol (<i>trb.</i>), Khüngii gol (<i>trl.</i>)	Tamir gol (<i>trb.</i>), Tamir gol (<i>trl.</i>)
Chüntüj gol (<i>trb.</i>), Khünüi gol (<i>trl.</i>)	Tarnaj gol (<i>trb.</i>), Tarnai gol (<i>trl.</i>)
Church gol (<i>trb.</i>), Khurkh gol (<i>trl.</i>)	Tereldž gol (<i>trb.</i>), Terelj gol (<i>trl.</i>)
Cöch gol (<i>trb.</i>), Tsökh gol (<i>trl.</i>)	Tes gol (<i>trb.</i>), Tes gol (<i>trl.</i>)
Czuluut gol (<i>trb.</i>), Chuluut gol (<i>trl.</i>)	Tüjn gol (<i>trb.</i>), Tüin gol (<i>trl.</i>)
Degee gol (<i>trb.</i>), Degee gol (<i>trl.</i>)	Tuul gol (<i>trb.</i>), Tuul gol (<i>trl.</i>)
Delger mörön (<i>trb.</i>), Delger mörön (<i>trl.</i>)	Üjencz gol (<i>trb.</i>), Üyench gol (<i>trl.</i>)
Döcz gol (<i>trb.</i>), Döch gol (<i>trl.</i>)	Uldz gol (<i>trb.</i>), Ulz gol (<i>trl.</i>)
Dund Cencher gol (<i>trb.</i>), Dund Tsenkher gol (<i>trl.</i>)	Urd Terch gol (<i>trb.</i>), Urd Terkh gol (<i>trl.</i>)
Dzawchan gol (<i>trb.</i>), Zavkhan gol (<i>trl.</i>)	Üür gol (<i>trb.</i>), Üür gol (<i>trl.</i>)
Dzelter gol (<i>trb.</i>), Zelter gol (<i>trl.</i>)	

Wodospady

Arsajn chürchree (<i>trb.</i>), Arsain khürkhree (<i>trl.</i>)	Jamaatyn chürchree (<i>trb.</i>), Yamaatyn khürkhree (<i>trl.</i>)
Chöch nuurn chürchree (<i>trb.</i>), Khökh nuurn khürkhree (<i>trl.</i>)	Öglöö chürchree (<i>trb.</i>), Öglöö khürkhree (<i>trl.</i>)
Czozdogijn borgio (<i>trb.</i>), Choidogijn borgio (<i>trl.</i>)	Orchony Ulaan Cutgalan chürchree (<i>trb.</i>),
Goodzuur chürchree (<i>trb.</i>), Goojuur khürkhree (<i>trl.</i>)	Orkhony Ulaan Tsutgalan khürkhree (<i>trl.</i>)

Niziny, równiny

Równina Wschodniomongolska; Mongolyn
Dornod tal (*trb.*), Mongolyn Dornod tal (*trl.*)

Doliny

Baruun Chuurajn chooloj (<i>trb.</i>), Baruun Khuurain khooloi (<i>trl.</i>)	Gurwan Tamiryn chöndij (<i>trb.</i>), Gurvan Tamiryn khöndii (<i>trl.</i>)
Burchantyn chöndij (<i>trb.</i>), Burkhantyn khöndii (<i>trl.</i>)	Ingen chööwrijn chooloj (<i>trb.</i>), Ingen khöövriin khooloi (<i>trl.</i>)
Chawcalyn chöndij (<i>trb.</i>), Khavtsalyn khöndii (<i>trl.</i>)	Jolyn am (<i>trb.</i>), Yolyn am (<i>trl.</i>)
Chojor dzaany chöndij (<i>trb.</i>), Khoyor zaany khöndii (<i>trl.</i>)	Nuuruudyn chöndij (<i>trb.</i>), Nuuruudyn khöndii (<i>trl.</i>)
Chonin usny chooloj (<i>trb.</i>), Khonin usny khooloi (<i>trl.</i>)	Orchony chöndij (<i>trb.</i>), Orkhony khöndii (<i>trl.</i>)
Dzeerengijn chöndij (<i>trb.</i>), Zeerengiin khöndii (<i>trl.</i>)	Tamsagijn chooloj (<i>trb.</i>), Tamsagiin khooloi (<i>trl.</i>)

Kotliny

Chüjs chotgor (<i>trb.</i>), Khüis khotgor (<i>trl.</i>)	Szarag Biger chotgor (<i>trb.</i>), Sharga Biger khotgor (<i>trl.</i>)
Kotlina Darchadzka ; Darchadyn chotgor (<i>trb.</i>), Darchadyn khotgor (<i>trl.</i>)	Uws nuurn chotgor (<i>trb.</i>), Uws nuurn khotgor (<i>trl.</i>)
Kotlina Wielkich Jezior ; Ich Nuuruudyn chotgor (<i>trb.</i>), Ikh Nuuruudyn khotgor (<i>trl.</i>)	

Wyżyny, płaskowyże

Dar'gangijn tegsh öndörlög (<i>trb.</i>), Darigangiin tegsh öndörlög (<i>trl.</i>)	Wyżyna Mongolska
--	-------------------------

Góry

Adž Bogdyn nuruu (<i>trb.</i>), Aj Bogdyn nuruu (<i>trl.</i>)	Baatar Chajrchany nuruu (<i>trb.</i>), Baatar Khairkhany nuruu (<i>trl.</i>)
Altaj Gobijski ; Gow' Altajn nuruu (<i>trb.</i>), Govi Altain nuruu (<i>trl.</i>)	Bag Bogdyn nuruu (<i>trb.</i>), Baga Bogdyn nuruu (<i>trl.</i>)
Altaj Mongolski ; Mongol Altajn nuruu (<i>trb.</i>), Mongol Altain nuruu (<i>trl.</i>)	Bag Chentijn nuruu (<i>trb.</i>), Baga Khentiin nuruu (<i>trl.</i>)
Altaj ; Altain nuruu (<i>trb.</i>), Altain nuruu (<i>trl.</i>)	Bajan nuruu (<i>trb.</i>), Bayan nuruu (<i>trl.</i>)
Arc Bogdyn nuruu (<i>trb.</i>), Arts Bogdyn nuruu (<i>trl.</i>)	Bajanchaan nuruu (<i>trb.</i>), Bayankhaan nuruu (<i>trl.</i>)

Bugatyn nuruu (*trb.*), Bugatyn nuruu (*trl.*)
 Bulnajn nuruu (*trb.*), Bulnain nuruu (*trl.*)
 Bürenchaan nuruu (*trb.*), Bürenkhaan nuruu (*trl.*)
 Bürengijn nuruu (*trb.*), Bürengiin nuruu (*trl.*)
 Büteelijn nuruu (*trb.*), Büteeliin nuruu (*trl.*)
 Cambgarwyn nuruu (*trb.*), Tsambagaravyn nuruu (*trl.*)
 Chan Chöchijn nuruu (*trb.*), Khan Khökhiiin nuruu (*trl.*)
Changaj; Góry Changajskie; Changajin nuruu (*trb.*), Khangain nuruu (*trl.*)
 Char Adzargyn nuruu (*trb.*), Khar Azargyn nuruu (*trl.*)
 Charkhiraagijn nuruu (*trb.*), Kharkhiraagiin nuruu (*trl.*)
 Chasagt Chajrchan nuruu (*trb.*), Khasagt Khairkhan nuruu (*trl.*)
 Chawtagijn nuruu (*trb.*), Khavtagiin nuruu (*trl.*)
Chentej; Chentijn nuruu (*trb.*), Khentiin nuruu (*trl.*)
 Chjangany nuruu (*trb.*), Khyangany nuruu (*trl.*)
 Chöch Serchjin nuruu (*trb.*), Khökh Serkhiin nuruu (*trl.*)
 Chojd cast Bogd uul (*trb.*), Khoid tsast Bogd uul (*trl.*)
 Chor'dol Sar'dag nuruu (*trb.*), Khoridol Saridag nuruu (*trl.*)
 Churimtyн nuruu (*trb.*), Khurimtyн nuruu (*trl.*)
Czerwona Tajga; Ulaan Tajg (*trb.*), Ulaan Taiga (*trl.*)

Dar'wijn nuruu (*trb.*), Dariviiin nuruu (*trl.*)
 Delgerchaan nuruu (*trb.*), Delgerkhaan nuruu (*trl.*)
 Dornod Sajany nuruu (*trb.*), Dornod Sayaany nuruu (*trl.*)
 Dzedijn nuruu (*trb.*), Zediin nuruu (*trl.*)
 Dzöölöngijn nuruu (*trb.*), Zöölöngiin nuruu (*trl.*)
 Edrengijn nuruu (*trb.*), Edrengiin nuruu (*trl.*)
 Giczgenijn nuruu (*trb.*), Gichgeniin nuruu (*trl.*)
 Gjalgaryн nuruu (*trb.*), Gyalgaryн nuruu (*trl.*)
 Gow' Gurwansajchan uul (*trb.*), Govi Gurvansaikhan uul (*trl.*)
Góry Chubsugulskie
 Gurwan Chaltryн nuruu (*trb.*), Gurvan Khaltaryн nuruu (*trl.*)
 Ich Bogdyn nuruu (*trb.*), Ikh Bogdyn nuruu (*trl.*)
 Ich Chentijn nuruu (*trb.*), Ikh Khentiin nuruu (*trl.*)
Sajan Wschodni; Dzüün Sajany nuruu (*trb.*), Züün Sayany nuruu (*trl.*)
 Sajany (*trb.*), Sayany (*trl.*); Sajany nuruu (*trb.*), Sayany nuruu (*trl.*)
 Sijlchemijn nuruu (*trb.*), Siilkhemiin nuruu (*trl.*)
 Tachijn Szar nuruu (*trb.*), Takhiiin Shar nuruu (*trl.*)
 Tagnyn nuruu (*trb.*), Tagnyn nuruu (*trl.*)
 Tarwagtajn nuruu (*trb.*), Tarvagatain nuruu (*trl.*)
 Towchonchaan nuruu (*trb.*), Tovkhonkhaan nuruu (*trl.*)
 Tüdewtejn nuruu (*trb.*), Tüdevtein nuruu (*trl.*)
 Tünelijn chöch nuruu (*trb.*), Tüneliin khökh nuruu (*trl.*)
 Türgenij nuruu (*trb.*), Türgenii nuruu (*trl.*)

Szczyty

Adzbogd uul (*trb.*), Ajbogd uul (*trl.*)
 Alag Chajrchan uul (*trb.*), Alag Khairkhan uul (*trl.*)
 Altan Chöchij uul (*trb.*), Altan Khöchii uul (*trl.*)
 Altan Owoo (*trb.*), Altan Ovoo (*trl.*)
 Arszaant uul (*trb.*), Rashaant uul (*trl.*)
 Asgat uul (*trb.*), Asgat uul (*trl.*)
 Asraltchajrchan uul (*trb.*), Asraltkhairkhan uul (*trl.*)
 Atas Bogd uul (*trb.*), Atas Bogd uul (*trl.*)
 Bag Bogd uul (*trb.*), Baga Bogd uul (*trl.*)
 Bag Gazryn uul (*trb.*), Baga Gazaryн uul (*trl.*)

Bajan Öндөр Owoo uul (*trb.*), Bayan Öндөр Ovoo uul (*trl.*)
 Bajan uul (*trb.*), Bayan uul (*trl.*)
 Belczir uul (*trb.*), Belchir uul (*trl.*)
 Bogd uul (*trb.*), Bogd uul (*trl.*)
 Bor Chajrchan orgil (*trb.*), Bor Khairkhan orgil (*trl.*)
 Bujant uul (*trb.*), Buyant uul (*trl.*)
 Burchanbuudaj uul (*trb.*), Burkhanbuudai uul (*trl.*)
 Büren Owoo uul (*trb.*), Büren Ovoo uul (*trl.*)
 Buural uul (*trb.*), Buural uul (*trl.*)

Cagaan Bogd uul (*trb.*), Tsagaan Bogd uul (*trl.*)
 Cagaan Chajrchan orgil (*trb.*), Tsagaan Khairkhan
 orgil (*trl.*)
 Cagaan Owoo uul (*trb.*), Tsagaan Ovoo uul (*trl.*)
 Cagaan Szuwuut uul (*trb.*), Tsagaan Shuvuut uul
 (*trl.*)
 Cagaan uul (*trb.*), Tsagaan uul (*trl.*)
 Cambgaraw uul (*trb.*), Tsambagarav uul (*trl.*)
 Cast uul (*trb.*), Tsast uul (*trl.*)
 Chajrchan uul (*trb.*), Khairkhan uul (*trl.*)
 Chalban uul (*trb.*), Khalban uul (*trl.*)
 Chantajn Nuruu uul (*trb.*), Khantain Nuruu uul
 (*trl.*)
 Charkhiraa uul (*trb.*), Kharkhiraa uul (*trl.*)
 Chasagt Chajrchan uul (*trb.*), Khasagt Khairkhan
 uul (*trl.*)
 Chijchjin Sar'dag uul (*trb.*), Khiikhiin Saridag uul
 (*trl.*)
 Chöch uul (*trb.*), Khökh uul (*trl.*)
 Chogon Chan uul (*trb.*), Khogno Khan uul (*trl.*)
 Chöndlön uul (*trb.*), Khöndlön uul (*trl.*)
 Chüjten orgil (*trb.*), Khüiten orgil (*trl.*)
 Chüren Öndör uul (*trb.*), Khüren Öndör uul (*trl.*)
 Chüren Towon uul (*trb.*), Khüren Tovon uul (*trl.*)
 Chüren uul (*trb.*), Khüren uul (*trl.*)
 Chürmijn Owoo uul (*trb.*), Khüremiin Ovoo uul
 (*trl.*)
 Chuszt Biluu uul (*trb.*), Khusht Biluu uul (*trl.*)
 Delgerchaan uul (*trb.*), Delgerkhaan uul (*trl.*)
 Delgerchangaj uul (*trb.*), Delgerkhangai uul (*trl.*)
 Dulaan Chan uul (*trb.*), Dulaan Khan uul (*trl.*)
 Duulag uul (*trb.*), Duulga uul (*trl.*)
 Dzaamar uul (*trb.*), Zaamar uul (*trl.*)
 Džarglant Chajrchan uul (*trb.*), Jargalant
 Khairkhan uul (*trl.*)
 Džarglant uul (*trb.*), Jargalant uul (*trl.*)
 Džinst uul (*trb.*), Jinst uul (*trl.*)
 Erchet Chajrchan uul (*trb.*), Erkhet Khairkhan uul
 (*trl.*)
 Gjalgaryn Oroj uul (*trb.*), Gyalgaryn Oroj uul (*trl.*)
 Ich Arglant uul (*trb.*), Ikh Argalant uul (*trl.*)
 Ich Bajan uul (*trb.*), Ikh Bayan uul (*trl.*)
 Ich Bogd uul (*trb.*), Ikh Bogd uul (*trl.*)
 Ich Gazryn Czuluu uul (*trb.*), Ikh Gazryn Chuluu
 uul (*trl.*)
 Ich Mjangan uul (*trb.*), Ikh Myangan uul (*trl.*)
 Ich Sansar uul (*trb.*), Ikh Sansar uul (*trl.*)
 Lamyn Chajrchan uul (*trb.*), Lamyn Khairkhan
 uul (*trl.*)
 Lchaczinwandad uul (*trb.*), Lkhachinvandad uul
 (*trl.*)
 Mandal uul (*trb.*), Mandal uul (*trl.*)
 Mjangan Ugaldzat uul (*trb.*), Myangan Ugalzat
 uul (*trl.*)
 Mogod uul (*trb.*), Mogod uul (*trl.*)
 Mönchchajrchan uul (*trb.*), Mönkhkhairkhan uul
 (*trl.*)
 Mönchsar'dag uul (*trb.*), Mönkhsaridag uul (*trl.*)
 Nalgar uul (*trb.*), Nalgar uul (*trl.*)
 Öndörchaan uul (*trb.*), Öndörkhaan uul (*trl.*)
 Otgontenger uul (*trb.*), Otgontenger uul (*trl.*)
 Sar'dag uul (*trb.*), Sarodag uul (*trl.*)
 Serwen uul (*trb.*), Serven uul (*trl.*)
 Sojoldz uul (*trb.*), Soyolz uul (*trl.*)
 Sutaj uul (*trb.*), Sutai uul (*trl.*)
 Suwrag Chajrchan uul (*trb.*), Suvraga Khairkhan
 uul (*trl.*)
 Szarag Mor't uul (*trb.*), Sharga Morit uul (*trl.*)
 Szilijn Bogd uul (*trb.*), Shiliin Bogd uul (*trl.*)
 Tachilt uul (*trb.*), Takhilt uul (*trl.*)
 Tawan Bogd uul (*trb.*), Tavan Bogd uul (*trl.*)
 Tüdewtej uul (*trb.*), Tüdevtei uul (*trl.*)
 Tümencojt uul (*trb.*), Tümentsogt uul (*trl.*)
 Türgen uul (*trb.*), Türgen uul (*trl.*)
 Uchaa Owoo uul (*trb.*), Ukhaa Ovoo uul (*trl.*)

Przełęcz

Buraatyn dawaa (*trb.*), Buraatyn dawaa (*trl.*)
 Chaldzan Sogootyn dawaa (*trb.*), Khalzan
 Sogootyn dawaa (*trl.*)
 Chooltyn dawaa (*trb.*), Khooltyn dawaa (*trl.*)
 Džiglegijn dawaa (*trb.*), Jiglegiin dawaa (*trl.*)
 Egijn dawaa (*trb.*), Egiin dawaa (*trl.*)

Mongol Szaryn dawaa (*trb.*), Mongol Sharyn dawaa (*trl.*)

Solongtyn dawaa (*trb.*), Solongotyn dawaa (*trl.*)
Ulaan dawaa (*trb.*), Ulaan dawaa (*trl.*)

Stepy

Ag'tyn tal (*trb.*), Agityn tal (*trl.*)
Arwajcheerijn tal (*trb.*), Arvaikheeriin tal (*trl.*)
Bööröldzүүтийн cheer tal (*trb.*), Böörөлжүүтийн
kheer tal (*trl.*)
Borburgasyn tal (*trb.*), Borburgasyn tal (*trl.*)
Borchojn tal (*trb.*), Borkhoin tal (*trl.*)
Chongordžijn tal (*trb.*), Khongorjiin tal (*trl.*)
Chongoryn tal (*trb.*), Khongoryn tal (*trl.*)
Chorgoldžingijn tal (*trb.*), Khorgoljingiin tal (*trl.*)

Daguuryн cheer tal (*trb.*), Daguuryn kheer tal
(*trl.*)
Doloodojn tal (*trb.*), Doloodoin tal (*trl.*)
Guczingijn tal (*trb.*), Guchingiin tal (*trl.*)
Matdyn tal (*trb.*), Matadyn tal (*trl.*)
Menengijn tal (*trb.*), Menengiin tal (*trl.*)
Szagdžijn tal (*trb.*), Shagjiin tal (*trl.*)
Tamsagijn tal (*trb.*), Tamsagiin tal (*trl.*)

Pustynie

Altajn öwör gow' (*trb.*), Altain övör govi (*trl.*)
Altan els (*trb.*), Altan els (*trl.*)
Bajszintyn gow' (*trb.*), Baishintyn govi (*trl.*)
Biger gow' (*trb.*), Biger govi (*trl.*)
Böörög Delijn els (*trb.*), Böörög Deliin els (*trl.*)
Bor chjaryn els (*trb.*), Bor chyaryn els (*trl.*)
Bordzongijn gow' (*trb.*), Borzongiin govi (*trl.*)
Borigdel els (*trb.*), Borigdel els (*trl.*)
Bürden bulag (*trb.*), Bürdene bulag (*trl.*)
Chajaa gow' (*trb.*), Khayaa govi (*trl.*)
Chodoodyn gow' (*trb.*), Khodoodyn govi (*trl.*)
Chongoryn els (*trb.*), Khongoryn els (*trl.*)
Chüjsijn gow' (*trb.*), Khüisiin govi (*trl.*)
Doloodyn gow' (*trb.*), Doloodyn govi (*trl.*)
Dzachuj gow' (*trb.*), Zakhui govi (*trl.*)
Dzag Süüdžijn gow' (*trb.*), Zag Süüjiin govi (*trl.*)
Dzagijn gow' (*trb.*), Zagiin govi (*trl.*)

Dzarman gow' (*trb.*), Zarman govi (*trl.*)
Dzeemegijn gow' (*trb.*), Zeemegiin govi (*trl.*)
Dzüüngaryn gow' (*trb.*), Züüngaryn govi (*trl.*)
Galbyn gow' (*trb.*), Galbyn govi (*trl.*)
Gobi; Gow' (*trb.*), Govi (*trl.*)
Ich gowijn torgon els (*trb.*), Ikh goviin torgon els
(*trl.*)
Molcogijn els (*trb.*), Moltsojiin els (*trl.*)
Mongol els (*trb.*), Mongol els (*trl.*)
Nomingijn gow' (*trb.*), Nomingiin govi (*trl.*)
Ongon els (*trb.*), Ongon els (*trl.*)
Ööszijn gow' (*trb.*), Ööshiin govi (*trl.*)
Süüdžijn gow' (*trb.*), Süüjiin govi (*trl.*)
Szalbyn gow' (*trb.*), Shalbyn govi (*trl.*)
Szargyn gow' (*trb.*), Shargyn govi (*trl.*)
Toorojn els (*trb.*), Tooroin els (*trl.*)

Jaskinie

Bajadzichyn aguj (*trb.*), Bayajikhyn agui (*trl.*)
Bajandulaan aguj (*trb.*), Bayandulaan agui (*trl.*)
Bolor cagaan aguj (*trb.*), Bolor tsagaan agui (*trl.*)
Cagaan aguj (*trb.*), Tsagaan agui (*trl.*)
Cagaan Jadamyn aguj (*trb.*), Tsagaan Yadamyn
agui (*trl.*)
Cagaan-Delijn aguj (*trb.*), Tsagaan-Deliin agui (*trl.*)
Cencherijn aguj (*trb.*), Tsenkheriin agui (*trl.*)

Chojd Cencherijn aguj (*trb.*), Khoid Tsenkheriin
agui (*trl.*)
Czichen aguj (*trb.*), Chikhen agui (*trl.*)
Dajan-Deerchijn aguj (*trb.*), Dayan-Deerkhiin
agui (*trl.*)
Džinst chadny aguj (*trb.*), Jinst khadny agui (*trl.*)
Galtaj aguj (*trb.*), Galtai agui (*trl.*)
Gurwan Dzeerdijn aguj (*trb.*), Gurvan Zeerdiin
agui (*trl.*)

Gurwan Sencherijn aguj (<i>trb.</i>), Gurvan Senkheriin agui (<i>trl.</i>)	Ulaan Czuluuny aguj (<i>trb.</i>), Ulaan Chuluuny agui (<i>trl.</i>)
Narstyn aguj (<i>trb.</i>), Narstyn agui (<i>trl.</i>)	Ulaanchajrchany aguj (<i>trb.</i>), Ulaankhairkhany agui (<i>trl.</i>)
Talyn aguj (<i>trb.</i>), Talyn agui (<i>trl.</i>)	

Obszary ochrony środowiska

Alag Chajrchan bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Alag Khairkhan baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	Chasagt Chajrchan uul darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Khasagt Khairkhan uul darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)
Altaj Tawanbogd bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Altai Tawanbogd baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)	Chöch Serchijn nuruu darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Khökh Serkhiin nuruu darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)
Altan els darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Altan els darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)	Chögn-Tarn bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khögnö-Tarna baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)
Batchaan uul bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Batkhaan uul baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	Chor'dog Sar'dag darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Khoridog Saridag darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)
Bogdchan uul darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Bogdkhan uul darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)	Chorog-Terchijn Cagaan nuur bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khorgo-Terkhiin Tsagaan nuur baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)
Bulgan gol bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Bulgan gol baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	Chöwsgöl nuur bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khövsgöl nuur baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)
Bulgan uul dursgalt gadzar (<i>trb.</i>), Bulgan uul dursgalt gazar (<i>trl.</i>)	Chüisijn Najman nuur dursgalt gadzar (<i>trb.</i>), Khüisiin Naiman nuur dursgalt gazar (<i>trl.</i>)
Burchan Buudaj bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Burkhan Buudai baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	Chustajn nuruu bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khustain nuruu baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)
Cagaan Szuwuut uul darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Tsagaan Shuvuut uul darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)	Dewelijn aral bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Develiin aral baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)
Cambgaraw uul bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Tsambagarav uul baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)	Dornod Mongol darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Dornod Mongol darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)
Chan Chentij darchan caadzat gadzar (<i>trb.</i>), Khan Khentii darkhan tsaazat gazar (<i>trl.</i>)	Dzagijn Us bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Zagiin Us baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)
Chan Chöchij-Chjargas nuur bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khan Khökhii-Khyargas nuur baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)	Eedz Chajrchan dursgalt gadzar (<i>trb.</i>), Eej Khairkhan dursgalt gazar (<i>trl.</i>)
Chandzarglant bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Khanjargalant baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	Ergeljin Dzoo bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Ergeliin Zoo baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)
Changajn nuruu bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khangain nuruu baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)	Gang nuur dursgalt gadzar (<i>trb.</i>), Ganga nuur dursgalt gazar (<i>trl.</i>)
Char Jamaat bajglijn nööc gadzar (<i>trb.</i>), Khar Yamaat baigaliin nööts gazar (<i>trl.</i>)	Gorch'-Tereldz bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Gorkhi-Terelj baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)
Char Us nuur bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Khar Us nuur baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)	Gow' Gurwansajhan bajglijn cogcolbort gadzar (<i>trb.</i>), Govi Gurvansaikhan baigaliin tsogtsolbort gazar (<i>trl.</i>)

- Gowijn Baga darchan caadzat gadzar (*trb.*),
Goviin Baga darkhan tsaazat gazar (*trl.*)
Ich Gadzryn Czuluu bajglijn nööc gadzar (*trb.*),
Ikh Gazryn Chuluu baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Ich Nart bajglijn nööc gadzar (*trb.*), Ikh Nart
baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Jach' nuur bajglijn nööc gadzar (*trb.*), Yakhi nuur
baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Lchacziwandad uul bajglijn nööc gadzar (*trb.*),
Lkhachivandad uul baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Mjangan Ugalzat bajglijn cogcolbort gadzar
(*trb.*), Myangan Ugalzat baigaliin tsogtsolbort
gazar (*trl.*)
Mongol Daguur darchan caadzat gadzar (*trb.*),
Mongol Daguur darkhan tsaazat gazar (*trl.*)
Nagalchaan uul bajglijn nööc gadzar (*trb.*),
Nagalkhaan uul baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Namnan uul bajglijn nööc gadzar (*trb.*), Namnan
uul baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Nojon changaj bajglijn cogcolbort gadzar (*trb.*),
Noyon khangai baigaliin tsogtsolbort gazar (*trl.*)
Nömrög darchan caadzat gadzar (*trb.*), Nömrög
darkhan tsaazat gazar (*trl.*)
Onon-Baldz bajglijn cogcolbort gadzar (*trb.*),
Onon-Balj baigaliin tsogtsolbort gazar (*trl.*)
Otgontenger uul darchan caadzat gadzar (*trb.*),
Otgontenger uul darkhan tsaazat gazar (*trl.*)
- Sijlchemijn nuruu bajglijn cogcolbort gadzar
(*trb.*), Siilkhemiin nuruu baigaliin tsogtsolbort
gazar (*trl.*)
Süichent uul dursgalt gadzar (*trb.*), Süikhent uul
dursgalt gazar (*trl.*)
Szarag manchan bajglijn nööc gadzar (*trb.*),
Sharga mankhan baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Tarwagtajn nuruu bajglijn cogcolbort gadzar
(*trb.*), Tarvagatain nuruu baigaliin tsogtsolbort
gazar (*trl.*)
Toson Chulstaj bajglijn nööc gadzar (*trb.*), Toson
Khulstai baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Tudzijn Nars bajglijn cogcolbort gadzar (*trb.*),
Tujiin Nars baigaliin tsogtsolbort gazar (*trl.*)
Türgen uul darchan caadzat gadzar (*trb.*), Türgen
uul darkhan tsaazat gazar (*trl.*)
Ugtam uul bajglijn nööc gadzar (*trb.*), Ugtam uul
baigaliin nööts gazar (*trl.*)
Ulaan Tajg bajglijn cogcolbort gadzar (*trb.*),
Ulaan Taiga baigaliin tsogtsolbort gazar (*trl.*)
Uran Togoo-Tulag uul dursgalt gadzar (*trb.*),
Uran Togoo-Tulga uul dursgalt gazar (*trl.*)
Uws nuuryn aj saw darchan caadzat gadzar (*trb.*),
Uws nuuryn ai sav darkhan tsaazat gazar (*trl.*)
Wielki Rezerwat Gobijski; Gowijn Ich darchan
caadzat gadzar (*trb.*), Goviin Ikh darkhan
tsaazat gazar (*trl.*)

Koleje

Kolej Transmongolska; Trans-Mongolyn tömör
dzam (*trb.*), Trans-Mongolyn tömör zam (*trl.*)

Świątynie, miejsca kultu

- Amarbajasglant chijd (*trb.*), Amarbayasgalant
khiid (*trl.*) [*kolo Darchanu*]
Bujandelgerüülekh chijd (*trb.*),
Buyandelgerüülekh khiid (*trl.*) [*klasztor*
buddyjski kolo Cecerleg]
Burchan Chaldun uul (*trb.*), Burkhan Khaldun uul
(*trl.*) [*kolo Möngönmor't*]
Daszcojlon chijd (*trb.*), Dashchoilon khiid (*trl.*)
[*w Ulan Bator*]
- Demczigijn chijd (*trb.*), Demchigiin khiid (*trl.*)
[*kolo Ichbulag*]
Dzajyn chüree (*trb.*), Zayayn khüree (*trl.*)
[*w Cecerleg*]
Erdenedzuu chijd (*trb.*), Erdenezuu khiid (*trl.*)
[*w Karakorum*]
Gandantegczlen chijd (*trb.*), Gandantegchilen
khiid (*trl.*) [*w Ulan Bator*]
Mandalyn chijd (*trb.*), Mandalyn khiid (*trl.*) [*kolo*
Bajanchoszuu]

Owgon chijd (*trb.*), Ovgon khiid (*trl.*) [*kolo Karakorum*]

Sangijn dalaj chijd (*trb.*), Sangiin dalai khiid (*trl.*) [*kolo Karakorum*]

Szanchyn chijd (*trb.*), Shankhyn khiid (*trl.*) [*kolo Karakorum*]

Tariatyn chüree (*trb.*), Tariatyn khüree (*trl.*) [*kolo jeziora Terchijn Cagaan*]

Towchon chijd (*trb.*), Tovkhon khiid (*trl.*) [*kolo Bat-Ölzij*]

Ruiny, zabytki kultury

Char Balgasyn tuur' (*trb.*), Khar Balgasyn tuuri (*trl.*) [*ruiny miasta kolo Karakorum*]

Charuul chaany ordny tuur' (*trb.*), Kharuul khaany ordony tuuri (*trl.*) [*ruiny miasta w ajmaku północnochangajskim*]

Cherlen Bars chotyn balgas (*trb.*), Kherlen Bars khotyn balgas (*trl.*) [*ruiny miasta kolo Czojbalsan*]

Cogt Tajdzijn czuluu (*trb.*), Tsogt Tayjiin chuluu (*trl.*) [*inskrypcje naskalne w ajmaku środkowogobijskim*]

Czingisijn cherem (*trb.*), Chingisiin kherem (*trl.*) [*pozostałości muru z czasów Czyngis-chana*]

Ich Burchant chijdijn tuur' (*trb.*), Ikh Burchant khiidiin tuuri (*trl.*) [*ruiny klasztoru buddyjskiego kolo Cagaannuur*]

Karakorum; Charchorum (*trb.*), Kharkhorum (*trl.*) [*ruiny miasta kolo Karakorum*]

Mandzshir chijd (*trb.*), Manzshir khiid (*trl.*) [*ruiny klasztoru buddyjskiego w Ulan Bator*]

On'gijn chijdijn tuur' (*trb.*), Ongiin khiidiin tuuri (*trl.*) [*ruiny klasztoru buddyjskiego kolo On'g*]

Ulaan suwrag (*trb.*), Ullan suvraga (*trl.*) [*inskrypcje naskalne kolo Arszaant*]